

# DAB+ FM RADIO

MIR-260



## INSTRUCTION MANUAL

Please read this manual carefully before using, and keep it for future reference.



# Content

English	2
Deutsche	1G
Español	GG
Français	32
Italiano	42
Nederlands	52
Portugues	62
Polski	İ G
Svenska	İ G
Suomalainen	JG
Dansk	FEG
Norsk	FFG

## Safety information

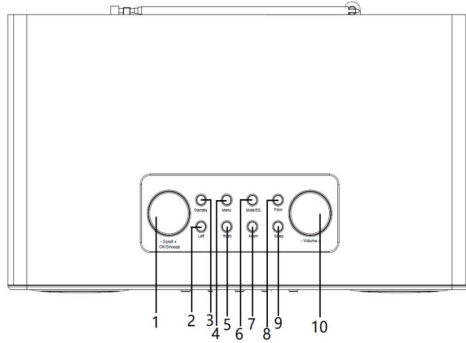
Please read the safety instructions carefully before using the product for the first time and keep the instructions for future reference.

1. This product is not a toy. Keep it out of reach of children.
2. Keep product out of the reach of children and pets to avoid chewing and swallowing.
3. Product operating and storage temperature is from 0 degree Celsius to 40 degree Celsius. Under and over this temperature might affect the function.
4. Warning: This product includes lithium CR2025 battery for remote control.
5. Never open the product. Touching the inside electrics can cause electric shock. Repairs or service should only be performed by qualified personnel.
6. Do not expose to heat, water, moisture, direct sunlight!
7. Please protect your ears against loud volume. Loud volume can damage your ears and risk in hearing loss.
8. Bluetooth wireless technology operates within a range of about 10 m (30 feet). The maximum communication distance may vary depending on the presence of obstacles (people, metal objects, walls, etc.) or the electromagnetic environment.
9. Microwaves emitting from a Bluetooth device may affect the operation of electronic medical devices.
10. The unit is not waterproof. If water or foreign objects enter the unit, it may result in fire or electric shock. If water or a foreign object enters the unit, stop use immediately.
11. Only charge with supplied Adaptor. The direct plug-in adaptor is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable. So, make sure there is space around the power outlet for easy access.
12. Do not use non original accessories together with the product as this can make the product functionality abnormal.

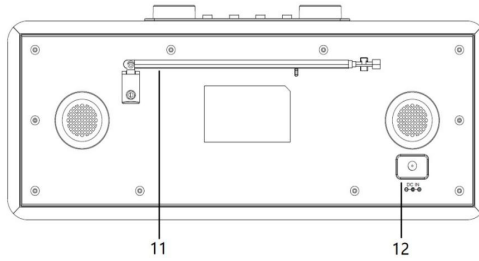
# Instruction Manual

## Product Overview

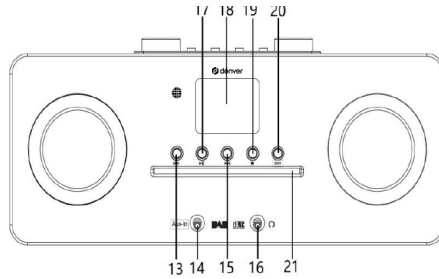
### Top view



### Rear view

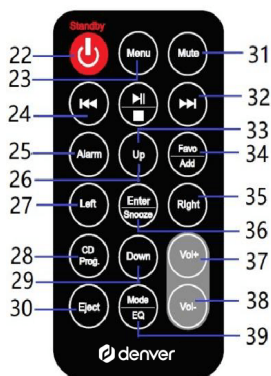


### Front view



1	<b>SCROLL + / - knob; OK/SNOOZE</b> button	12	<b>DC IN</b> socket
2	<b>LEFT</b> button	13	⏮ Previous button
3	<b>STANDBY/ON</b> button	14	<b>AUX IN</b>
4	<b>MENU</b> button	15	⏭ Next button
5	<b>RIGHT</b> button	16	Headphone socket
6	<b>MUTE/EQ</b> button	17	⏸ ▶ Play/Pause button
7	<b>ALARM</b> button	18	LCD display
8	<b>FAVO</b> button	19	■ Stop button
9	<b>SLEEP</b> button	20	<b>EJECT</b> button
10	<b>VOLUME +/-</b> knob	21	CD slot
11	Telescopic antenna		

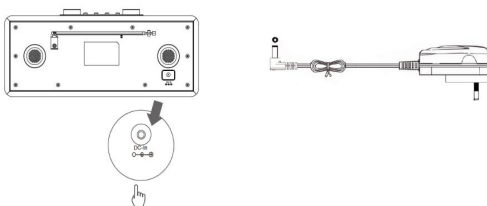
## Remote control



22	<b>Standby</b>	31	<b>Mute</b>
23	<b>Menu</b>	32	⏭ Next
24	⏮ Previous	33	⏸ ▶ Play/Pause
25	<b>Alarm</b> setting	34	<b>Favo/Add</b>

26	Up	35	Right
27	Left	36	Enter/Snooze
28	CD Prog.	37	Vol +
29	Down	38	Vol -
30	Eject	39	Mode/EQ Setting

## Power connection



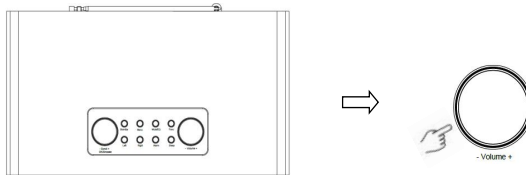
1. Connect the power adaptor with the radio, and then connect the power adaptor to the mains socket. The unit is powered on.
2. Press **Standby** button to switch the unit to standby mode. To switch the unit off, press the **Standby** button and unplug the unit from the mains socket.

## Network setting

Users encountering networking issues may find these options useful for diagnosing and fixing network problems.

- 1 Press **Menu** button and select **Configuration - Network**, press **OK/SNOOZE** button to confirm.
- 2 Turn **SCROLL + / -** knob to select your desired network setting option, and then press **OK/SNOOZE** button to confirm your setting.

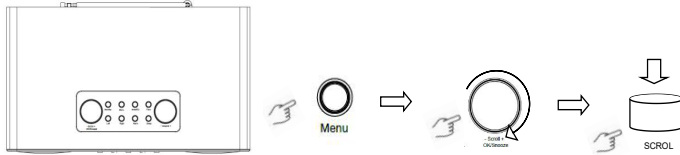
## Adjusting the volume



Use the **VOLUME + / -** knob or **Vol +** or **Vol-** buttons to increase or decrease the volume of the unit.

## Date & Time Setting

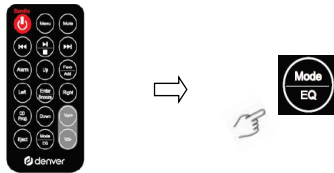
- 1 The clock can be updated automatically if connected to the internet or received DAB/FM signals in your location.
- 2 To manually set the date and time, press **Menu** button and select **Configuration - Date & Time**.



## Internet Radio Mode

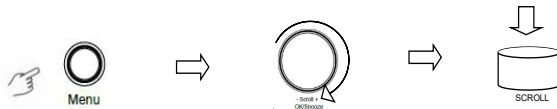
- 1 Press **Menu** button and select **Internet Radio** mode – **Skytune**, **Search (Skytune)** or **History**.

## Listen to DAB radio stations

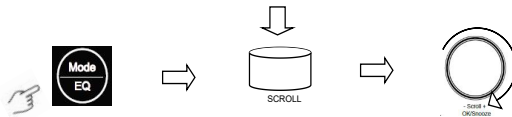


1. For initial use, press **Menu** button and select **Configuration – DAB Setup**, and then select **DAB Full Scan** to carry out a full scan and store stations list in memory.
2. Press **Menu** button, use **OK** button scroll to **DAB Radio** mode, and press **OK** button, then turn **SCROLL + / -** knob to select your desired station in **DAB Station List**, press **OK/SNOOZE** button to confirm.

Note: If you change your area, please repeat step 1 to enable DAB function.



## Listen to FM Radio stations



1. For initial use, press **Menu** button and select **Configuration – FM Setup**, and then select **FM Full Scan** to search the FM radio stations.
2. Press **Menu** button, use **OK** button scroll to **FM Radio** mode, and press **OK** button, turn **SCROLL + / -** knob to select your desired station in **FM Station List**, press **OK/SNOOZE** button to confirm.

Note: If you change your area, please repeat step 1 to enable FM function.



## My Favorite FM stations

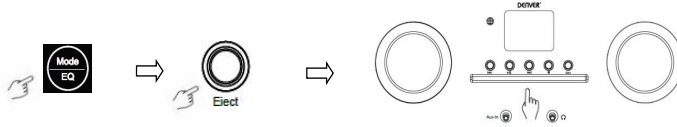
Your radio can store up to 10 of your favorite FM stations. This will enable you to access your favorite



stations quickly and easily.

1. While playing your favorite station, long press **Favo** button on the control panel to confirm.
2. Turn **SCROLL + / -** knob to select "YES" and then press **OK/SNOOZE** button to confirm.

## CD Player mode



- 1 Press **Menu** button to select **CD Player**, then insert a CD.
- 2 Press **|| ▶** to play or pause the music. Press **▶▶** to play the next track, press **◀◀** to the previous track. Press **■** to stop playing the music.
- 3 Press **Eject** button to eject the CD.

## Media Centre

### UPnP (Universal Plug and Play)

You can stream music from a networked device which supports UPnP function, allow sharing of the data and entertainment. For instance, most of the latest computer laptop supports UPnP, and you can stream the music from Windows Media Player application on the computer and Listen on your radio.

If your PC is running Microsoft Windows XP, you can use Windows Media Player 11 (WMP11) to act as your UPnP (Universal Plug and Play) media server. (For Windows 7 or above, please download the correspond version of Windows Media Player). Windows Media Player 11 may be downloaded from Microsoft's website and install by following the instructions detailed in its installation wizard.

Once installed, Windows Media Player 11 will create a library from all the media files available to it on your PC. To add new media files to the library, ENTER **File > Add to Library > Advanced Options**, Click 'Add' and choose the files you wish to add and click 'OK'.

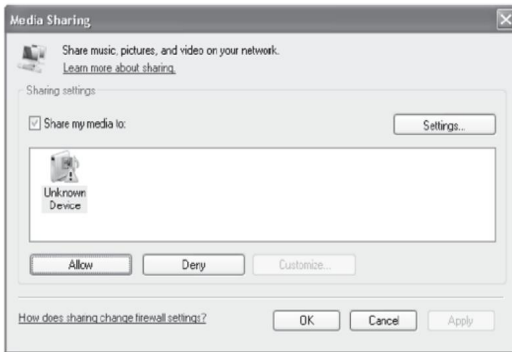
You will now need to connect your Internet radio to Windows Media Player 11 and configure it to allow the radio to access your media library. In order to this, you will need to do the following:

- 1 Press **Menu** button to select **Media Centre**, and then enter **UPnP**. Press **OK/SNOOZE** button to scan for all available UPnP servers. It may take a few seconds for the radio to complete its scan and before the scan has completed, the radio will display 'Scan for media server...'. The radio will continue to display 'Empty list' if no UPnP servers are found.
- 2 After a successful scan. Access your UPnP server, turn **SCROLL + / -** knob to select your desired server, and then press **OK/SNOOZE** button to confirm ('Access Denied' will be displayed at this stage).
- 3 Your PC will now prompt you that a device has attempted to connect to your UPnP server. In order to allow the radio to have access to the media files, you will need to click the 'Library' tab from Windows Media Player 11 and access the <Media Sharing> item to open the 'Media Sharing' window.

Access "Media Sharing" for Windows Media Player 11:



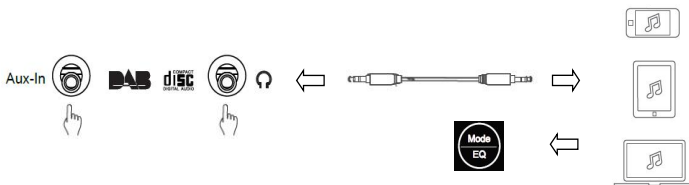
- From the 'Media Sharing' windows, the radio will be listed as an unknown device. Click on the unknown device, and then click the 'Allow' button. Then click 'OK'. Allowing the unit to Connect.



- Turn **SCROLL + / - knob** to select your desired music, and then press **OK/SNOOZE** button to display.

Note: When you are playing the music under UPnP, you are able to change the mode of playback via accessing Media Player/Playback Mode.

### AUX-in



- Press **Menu** button to select **Aux-in** mode then press **OK** button to confirm.
- Connect one end of the 3.5mm line in cable into the port on the unit and insert the other end into your device.
- Choose your music from your device.

## Bluetooth mode

- 1 Press **Menu** button until **Bluetooth** is selected.
- 2 From your Bluetooth device, search for available Bluetooth devices.
- 3 Select "MIR-260" and connect.

## Sleep timer

This feature enables your radio to switch to standby mode after a set sleep time.

- 1 Press **Sleep** button. Turn the **SCROLL + / -** knob to select from below options: Turn Off, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 and 180 minutes. Press the **OK/SNOOZE** button to confirm the selected one. The sleep icon and sleep time will be shown on the display.

## Alarm setting

Your radio includes dual alarms. Before setting an alarm, make sure to set the clock first.

1. Press the **ALARM** button to go to enable the alarm function.
2. Turn the **SCROLL + / -** knob to select "Alarm 1" or "Alarm 2", and then press the **OK/SNOOZE** button to confirm.
3. Turn the **SCROLL + / -** knob to select options (Time, Sound, Repeat, Alarm volume), and then press the **OK/SNOOZE** button to confirm the settings.
4. When an alarm rings, press **SNOOZE** button to stop the alarm. The alarm will sound again 9 minutes later.
5. When an alarm is stopped, press **ALARM** button, the alarm will sound again the next day at the same time.

## Backlight Setting

This radio display has a backlight with adjustable brightness level.

1. Press the **Menu** button and select **Configuration - Dimmer**, then press the **OK/SNOOZE** button to confirm.
2. Turn the **SCROLL + / -** knob to select **Mode** or **Level**, and then press the **OK/SNOOZE** button to confirm.
3. Turn the **SCROLL + / -** knob to select backlight level, and then press the **OK/SNOOZE** button to confirm the setting.

## Language setting

You can change the display language of your unit, there are 9 options available: German, English, Spanish, French, Italian, Dutch, Polish, Russian and Chinese.

1. Press the **Menu** button and select **Configuration - Language**, press the **OK/SNOOZE** button to confirm.
2. Turn the **SCROLL + / -** knob to select your desired language, and then press the **OK/SNOOZE** button to confirm.

## Factory reset

Doing a factory reset clears all user defined settings, replacing them with the original default values, so time/date, DAB station list and preset stations are all lost.

1. Press **Menu** button and select **Configuration - Reset to default**, press **OK/SNOOZE** button to confirm.
2. Turn **SCROLL + / -** knob to select "YES" and then press **OK/SNOOZE** button to confirm.

## Technical specification

Item number:	MIR-260
Power adaptor:	100-240V ~ 50/60Hz
Audio output:	2 x 10W RMS
Frequency range:	
FM:	87.5 MHz to 108 MHz
DAB:	Band III, 174.9 MHz to 239.2 MHz

<b>Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New District, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Model identifier</b>	HB40-0903000SPA
<b>Input voltage</b>	100-240V
<b>Input AC frequency</b>	50/60Hz
<b>Output voltage</b>	9.0V
<b>Output current</b>	3.0A
<b>Output power</b>	27.0W
<b>Average active efficiency</b>	87.21%
<b>Efficiency at low load (10%)</b>	--
<b>No-load power consumption</b>	0.0810

Please notice - All products are subject to change without any notice. We take reservations for errors and omissions in the manual.

Please notice - All products are subject to change without any notice. We take reservations for errors and omissions in the manual.

ALL RIGHTS RESERVED, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Electric and electronic equipment and included batteries contains materials, components and substances that can be hazardous to your health and the environment, if the waste material (discarded electric and electronic equipment and batteries) is not handled correctly.

Electric and electronic equipment and batteries is marked with the crossed out trash can symbol, seen above. This symbol signifies that electric and electronic equipment and batteries should not be disposed of with other household waste, but should be disposed of separately.

As the end user it is important that you submit your used batteries to the appropriate and designated facility. In this manner you make sure that the batteries are recycled in accordance with legislature and will not harm the environment.

All cities have established collection points, where electric and electronic equipment and batteries can either be submitted free of charge at recycling stations and other collection sites, or be collected from the households. Additional information is available at the technical department of your city.

Hereby, Denver A/S declares that the radio equipment type MIR-260 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [denver.eu](http://denver.eu) and then click the search ICON on topline of website. Write model number: MIR-260. Now enter product page, and red directive is found under downloads/other downloads.  
Operating Frequency Range: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz  
Max Output Power: 2x10W

DENVER A/S  
Omega 5A, Soeften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark  
[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

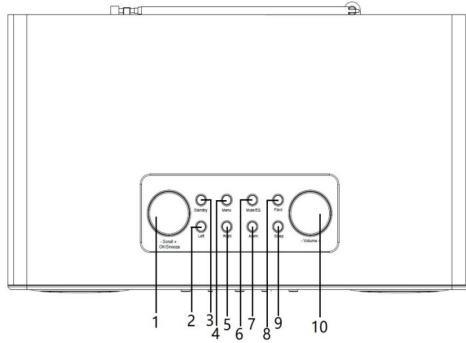
## Sicherheitshinweise

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise vor der ersten Verwendung des Produkts aufmerksam durch und bewahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.

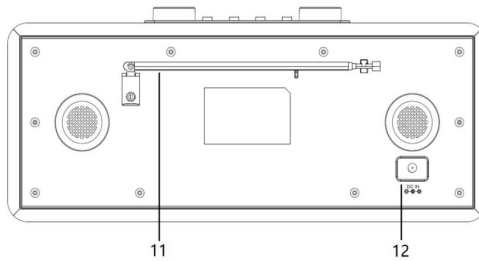
1. Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
2. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf, um ein Verschlucken von Kleinteilen zu vermeiden.
3. Die Betriebs- und Lagertemperatur des Produkts liegt zwischen 0 und +40 °C. Eine Unter- oder Überschreitung dieser Temperatur kann die Funktion beeinträchtigen.
4. Warnung: Dieses Produkt enthält eine CR2025-Lithium-Batterie für die Fernbedienung.
5. Öffnen Sie das Produkt nicht. Das Berühren der Elektronik kann zu einem Stromschlag führen. Reparatur- und Wartungsarbeiten dürfen nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
6. Vor Hitze, Wasser, Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung schützen!
7. Bitte schützen Sie Ihr Gehör vor hoher Lautstärke. Hohe Lautstärke kann Ihr Gehör schädigen und zu Hörverlust führen.
8. Die drahtlose Bluetooth-Technologie arbeitet innerhalb einer Reichweite von ca. 10 m. Die maximale Kommunikationsreichweite kann je nach Vorhandensein von Hindernissen (Personen, Metallgegenstände, Wände usw.) oder der elektromagnetischen Umgebung variieren.
9. Mikrowellen, die von einem Bluetooth-Gerät ausgehen, können den Betrieb von elektronischen medizinischen Geräten beeinträchtigen.
10. Das Gerät ist nicht wasserdicht. Wenn Wasser oder Fremdkörper in das Gerät eindringen, kann es zu Feuer oder Stromschlag kommen. Wenn Wasser oder Fremdkörper in das Gerät eindringen, beenden Sie sofort den Gebrauch.
11. Laden Sie nur mit dem mitgelieferten Netzteil. Wird das Steckernetzteil als Trennvorrichtung verwendet, muss die Trennvorrichtung stets leicht zugänglich sein. Achten Sie darauf, dass die Trennvorrichtung stets leicht zugänglich ist.
12. Verwenden Sie nur Original-Zubehöerteile zusammen mit dem Produkt; Nichtbeachtung kann die Funktionalität des Produkts beeinträchtigen.

# Bedienungsanleitung

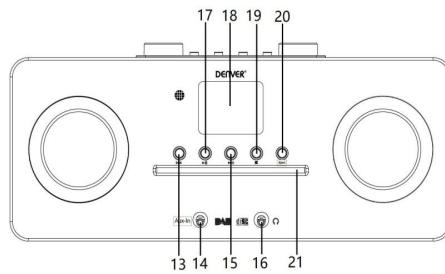
## Produktübersicht Ansicht von oben



## Ansicht von hinten

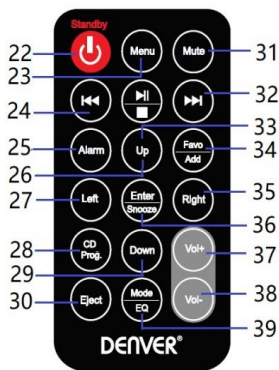


## Ansicht von vorn



1	DREHKNOPF +/-; OK/SCHLUMMERAUTOMATIK-Taste	12	DC-Eingangsbuchse
2	NACH-LINKS-Taste	13	⏮ Zurück-Taste
3	STANDBY/EINSCHALTEN-Taste	14	AUX-EINGANG
4	MENÜ-Taste	15	⏭ VOR-Taste
5	NACH-RECHTS-Taste	16	Kopfhörerbuchse
6	STUMMSCHALTUNG/EQ-Taste	17	⏸ Wiedergabe/Pause
7	WECKRUF-Taste	18	LCD-Display
8	FAVORITEN-Taste	19	■ Stopp-Taste
9	RUHEZUSTAND-Taste	20	AUSWERFEN-Taste
10	LAUTSTÄRKE +/-Drehregler	21	CD-Fach
11	Teleskopantenne		

## Fernbedienung

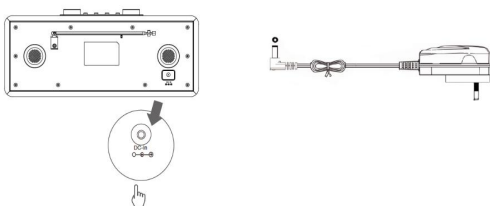


22	Standby	31	Stummschaltung
23	Menü	32	⏭ Vor
24	⏮ Zurück	33	⏸ Wiedergabe/Pause
25	Weckruf-Einstellung	34	Favorit/Hinzufügen



26	Nach oben	35	Rechts
27	Links	36	Enter/Schlummerautomatik
28	CD-Programm	37	Lautstärke+
29	Nach unten	38	Lautstärke –
30	CD-Auswurf	39	Modus/EQ-Einstellung

## Anschluss an die Stromversorgung



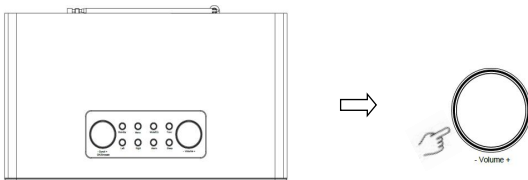
1. Verbinden Sie den Netzadapter mit dem Radio und stecken Sie anschließend den Netzadapter in eine Netzsteckdose. Das Gerät ist nun eingeschaltet.
2. Drücken Sie die Taste **Standby**, um das Gerät in den Standby-Modus zu schalten. Drücken Sie die Taste **Standby** und trennen Sie dann das Gerät vom Stromnetz, um es auszuschalten.

## Netzwerkeinstellungen

Benutzer/-innen, die auf Netzwerkprobleme stoßen, können mit diesen Optionen Netzwerkprobleme erkennen lassen und beheben.

- 1 Drücken Sie die Taste **Menu** und wählen Sie dann **Konfiguration – Netzwerk** aus. Drücken Sie anschließend zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.
- 2 Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** die von Ihnen gewünschte Netzwerkoption aus und drücken Sie anschließend die Taste **OK/SNOOZE**, um Ihre Einstellungen zu bestätigen.

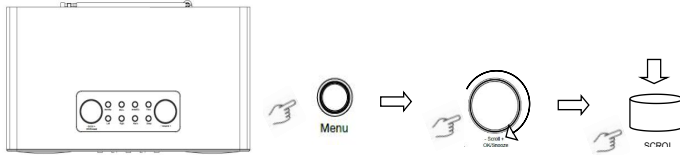
## Einstellen der Lautstärke



Erhöhen oder Verringern Sie mit Hilfe des Drehreglers **VOLUME +/-** oder der Taste **Vol +** bzw. **Vol –** die Lautstärke des Geräts.

## Einstellung von Datum und Zeit

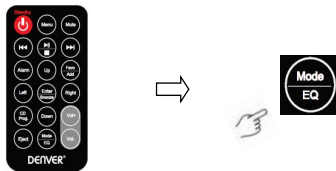
- 1 Die Uhrzeit kann automatisch aktualisiert werden, wenn eine Internetverbindung vorhanden ist oder ein DAB/UKW-Signal aus Ihrer Region empfangen wird.
- 2 Drücken Sie die Taste **Menu** und wählen Sie anschließend **Konfiguration – Datum & Uhrzeit** aus, um Datum und Uhrzeit manuell einzustellen.



## Internetradiomodus

- 1 Drücken Sie die Taste **Menu** und wählen Sie dann den Modus **Internetradio – Skytune, Suche (Skytune) oder Verlauf** aus.

## Anhören von DAB-Radiosendern

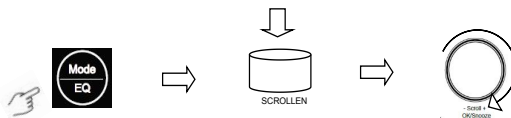


1. Drücken Sie bei erstmaliger Benutzung die Taste **Menu** und wählen Sie dann **Konfiguration – DAB-Einstellung** und anschließend **Vollständiger DAB-Scan** aus, um alle DAB-Radiosender scannen und die Senderliste im Speicher ablegen zu lassen.
2. Drücken Sie die Taste **Menu** und scrollen Sie dann mit Hilfe der Taste **OK** bis zum Modus **DAB-Radio**. Drücken Sie anschließend die Taste **OK** und wählen Sie nun mit Hilfe des Drehreglers **SCROLL +/-** den von Ihnen gewünschten Radiosender in der **DAB-Senderliste** aus. Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.

Hinweis: Wenn Sie Ihren Standort ändern, dann wiederholen Sie bitte Schritt 1, um die DAB-Funktion zu aktivieren.



## Anhören von UKW-Radiosendern



1. Drücken Sie bei erstmaliger Benutzung die Taste **Menu** und wählen Sie dann **Konfiguration – UKW-Einstellung** und anschließend **Vollständiger UKW-Scan** aus, um alle UKW-Radiosender scannen und die Senderliste im Speicher ablegen zu lassen.
2. Drücken Sie die Taste **Menu** und scrollen Sie dann mit Hilfe der Taste **OK** bis zum Modus **UKW-Radio**. Drücken Sie anschließend die Taste **OK** und wählen Sie nun mit Hilfe des Drehreglers **SCROLL +/-** den von Ihnen gewünschten Radiosender in der **UKW-Senderliste** aus. Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.

Hinweis: Wenn Sie Ihren Standort ändern, dann wiederholen Sie bitte Schritt 1, um die UKW-Funktion zu aktivieren.

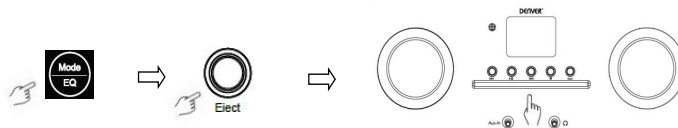


## UKW-Lieblingssender

Ihr Radio kann bis zu 10 Ihrer UKW-Lieblingssender speichern. Dadurch können Sie auf diese Sender blitzschnell und unkompliziert zugreifen.

1. Drücken Sie während der Wiedergabe Ihres Lieblingssenders zur Bestätigung die Taste **Favo** auf dem Bedienfeld.
2. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** „JA“ aus und drücken Sie dann zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.

## CD-Playermodus



1. Drücken Sie die Taste **Menu**, um **CD-Player** auszuwählen. Legen Sie anschließend eine CD ein.
2. Drücken Sie **|| ▶**, um die Musikwiedergabe zu starten oder zu pausieren. Drücken Sie **▶▶**, um den nächsten Titel wiedergeben zu lassen und **◀◀** für die Wiedergabe des vorherigen Titels. Drücken Sie **■**, um die Musikwiedergabe zu beenden.
3. Drücken Sie die Taste **Eject**, um die CD auswerfen zu lassen.

## Mediencenter

### UPnP (universelles Plug-and-Play)

Sie können Musik von einem mit dem Netzwerk verbundenen Gerät streamen, wenn es die UPnP-Funktion unterstützt, die ermöglicht, Daten mit der Umgebung zu teilen. So unterstützen beispielsweise die meisten modernen Laptops und PCs UPnP, sodass Sie Musik von Ihrer Windows Mediaplayer-Anwendung auf dem Computer streamen und auf Ihrem Radio anhören können. Wenn auf Ihrem PC Microsoft Windows XP läuft, dann können Sie den Windows Mediaplayer 11 (WMP11) verwenden, der dann die Rolle Ihres UPnP-Mediaservers übernimmt. (Laden Sie für Windows 7 oder neuer bitte die entsprechende Version des Windows Mediaplayers herunter). Sie können den Windows Mediaplayer 11 von der Microsoft-Webseite herunterladen. Installieren Sie ihn anschließend, indem Sie der Anleitung des Installationsassistenten auf dem Bildschirm folgen.

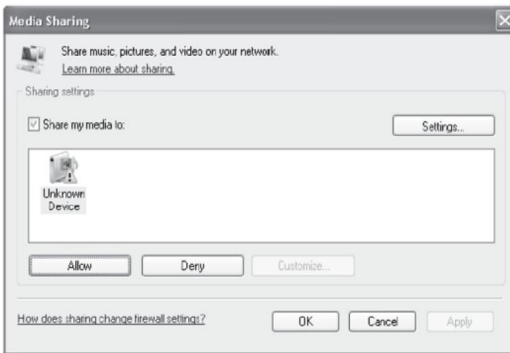
Nach erfolgter Installation legt der Windows Mediaplayer 11 eine Bibliothek aller auf dem PC verfügbaren Mediendateien an. Wechseln Sie zu **Datei > Zur Bibliothek hinzufügen > Erweiterte Optionen**, um der Bibliothek neue Mediendateien hinzuzufügen. Klicken Sie auf „Hinzufügen“ und wählen Sie die Dateien aus, die Sie hinzufügen möchten. Bestätigen Sie mit „OK“. Sie müssen jetzt Ihr Internetradio mit Ihrem Windows Mediaplayer 11 verbinden und so konfigurieren, dass Ihr Radio auf die Medienbibliothek zugreifen kann. Gehen Sie dabei wie folgt vor:

1. Drücken Sie die Taste **Menu**, um **Mediencenter** auszuwählen und wechseln Sie dann zu **UPnP**. Drücken Sie die Taste **OK/SNOOZE**, um nach allen verfügbaren UPnP-Servern zu suchen. Es kann einige Sekunden dauern, bis das Radio das Scannen abgeschlossen hat. Das Radio zeigt auf dem Display „Scan nach Medienservern läuft...“ an. Wenn keine UPnP-Server gefunden wurden, dann zeigt das Radio „Leere Liste“ an.
2. Nach einem erfolgreichen Scan: Greifen Sie auf Ihren UPnP-Server zu, indem Sie den gewünschten Server mit Hilfe des Drehreglers **SCROLL +/-** auswählen und zum Bestätigen die Taste **OK/SNOOZE** drücken (Jetzt wird „Zugriff verweigert“ angezeigt).
3. Ihr PC wird Sie nun darauf hinweisen, dass ein Gerät versucht, eine Verbindung zu Ihrem UPnP-Server herzustellen. Damit Sie dem Radio den Zugriff auf die Mediendateien erlauben, müssen Sie auf den Reiter „Bibliothek“ des Mediaplayer 11 und dann auf den Menüpunkt <Medien freigeben> klicken, um das Medienfreigabefenster zu öffnen.

Auf die „Medienfreigabe“ für den Windows Mediaplayer 11 zugreifen:

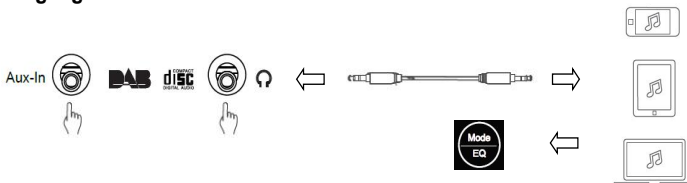


- 4 Im „Medienfreigabefenster“ wird Ihr Radio als unbekanntes Gerät aufgelistet. Klicken Sie auf das unbekannte Gerät und dann auf die Schaltfläche „Zulassen“. Klicken Sie nun auf OK. Erlauben Sie nun dem Gerät, sich zu verbinden.



- 5 Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** Ihre gewünschte Musik aus und drücken Sie dann zur Anzeige die Taste **OK/SNOOZE**.  
Hinweis: Wenn Sie Ihre Musik unter UPnP wiedergeben, dann können Sie den Wiedergabemodus über den Zugriff auf Medienplayer/Wiedergabemodus ändern.

## AUX-Eingang



1. Drücken Sie die Taste **Menu**, um **AUX-IN** auszuwählen und danach zur Bestätigung die Taste **OK**.
2. Stecken Sie ein Ende des 3,5-mm-LINE-Verbindungskabels in den Port Ihres Wiedergabegeräts und das andere Ende in die Buchse Ihres Geräts.
3. Wählen Sie auf Ihrem Wiedergabegerät Ihre gewünschte Musik aus.

## Bluetooth-Modus

- 1 Drücken Sie die Taste **Menu** solange, bis **Bluetooth** ausgewählt ist.
- 2 Suchen Sie mit Ihrem Bluetooth-Audiowiedergabegerät nach verfügbaren Bluetooth-Geräten.
- 3 Wählen Sie „MIR-260“ aus und verbinden Sie es.

## Einschlafautomatik

Diese Funktion ermöglicht Ihnen, Ihr Radio nach einer eingestellten Zeit in den Standby-Modus schalten zu lassen.

- 1 Drücken Sie die Taste **Sleep** und wählen Sie dann mit dem Drehregler **SCROLL +/-** eine der nachstehenden Optionen aus: Aus, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 und 180 Minuten. Drücken Sie die Taste **OK/SNOOZE**, um Ihre Auswahl zu bestätigen. Auf dem Display werden nun das Schlafsymbol und die Schlafzeit angezeigt.

## Weckrufeinstellung

Ihr Radio besitzt zwei Wecker. Vergewissern Sie sich, dass die Uhr eingestellt ist, bevor Sie einen Weckruf einstellen.

1. Drücken Sie erneut die Taste **ALARM**, um den Weckruf zu aktivieren.
2. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** „Weckruf 1“ oder „Weckruf 2“ aus und drücken Sie dann zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.
3. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** eine Option (Zeit, Klang, Wiederholung, Weckruflautstärke) aus und drücken Sie dann zur Bestätigung der Einstellungen die Taste **OK/SNOOZE**.
4. Wenn der Weckruf ertönt, dann drücken Sie die Taste **SNOOZE**, um den Weckruf zu stoppen. Der Weckruf wird daraufhin 9 Minuten später erneut ausgelöst.
5. Wenn Sie den Weckruf gestoppt haben, dann drücken Sie die Taste **ALARM**, woraufhin der Weckruf am nächsten Tag zur selben Uhrzeit ertönt.

## Einstellung der Hintergrundbeleuchtung

Dieses Radio besitzt eine Hintergrundbeleuchtung mit einstellbarer Helligkeit.

1. Drücken Sie die Taste **Menu** und wählen Sie dann **Konfiguration – Dimmer** aus. Drücken Sie anschließend zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.
2. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** **Modus** oder **Stufe** aus und drücken Sie dann zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.
3. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** die gewünschte Helligkeitsstufe aus und drücken Sie dann zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.

## Einstellen der Sprache

Sie können die Anzeigesprache Ihres Geräts ändern. Ihnen stehen 9 Sprachen zur Verfügung: Deutsch, Englisch, Spanisch, Französisch, Italienisch, Niederländisch, Polnisch, Russisch und Chinesisch.

1. Drücken Sie die Taste **Menu** und wählen Sie dann **Konfiguration – Sprache** aus. Drücken Sie anschließend zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.
2. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** Ihre gewünschte Sprache aus und drücken Sie dann zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.

## Rücksetzen auf Werkseinstellung

Durch das Rücksetzen auf Werkseinstellung werden alle benutzerdefinierten Einstellungen gelöscht und mit den Standardeinstellungen ersetzt, d.h. Uhrzeit/Datum, DAB-Senderliste und abgespeicherte Radiosender gehen verloren.

1. Drücken Sie die Taste **Menu** und wählen Sie dann **Konfiguration – Rücksetzen auf Standard** aus. Drücken Sie anschließend zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.
2. Wählen Sie mit dem Drehregler **SCROLL +/-** „JA“ aus und drücken Sie dann zur Bestätigung die Taste **OK/SNOOZE**.

## Technische Spezifikationen:

Produktnummer:	MIR-260
Netzadapter:	100 – 240 V~, 50/60 Hz
Audioausgang:	2 x 10 W RMS
Frequenzbereich:	
UKW:	87.5 MHz – 108 MHz
DAB:	Band III, 174.9 MHz bis 239.2 MHz

<b>Name des Herstellers oder Handelsmarke, Handelsregisternummer und Anschrift</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Modellidentifikator</b>	HB40-0903000SPA
<b>Eingangsspannung</b>	100-240V
<b>Wechselstromfrequenz des AC-Eingangs</b>	50/60Hz
<b>Ausgangsspannung</b>	9V
<b>Ausgangsstrom</b>	3.0A
<b>Ausgangsleistung</b>	27.0W
<b>Durchschnittliche Effizienz bei Normallast</b>	87.21%
<b>Effizienz bei Niederlast (10 %)</b>	--
<b>Leistungsaufnahme bei Nulllast</b>	0.0810

Bitte beachten - Technische Änderungen am Produkt, Irrtümer und Auslassungen im Handbuch vorbehalten.

Bitte beachten Sie – Alle Produkte können stillschweigend geändert werden. Irrtümer und Auslassungen in der Bedienungsanleitung vorbehalten.

ALLE RECHTE VORBEHALTEN, URHEBERRECHTE DENVER A/S



denver.eu



Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien enthalten Materialien, Komponenten und Substanzen, welche für Sie und Ihre Umwelt schädlich sein können, sofern die Abfallmaterialien (entsorgte elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien) nicht korrekt gehandhabt werden.

Elektrische und elektronische Geräte und Batterien sind mit dem durchgestrichenen Mülltonnensymbol gekennzeichnet, wie oben dargestellt. Dieses Symbol bedeutet, dass elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern sie separat zu entsorgen sind.

Als Endverbraucher ist es notwendig, dass Sie Ihre erschöpften Batterien bei den entsprechenden Sammelstellen abgeben. Auf diese Weise stellen Sie sicher, dass die Batterien entsprechend der Gesetzgebung recycelt werden und keine Umweltschäden verursachen.

Alle Städte und Gemeinden haben Sammelstellen eingerichtet, an denen elektrische und elektronische Altgeräte sowie Batterien kostenfrei zum Recycling abgegeben werden können oder die sie von den Haushalten einsammeln. Weitere Informationen erhalten Sie bei der Umweltbehörde Ihrer Gemeinde.

Hiermit erklärt Denver A/S, dass der Funkanlagentyp MIR-260 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [denver.eu](http://denver.eu) und klicken Sie dann auf das SYMBOL Suche in der obersten Leiste der Webseite. Modellnummer schreiben: MIR-260. Sie gelangen nun zur Produktseite, auf der Sie die rote Direktive (Richtlinie 2014/53/EU) unter downloads/other downloads finden können.  
Betriebsfrequenzbereich: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz  
Max. Ausgangsleistung: 2x10W

DENVER A/S  
Omega 5A, Soefften  
DK-8382 Hinnerup  
Denmark  
[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

## Información sobre seguridad

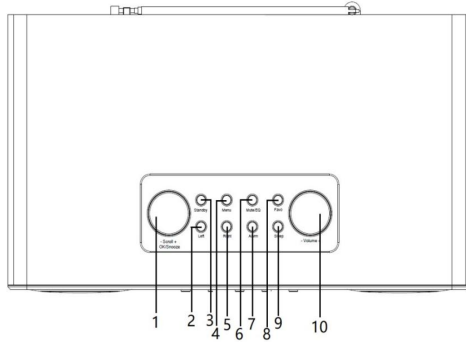
Lea detenidamente estas instrucciones de seguridad antes de usar el producto por primera vez y guarde las instrucciones como referencia futura.

1. Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
2. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños y mascotas para evitar que lo mastiquen o se lo traguen.
3. La temperatura de almacenamiento y de funcionamiento del producto es de 0 grados Celsius a 40 grados Celsius. Una temperatura superior o inferior a esta puede afectar al funcionamiento.
4. Advertencia: Este producto incluye una pila de litio CR2025 para el mando a distancia.
5. Nunca abra el producto. Tocar las partes electrónicas del interior puede provocar una descarga eléctrica. Las reparaciones o el mantenimiento debe realizarlo únicamente personal cualificado.
6. ¡No la exponga al calor, agua, humedad o luz solar directa!
7. Protéjase los oídos frente a un volumen alto. Un volumen elevado puede dañar los oídos y se arriesga a una pérdida auditiva.
8. La tecnología inalámbrica Bluetooth opera dentro de un alcance de unos 10 metros (30 pies). La distancia de comunicación máxima puede variar dependiendo de la presencia de obstáculos (personas, objetos metálicos, paredes, etc.) o del entorno electromagnético.
9. Aquellos microondas que emitan desde un dispositivo Bluetooth pueden afectar el funcionamiento de los dispositivos médicos electrónicos.
10. La unidad no es impermeable. Si entra en la unidad agua o un objeto extraño, se puede provocar que haya un incendio o una descarga eléctrica. Si entra en la unidad agua o un objeto extraño, detenga su uso inmediatamente.
11. Cárguelo únicamente con el adaptador que se suministra. El adaptador de enchufe directo se usa como un dispositivo de desconexión y debe permanecer fácilmente accesible. Asegúrese de que hay espacio alrededor de la toma de alimentación para disponer de un acceso fácil.
12. No use accesorios no originales con el producto ya que esto puede provocar una funcionalidad anormal del producto.

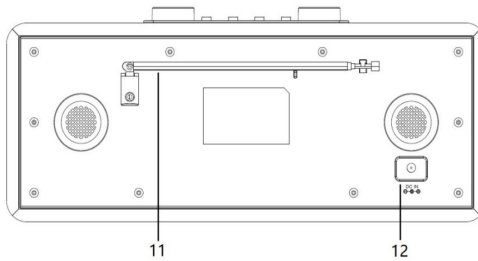


# Manual de instrucciones

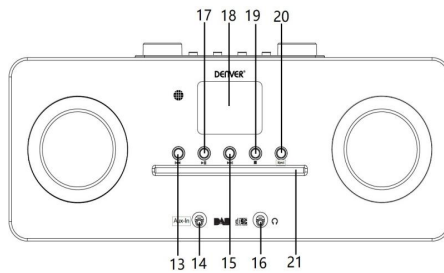
## Vista general del producto Vista superior



## Vista posterior

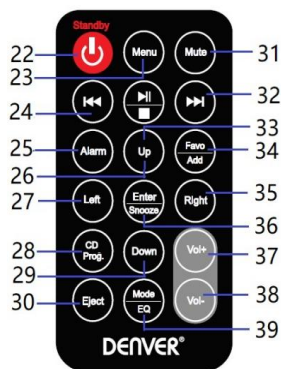


## Vista frontal



1	Dial <b>DESPLAZARSE + / -</b> ; botón <b>OK/RETARDO</b>	12	Toma de <b>ENTRADA CC</b>
2	Botón <b>IZQUIERDA</b>	13	⏮ Botón Anterior
3	Botón <b>EN ESPERA/CONECTADO</b>	14	<b>ENTRADA AUX</b>
4	Botón <b>MENÚ</b>	15	⏭ Botón Siguiente
5	Botón <b>DERECHA</b>	16	Toma de auriculares
6	Botón <b>SILENCIAR/ECUALIZADOR</b>	17	⏸ ▶ Botón Reproducción/Pausa
7	Botón <b>ALARMA</b>	18	Pantalla LCD
8	Botón <b>FAVORITOS</b>	19	■ Botón Parar
9	Botón <b>SUEÑO</b>	20	Botón <b>EXPULSAR</b>
10	Dial <b>VOLUMEN +/-</b>	21	Ranura del CD
11	Antena telescópica		

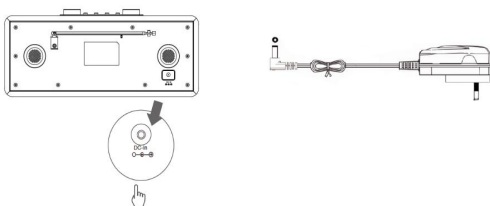
## Mando a distancia



22	En espera	31	Silencio
23	Menú	32	⏭ Siguiente
24	⏮ Anterior	33	⏸ ▶ Reproducir/Pausa
25	Configuración de la <b>Alarma</b>	34	<b>Favoritos/Añadir</b>

26	Arriba	35	Derecha
27	Izquierdo	36	Introducir/ Retardo
28	Programa del CD	37	Vol +
29	Abajo	38	Vol -
30	Expulsar	39	Configuración <b>Modo/Ecualizador</b>

### Conexión de alimentación



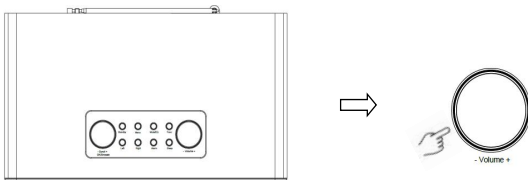
1. Conecte el adaptador de alimentación con la radio y después conecte el adaptador de alimentación a la toma de corriente. La unidad está encendida.
2. Pulse el botón **Standby** para cambiar la unidad a modo en espera. Para apagar la unidad, pulse el botón **Standby** y desenchufe la unidad de la toma de corriente.

### Configuración de red

Los usuarios que encuentren problemas de red pueden encontrar útiles estas opciones para diagnosticar y solucionar los problemas de red.

- 1 Pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración - de red**, pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.
- 2 Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar la opción de configuración de red que desee y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmar su configuración.

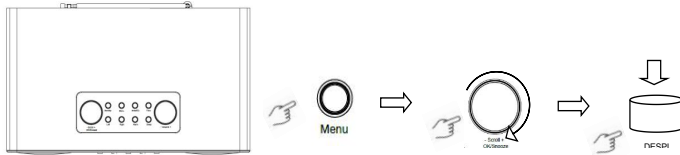
### Ajustar el volumen



Use el dial **VOLUME + / -** o los botones **Vol +** o **Vol-** para aumentar o disminuir el volumen de la unidad.

### Configuración de fecha y hora

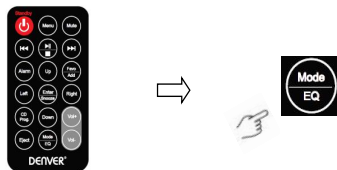
- 1 El reloj puede actualizarse automáticamente si está conectado a Internet o recibe señales DAB/FM en su ubicación.
- 2 Para configurar manualmente la fecha y la hora, pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración - Fecha y hora**.



## Modo de Radio por Internet

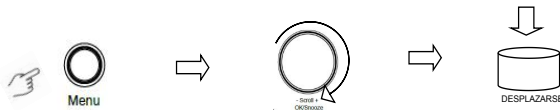
1. Pulse el botón **Menu** y seleccione el modo **Radio por Internet Radio – Skytune, Buscar (Skytune) o Historial**.

## Escuchar emisoras de radio DAB

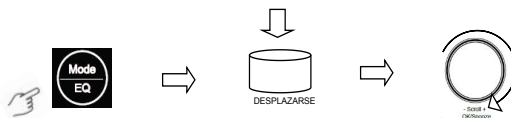


1. Para su uso inicial, pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración – Configuración DAB**, y posteriormente seleccione **Búsqueda completa DAB** para realizar una búsqueda completa y guardar la lista de emisoras en la memoria.
2. Pulse el botón **Menu**; use el botón **OK** para desplazarse al modo **Radio DAB**, y pulse el botón **OK**; posteriormente, gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar la emisora que desee de la **Lista de emisoras DAB**; pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.

Nota: Si cambia de área, repita el paso 1 para activar la función DAB.

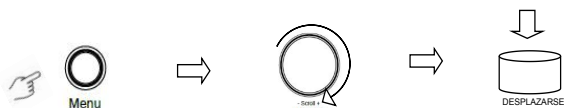


## Escuchar emisoras de radio FM



1. Para su uso inicial, pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración – Configuración FM**, y posteriormente seleccione **Búsqueda completa FM** para buscar las emisoras de radio FM.
2. Pulse el botón **Menu**; use el botón **OK** para desplazarse hasta el modo **Radio FM**, y pulse el botón **OK**; gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar la emisora que desee en la **Lista de emisoras FM**; pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.

Nota: Si cambia su área, repita el paso 1 para activar la función FM.

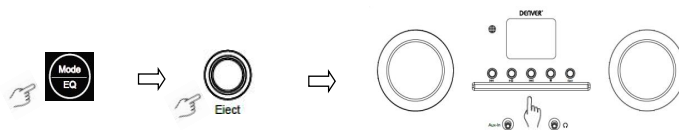


## Mis emisoras FM favoritas

La radio puede almacenar hasta 10 de sus emisoras FM favoritas. Esto le permitirá acceder a sus emisoras favoritas rápida y fácilmente.

1. Mientras reproduce su emisora favorita, pulse durante un periodo prolongado de tiempo el botón **Favo** en el panel de control para confirmarlo.
2. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar "Sí" y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.

## Modo reproductor de CD



1. Pulse el botón **Menu** para seleccionar **Reproductor de CD**; posteriormente, inserte un CD.
2. Pulse **II ►** para reproducir o hacer una pausa en la música. Pulse **►►** para reproducir la siguiente pista; pulse **◀◀** para reproducir la pista anterior. Pulse **■** para detener la reproducción de la música.
3. Pulse el botón **Eject** para expulsar el CD.

## Centro Multimedia

### UPnP (Plug and Play Universal)

Puede reproducir música desde un dispositivo en red que sea compatible con la función UPnP, que permite compartir datos y entretenimiento. Por ejemplo, la mayoría de los últimos ordenadores portátiles son compatibles con UPnP, y pueden reproducir música desde la aplicación Windows Media Player desde el ordenador y escuchar su radio.

Si su PC funciona bajo Microsoft Windows XP, puede usar Windows Media Player 11 (WMP11) para que actúe como su servidor multimedia UPnP (Plug and Play Universal). (Para Windows 7 o superior, descargue la versión correspondiente de Windows Media Player). Windows Media Player 11 puede descargarse desde la página web de Microsoft e instalarse siguiendo las instrucciones detalladas en el asistente de instalación.

Una vez instalado, Windows Media Player 11 creará una biblioteca de todos los archivos multimedia disponibles para él en su PC. Para añadir nuevos archivos multimedia a la biblioteca, INTRO **Archivo > Añadir a biblioteca > Opciones avanzadas**; haga clic en "Añadir" y elija los archivos que desee añadir y después haga clic en "OK".

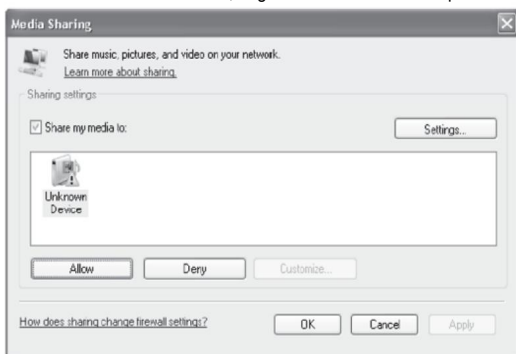
Será necesario que conecte su radio por Internet a Windows Media Player 11 y la configure para permitir que la radio accede a la biblioteca multimedia. Para hacerlo, necesitará hacer lo siguiente:

1. Pulse el botón **Menu** para seleccionar **Centro Multimedia Centre**, y posteriormente entre en **UPnP**. Pulse el botón **OK/SNOOZE** para buscar todos los servidores UPnP disponibles. Puede tardar unos segundos en que la radio complete su búsqueda y antes de que se haya completado la búsqueda, la radio mostrará "Búsqueda de servidor multimedia...". La radio continuará mostrando "Lista vacía" si no se encuentran servidores UPnP.
2. Tras una búsqueda con éxito. Acceda a su servidor UPnP; gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar el servidor que desee y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo (Se mostrará "Acceso denegado" en esta fase).
3. El PC ahora le avisará de que un dispositivo ha intentado conectarse a su servidor UPnP. Para permitir que la radio tenga acceso a los archivos multimedia, será necesario que haga clic en la pestaña "Biblioteca" de Windows Media Player 11 y accede al elemento <Compartir Multimedia> para abrir la ventana "Compartir Multimedia".

## Acceso a "Compartir Multimedia" para Windows Media Player 11:



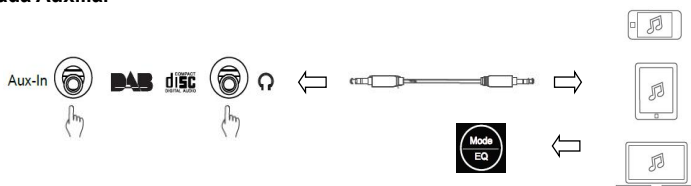
- Desde la ventana "Compartir Multimedia", la radio aparecerá enumerada como dispositivo desconocido. Haga clic en el dispositivo desconocido, y posteriormente haga clic en el botón "Permitir". Posteriormente, haga clic en "OK". Permitir que la unidad se conecte.



- Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar la música que desee y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para mostrarla.

Nota: Cuando reproduzca música bajo UPnP, puede cambiar el modo de reproducción accediendo al Reproductor multimedia / Modo reproducción.

## Entrada Auxiliar



- Pulse el botón **Menu** para seleccionar el modo **Entrada auxiliar** y posteriormente pulse el botón **OK** para confirmarlo.
- Conecte un extremo del cable de entrada de línea de 3.5mm en el puerto de la unidad y el otro extremo en su dispositivo.
- Elija la música de su dispositivo.

## Modo Bluetooth

- 1 Pulse el botón **Menu** hasta que se seleccione **Bluetooth**.
- 2 Desde el dispositivo Bluetooth, busque los dispositivos Bluetooth disponibles.
- 3 Seleccione "MIR-260" y conéctese.

## Temporizador de sueño

Esta propiedad permite a su radio cambiar a modo en espera tras fijar un tiempo de retardo.

- 1 Pulse el botón **Sleep** ; gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar entre las opciones que aparecen debajo: Apagado, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 y 180 minutos. Pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmar el seleccionado. El icono de retardo y el tiempo de retardo se mostrarán en la pantalla.

## Configuración de la alarma

La radio incluye alarmas duales. Antes de configurar la alarma, asegúrese primero de configurar el reloj.

1. Pulse el botón **ALARM** para activar la función de la alarma.
2. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar "Alarma 1" o "Alarma 2", y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.
3. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar las opciones (Hora, Sonido, Repetir, Volumen de la alarma), y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmar la configuración.
4. Cuando suene la alarma, pulse el botón **SNOOZE** para detener la alarma. La alarma volverá a sonar 9 minutos más tarde.
5. Cuando se detiene la alarma, pulse el botón **ALARM**; la alarma volverá a sonar al día siguiente a la misma hora.

## Configuración de la retroiluminación

La pantalla de esta radio dispone de retroiluminación con nivel de brillo ajustable.

1. Pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración - Atenuador**, y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.
2. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar **Modo o Nivel**, y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.
3. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar el nivel de retroiluminación y posteriormente pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmar la configuración.

## Configuración de idioma

Puede cambiar el idioma de la pantalla de su unidad; existe 9 opciones disponibles: Alemán, inglés, español, francés, italiano, holandés, polaco, ruso y chino.

1. Pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración - Idioma**; pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.
2. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar el idioma que desee y después pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.

## Reinicio a fábrica

Realizar un reinicio predeterminado elimina toda la configuración definida por el Usuario, sustituyéndolo por los valores originales predeterminados, con lo que se pierde la fecha/hora, lista de emisoras DAB y emisoras presintonizadas.

1. Pulse el botón **Menu** y seleccione **Configuración - Reiniciar a predeterminado**; pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.
2. Gire el dial **SCROLL + / -** para seleccionar "SI" y pulse el botón **OK/SNOOZE** para confirmarlo.

## Especificaciones técnicas

Número de artículo:	MIR-260
Adaptador eléctrico:	100-240V ~ 50/60Hz
Salida de audio:	2 x 10W RMS
Alcance de frecuencia:	
FM:	87,5 MHz hasta 108 MHz
DAB:	Banda III, 174.9 MHz hasta 239.2 MHz
Aviso: - Todos los productos pueden estar sujetos a cambios técnicos sin previo aviso.	

<b>Nombre o marca, número de registro comercial y dirección del fabricante</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Identificador de modelo</b>	HB40-0903000SPA
<b>Tensión de entrada</b>	100-240V
<b>Frecuencia CA de entrada</b>	50/60Hz
<b>Tensión de salida</b>	9V
<b>Corriente de salida</b>	3.0A
<b>Potencia de salida</b>	27.0W
<b>Eficacia activa promedio</b>	87.21 %
<b>Eficiencia con poca carga (10 %)</b>	--
<b>Consumo energético sin carga</b>	0.0810

Aviso: Los artículos pueden estar sujetos a cambios técnicos sin notificación anticipada. Además, Denver se reserva el derecho de corregir errores y omisiones en el manual.



Además, nos reservamos el derecho de corregir errores y omisiones en el manual.

TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Los equipos eléctricos y electrónicos, y las pilas o baterías incluidas, contienen materiales, componentes y sustancias que pueden ser perjudiciales para su salud y para el medio ambiente si el material de desecho (equipos eléctricos y electrónicos y baterías) no se manipula correctamente.

El equipo eléctrico y electrónico y las pilas aparecen marcadas con un símbolo de un cubo de basura tachado, véase arriba. Este símbolo indica que los equipos eléctricos y electrónicos y sus pilas o baterías no deben ser eliminados con el resto de residuos domésticos, sino que deben eliminarse por separado.

Como usuario final, es importante que usted remita las pilas o baterías usadas al centro adecuado de recogida. De esta manera se asegurará de que las pilas y baterías se reciclan según la legislación y no dañarán el medio ambiente.

Todas las ciudades tienen establecidos puntos de recogida en los que puede depositar los equipos eléctricos y electrónicos y sus pilas o baterías gratuitamente, o solicitar que los recojan en su hogar. Puede obtener información adicional en el departamento técnico de su ciudad.

Por la presente, Denver A/S declara que el tipo de equipo radioeléctrico tipo MIR-260 es conforme con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: [denver.eu](http://denver.eu) y posteriormente busque el ICONO situado en la línea superior de la página. Escriba el número de modelo: MIR-260. Ahora entre en la página del producto, y la directiva roja se encuentra bajo descarga / otras descargas.

Rango de funcionamiento del alcance de frecuencia: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz  
Potencia de salida máxima: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soeften

DK-8382 Hinnerup

Dinamarca

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

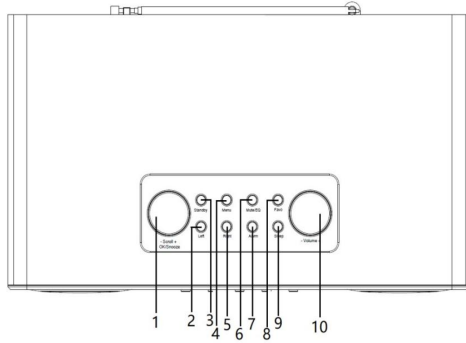
## Consignes de sécurité

Lisez attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser le produit pour la première fois et conservez-les pour référence ultérieure.

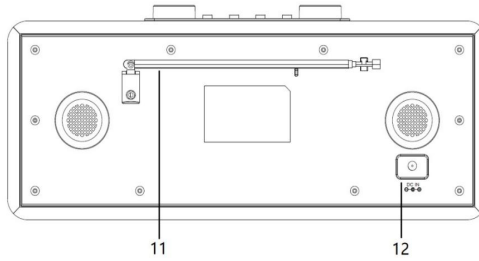
1. Ce produit n'est pas un jouet. Maintenez-le hors de portée des enfants.
2. Gardez le produit hors de la portée des enfants et des animaux de compagnie pour éviter qu'ils les mordent et les avalent.
3. La température de fonctionnement et de rangement du produit est comprise entre 0 et 40 degrés Celsius. Une température inférieure ou supérieure peut affecter le fonctionnement.
4. Avertissement : Ce produit comprend une batterie au lithium CR2025 pour la télécommande.
5. N'ouvrez jamais le produit. Toucher les pièces électriques à l'intérieur peut provoquer une décharge électrique. Les réparations ou l'entretien doivent toujours être effectués par du personnel qualifié.
6. N'exposez pas l'appareil à la chaleur, l'eau, l'humidité et la lumière directe du soleil !
7. Préservez vos oreilles d'un volume sonore élevé. Un volume sonore élevé peut endommager les oreilles et causer une perte d'acuité auditive.
8. La technologie sans fil Bluetooth peut fonctionner à une portée de 10 mètres (30 pieds). La distance de communication maximale peut varier selon la présence d'obstacles (personnes, objets métalliques, murs, etc.) ou de l'environnement électromagnétique.
9. Les micro-ondes émises par un appareil Bluetooth peuvent affecter le fonctionnement des appareils médicaux électroniques.
10. L'unité n'est pas étanche. Si de l'eau ou des objets pénètrent dans l'unité, cela peut causer un incendie ou une électrocution. Si de l'eau ou un objet pénètre dans l'unité, cessez immédiatement l'utilisation.
11. Ne chargez qu'avec l'adaptateur inclus. L'adaptateur est utilisé comme dispositif de débranchement de l'appareil, il doit rester facilement accessible. Par conséquent, assurez-vous qu'il y a de l'espace autour de la prise de courant pour faciliter l'accès.
12. N'utilisez pas d'accessoires non officiels avec le produit, car cela peut causer un mauvais fonctionnement.

# Guide d'utilisation

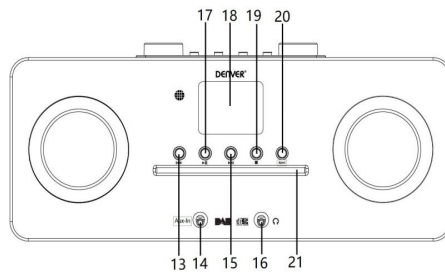
Vue d'ensemble du produit  
Vue de dessus



Vue arrière

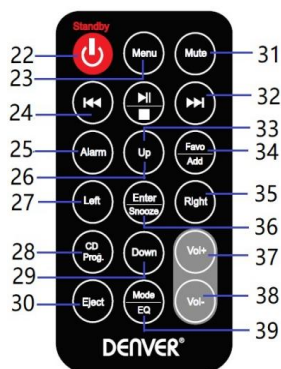


Vue de face



1	Bouton <b>FAIRE DÉFILER +/-</b> ; Bouton <b>OK/Rappel d'alarme</b>	12	Prise <b>d'entrée CC</b>
2	Bouton <b>Gauche</b>	13	⏮ Bouton Précédent
3	Bouton <b>Veille/Allumer</b>	14	<b>ENTRÉE AUXILIAIRE</b>
4	Bouton <b>MENU</b>	15	⏭ Bouton Suivant
5	Bouton <b>Droite</b>	16	Sortie casque
6	Bouton <b>Veille/Allumer</b>	17	⏸ ▶ Bouton Lecture/Pause
7	Bouton <b>ALARME</b>	18	Écran LCD
8	Bouton <b>FAV</b>	19	■ Bouton Stop
9	Bouton <b>VEILLE</b>	20	Bouton <b>ÉJECTER</b>
10	Bouton <b>VOLUME +/-</b>	21	Fente CD
11	Antenne télescopique		

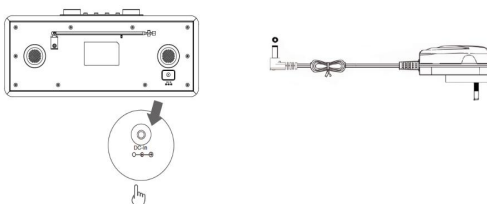
## Télécommande



22	Veille	31	Couper le son
23	Menu	32	⏭ Suivant
24	⏮ Précédent	33	⏸ ▶ Lecture/Pause
25	Réglage de l'alarme	34	Fav/Ajouter

26	Haut	35	Droite
27	Gauche	36	Entrer/Rappel d'alarme
28	Prog. CD	37	Vol +
29	Bas	38	Vol -
30	Éjecter	39	Réglage Mode/EQ

## Branchement de l'alimentation



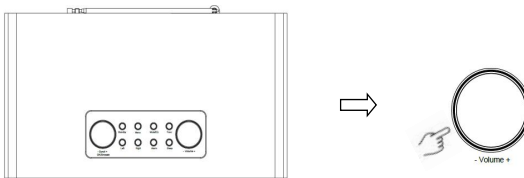
1. Connectez l'adaptateur secteur à la radio, puis branchez ce dernier dans une prise secteur. L'unité est allumée.
2. Appuyez sur le bouton **Standby** pour mettre l'unité en mode veille. Pour éteindre l'unité, appuyez sur le bouton **Standby** et la débrancher de la prise secteur.

## Configuration réseau

Les utilisateurs qui rencontrent des problèmes réseau peuvent trouver ces options utiles pour diagnostiquer le réseau et résoudre ces problèmes.

- 1 Appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Réseau**, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.
- 2 Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner l'option de réglage réseau de votre choix, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer votre réglage.

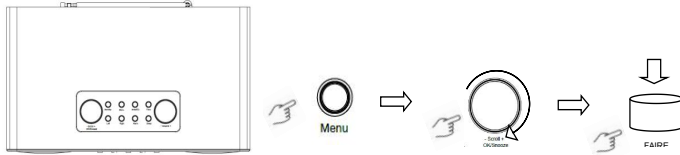
## Réglage du volume



Utilisez le bouton **VOLUME + / -** ou les boutons **Vol +/Vol-** pour augmenter ou diminuer le volume de l'unité.

## Réglage de la date et de l'heure

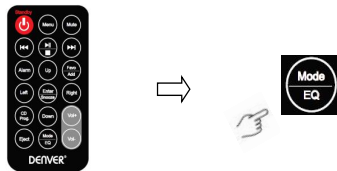
- 1 L'horloge peut être mise à jour automatiquement si vous êtes connecté à Internet ou si vous recevez des signaux DAB/FM dans votre pays.
- 2 Pour régler manuellement la date et l'heure, appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Date et heure**.



## Mode Radio Internet

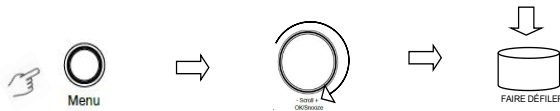
- 1 Appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez le mode **Radio Internet - Skytune, Recherche (Skytune) ou Historique**.

## Écouter des stations radio DAB

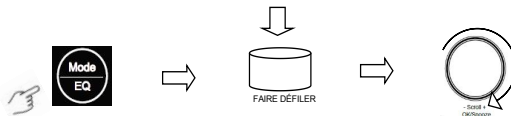


1. Pour la première utilisation, appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Configuration DAB**, puis sélectionnez **Recherche complète DAB** pour effectuer une recherche complète et mémoriser les stations.
2. Appuyez sur le bouton **Menu**, utilisez le bouton **OK**, faites défiler jusqu'au mode **Radio DAB**, appuyez sur le bouton **OK**, puis tournez le bouton **SCROLL + / -** pour choisir une station dans la liste des stations DAB, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.

Remarque : Si vous changez de région, il faut répéter l'étape 1 pour activer la fonction DAB.

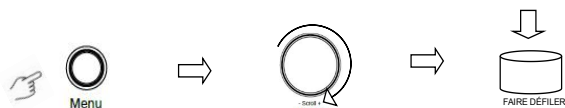


## Écouter des stations radio FM



1. Pour la première utilisation, appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Configuration FM**, puis sélectionnez **Recherche complète FM** pour effectuer une recherche complète et des stations FM.
2. Appuyez sur le bouton **Menu**, utilisez le bouton **OK**, faites défiler jusqu'au mode **Radio FM**, appuyez sur le bouton **OK**, puis tournez le bouton **SCROLL + / -** pour choisir une station dans la liste des stations FM, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.

Remarque : Si vous changez de région, il faut répéter l'étape 1 pour activer la fonction FM.

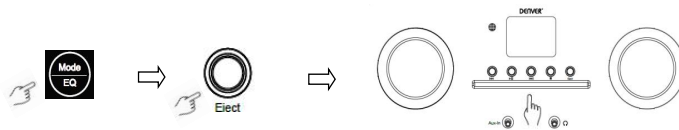


## Mes stations FM préférées

Il est possible de mémoriser 10 stations FM préférées. Cela permet d'accéder rapidement et facilement à ces stations préférées.

1. Pendant l'écoute d'une station, maintenez appuyé le bouton **Favo** du panneau de commande pour confirmer.
2. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner «Oui», puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.

## Mode lecteur CD



- 1 Appuyez sur le bouton **Menu** pour sélectionner **Lecteur CD**, puis insérez un CD.
- 2 Appuyez sur le bouton **|| ▶** pour lancer/suspendre la lecture Appuyer sur **▶▶** pour lire la piste suivante, appuyer sur **◀◀** pour lire la piste précédente. Appuyez sur **■** pour arrêter la lecture de musique.
- 3 Appuyez sur le bouton **Eject** pour éjecter le CD.

## Centre multimédia

### UPnP (Universal Plug and Play)

Vous pouvez diffuser de la musique à partir d'un appareil en réseau prenant en charge la fonction UPnP, cela permet de partager des données et se divertir. La plupart des ordinateurs portables prennent en charge la fonction UPnP, vous pouvez alors envoyer de la musique vers la radio à partir de Windows Media Player de l'ordinateur et l'écouter sur votre radio.

Si votre ordinateur est sous Microsoft Windows XP, vous pouvez utiliser Windows Media Player 11 (WMP11) comme serveur multimédia UPnP (Universal Plug and Play). (Pour Windows 7 et versions ultérieures, téléchargez la version correspondante de Windows Media Player). Windows Media Player 11 peut être téléchargé à partir du site Web de Microsoft et installé en suivant les instructions détaillées de l'assistant d'installation.

Une fois installé, Windows Media Player 11 crée une bibliothèque à partir de tous les fichiers multimédias disponibles sur votre PC. Pour ajouter de nouveaux fichiers multimédias à la bibliothèque, sélectionnez **Fichier > Ajouter à la bibliothèque > Options avancées**, cliquez sur «Ajouter», choisissez les fichiers à ajouter et cliquez sur «OK».

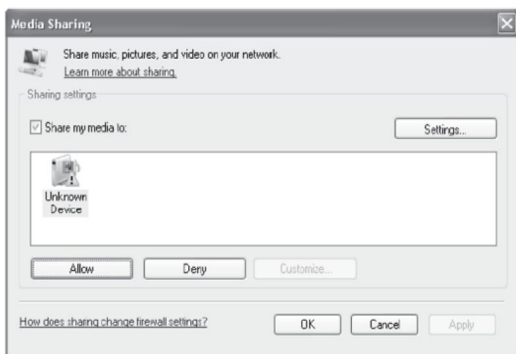
Vous devez ensuite connecter votre radio Internet à Windows Media Player 11 et configurer ce dernier pour permettre à la radio d'accéder à votre bibliothèque multimédia. Pour réaliser cela, procédez comme suit :

- 1 Appuyez sur le bouton **Menu** pour sélectionner **Centre multimédia**, puis accédez à **UPnP**. Appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour rechercher tous les serveurs UPnP disponibles. La radio peut prendre quelques secondes pour terminer son recherche pendant lesquelles le message «Recherche de serveurs multimédia...» sera affiché. La radio affiche «Liste vide» si aucun serveur UPnP n'a été trouvé.
- 2 Après une recherche réussie. Accédez à votre serveur UPnP, tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner le serveur souhaité, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer (le message «Accès refusé» sera affiché à ce stade).
- 3 Votre ordinateur va vous informer qu'un appareil a tenté de se connecter à votre serveur UPnP. Pour permettre à la radio d'accéder aux fichiers multimédia, vous devez cliquer sur l'onglet «Bibliothèque» de Windows Media Player 11 et accéder à l'élément <Partage de support> pour ouvrir la fenêtre «Partage de support».

Accédez au «Partage de support» pour Windows Media Player 11 :

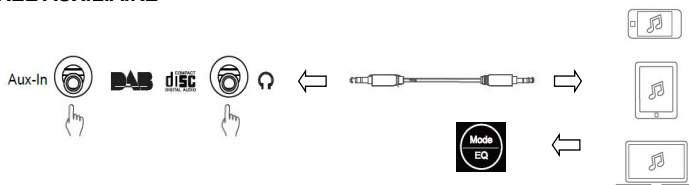


- 4 Votre radio apparaît dans la fenêtre « Partage de support », comme appareil inconnu. Cliquez sur appareil inconnu, puis sur le bouton « Autoriser ». Cliquez ensuite sur «OK». Autoriser à l'unité de se connecter.



- 5 Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner la musique de votre choix, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour l'afficher.  
Remarque : Lorsque vous écoutez de la musique sous UPnP, vous pouvez changer le mode de lecture en accédant au mode Lecteur multimédia/Lecture.

## ENTRÉE AUXILIAIRE



1. Appuyez sur le bouton **Menu** pour sélectionner le mode **Entrée auxiliaire**, puis appuyez sur le bouton **OK** pour confirmer.
2. Connectez une extrémité du câble d'entrée auxiliaire 3,5 mm au port de l'unité et insérez l'autre extrémité dans votre appareil.
3. Choisissez la musique sur votre appareil.



## Mode Bluetooth

- 1 Utilisez le bouton **Menu** jusqu'à ce que **Bluetooth** soit sélectionné.
- 2 À partir de votre appareil Bluetooth, recherchez les appareils Bluetooth disponibles.
- 3 Sélectionnez « **MIR-260** » et la connecter.

## Minuteur veille automatique

Cette fonction permet à la radio de passer en mode veille après un délai défini.

- 1 Appuyez sur le bouton **Sleep**, tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner l'une des options ci-dessous : Désactivé, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 et 180 minutes. Appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer celui sélectionné. L'icône de sommeil et le délai de veille automatique seront affichés à l'écran.

## Réglage de l'alarme

La radio comprend deux alarmes. Avant de régler une alarme, il faut régler d'abord l'horloge.

1. Appuyez sur le bouton **ALARM** pour activer la fonction d'alarme.
2. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner « Alarme 1 » ou « Alarme 2 », puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.
3. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner les options (Heure, Son, Répéter, Volume d'alarme), puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer les réglages.
4. Lorsqu'une alarme se déclenche, appuyez sur le bouton **SNOOZE** pour arrêter l'alarme. L'alarme sonne à nouveau 9 minutes plus tard.
5. Une fois l'alarme arrêtée, appuyez sur le bouton **ALARM** pour qu'elle se déclenche à nouveau le jour suivant à la même heure.

## Réglage du rétroéclairage

L'écran de radio comprend un rétroéclairage avec un niveau de luminosité réglable.

1. Appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Rétroéclairage**, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.
2. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner **Mode** ou **Niveau**, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.
3. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner un niveau de rétroéclairage, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.

## Choix d'une langue

Vous pouvez changer la langue d'affichage à l'écran de l'unité, il y a 9 options disponibles : Allemand, anglais, espagnol, français, italien, néerlandais, polonais, russe et chinois.

1. Appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Langue**, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.
2. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner une langue, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.

## Restaurer les paramètres par défaut

Une restauration des réglages par défaut efface tous les réglages définis par l'utilisateur, en les remplaçant par les valeurs d'origine par défaut, ainsi la date/heure, la liste des stations DAB et les stations mémorisées seront tous perdues.

1. Appuyez sur le bouton **Menu** et sélectionnez **Configuration - Restaurer les réglages par défaut**, puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.
2. Tournez le bouton **SCROLL + / -** pour sélectionner «Oui», puis appuyez sur le bouton **OK/SNOOZE** pour confirmer.

## Spécifications techniques

Nom de l'unité :	MIR-260
Adaptateur de courant :	100-240V ~ 50/60Hz
Sortie Audio :	2 x 10W RMS
Plage de fréquences :	
FM :	87,5 MHz à 108 MHz
DAB :	Bande III, 174,9 MHz à 239.2 MHz

<b>Nom ou marque commerciale du fabricant, numéro d'enregistrement au registre du commerce et adresse</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New District, Shenzhen, Guangdong, P.R. China.
<b>Identifiant du modèle</b>	HB40-0903000SPA
<b>Tension en entrée</b>	100 -240 V
<b>Fréquence alternative en entrée</b>	50/60 Hz
<b>Tension en sortie</b>	9 V
<b>Courant en sortie</b>	3.0A
<b>Puissance</b>	27.0 W
<b>Rendement moyen en mode actif</b>	87.21%
<b>Rendement à faible charge (10 %)</b>	--
<b>Consommation électrique sans charge</b>	0.0810

Remarque - Tous les produits sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Ce document est établi sous toute réserve d'erreur ou d'omission.

Remarque - Tous les produits sont susceptibles d'être modifiés sans préavis. Ce document est établi sous toute réserve d'erreur ou d'omission.

TOUS DROITS RÉSERVÉS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Les appareils électriques et électroniques et les batteries contiennent des matériaux, composants et substances qui peuvent nuire à votre santé et à l'environnement si ces déchets ne sont pas traités de façon appropriée.

Les appareils électriques et électroniques, ainsi que les piles, sont marqués du symbole d'une poubelle barrée, comme illustré ci-dessus. Ce symbole indique que les appareils électriques et électroniques et les batteries doivent être collectés et jetés séparément des ordures ménagères.

En tant qu'utilisateur final, il est important que vous jetiez les batteries usagées dans des centres de collecte appropriés. En mettant au rebut les batteries pour être recyclées conformément à la réglementation, vous contribuez à préserver l'environnement.

Des points de collecte existent dans toutes les villes où des appareils électriques et électroniques et des batteries peuvent être déposés sans frais en vue de leur recyclage. Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires auprès des autorités locales de la ville.

Par la présente, Denver A/S déclare que l'équipement radioélectrique du type MIR-260 est conforme à la directive 2014/53/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : [denver.eu](http://denver.eu), et cliquez sur l'icône de recherche situé en haut de la page. Numéro de modèle : MIR-260. Entrer dans Allez à la page du produit, les directives se trouvent dans Téléchargements/ Autres téléchargements.

Plage de fréquence de fonctionnement : FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz

Puissance de sortie maximale : 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soeften

DK-8382 Hinnerup

Danemark

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

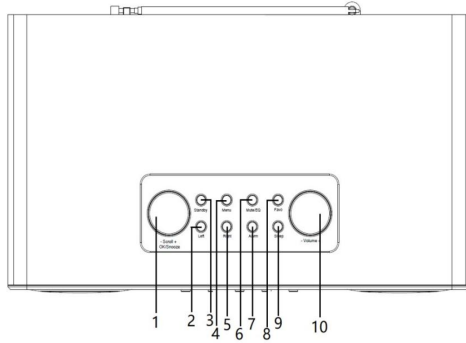
## Informazioni sulla sicurezza

Leggere attentamente le istruzioni di sicurezza prima di utilizzare il prodotto per la prima volta.  
Conservare le istruzioni per riferimento futuro.

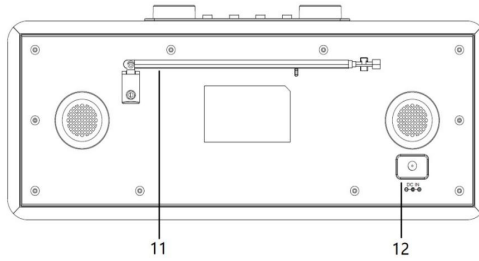
1. Questo prodotto non è un giocattolo. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
2. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici per evitare che venga masticato o ingerito.
3. La temperatura di esercizio e stoccaggio del prodotto va da 0 gradi Celsius a 40 gradi Celsius. Temperature inferiori o superiori potrebbero comprometterne il funzionamento.
4. Avvertenza: Questo prodotto include una batteria al litio CR2025 per il telecomando.
5. Non aprire mai il prodotto. Il contatto con i componenti elettronici interni può provocare una scossa elettrica. Le riparazioni o la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.
6. Non esporre a fonti di calore, acqua, umidità o luce solare diretta!
7. Proteggere l'udito dal volume troppo alto. Un livello di volume eccessivo può danneggiare le orecchie e comportare il rischio di perdere l'udito.
8. La tecnologia wireless Bluetooth funziona entro un raggio di circa 10 m (30 piedi). La distanza di comunicazione massima può variare a seconda della presenza di ostacoli (persone, oggetti metallici, pareti, ecc.) o di un ambiente elettromagnetico.
9. Le microonde emesse dal dispositivo Bluetooth possono compromettere il funzionamento di apparecchi elettronici medicali.
10. L'unità non è resistente all'acqua. In caso di penetrazione di copri estranei o di acqua all'interno dell'unità, sussiste il pericolo di incendio o di scossa elettrica. In caso di penetrazione di corpi estranei o di acqua all'interno dell'unità, interrompere immediatamente l'utilizzo.
11. Effettuare la carica solamente con l'adattatore fornito in dotazione. L'adattatore ad inserimento diretto è utilizzato come dispositivo di sezionamento e deve essere sempre accessibile. Quindi verificare che intorno alla presa di corrente vi sia uno spazio sufficiente per consentire un accesso agevole.
12. Evitare l'uso di accessori non originali insieme al prodotto in quanto essi potrebbero compromettere il suo corretto funzionamento.

# Manuale d'uso

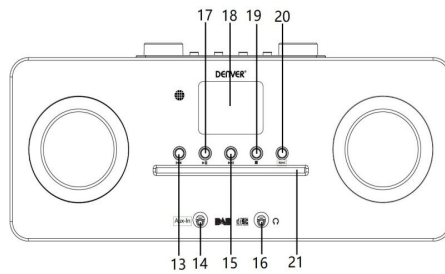
## Panoramica del prodotto Vista dall'alto



## Vista posteriore

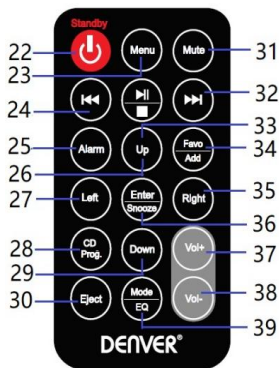


## Vista anteriore



1	Manopola <b>SCORRIMENTO + / -</b> ; pulsante <b>OK/SNOOZE</b>	12	Presse Ingresso Alimentazione CC
2	Pulsante <b>Sinistra</b>	13	⏮ Pulsante Indietro
3	Pulsante <b>STANDBY/ON</b>	14	<b>INGRESSO AUX</b>
4	Pulsante <b>MENU</b>	15	⏭ Pulsante Avanti
5	Pulsante <b>DESTA</b>	16	Presse auricolari
6	Pulsante <b>SILENZIOSO/EQUALIZZATORE</b>	17	⏸ ▶ Pulsante Riproduzione/Pausa
7	Pulsante <b>SVEGLIA</b>	18	Display LCD
8	Pulsante <b>FAVO</b>	19	■ Pulsante Interruzione
9	Pulsante <b>SOSPENSIONE</b>	20	Pulsante <b>EJECT</b> (espulsione)
10	Manopola <b>VOLUME +/-</b>	21	Slot CD
11	Antenna telescopica		

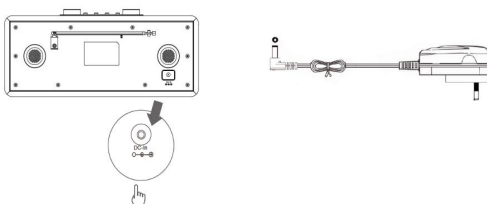
## Telecomando



22	<b>Standby</b>	31	<b>Silenzioso</b>
23	<b>Menu</b>	32	⏭ <b>Avanti</b>
24	⏮ <b>Indietro</b>	33	⏸ ▶ <b>Riproduzione/Pausa</b>
25	Impostazione <b>Sveglia</b>	34	<b>Favo/Aggiungi</b>

26	Su	35	Destra
27	Sinistra	36	Ok/Snooze
28	Prog. CD	37	Vol +
29	Giù	38	Vol -
30	Espulsione	39	Impostazione Modalità/EQ

## Collegamento dell'alimentazione



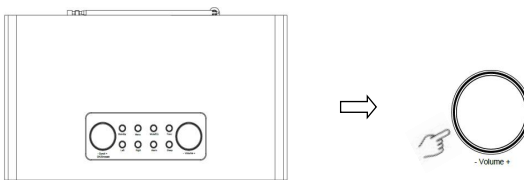
1. Collegare l'alimentatore alla radio, quindi collegare l'alimentatore alla presa di corrente. L'unità è alimentata.
2. Premere il pulsante **Standby** per portare l'unità in modalità standby. Per spegnere l'unità, premere il pulsante **Standby** e scollegare l'unità dalla presa di corrente.

## Impostazione di rete

Gli utenti che riscontrano problemi di rete possono trovare utili queste opzioni per diagnosticare e risolvere le anomalie.

- 1 Premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione - Rete**, premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.
- 2 Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare l'opzione di rete preferita, quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare l'impostazione.

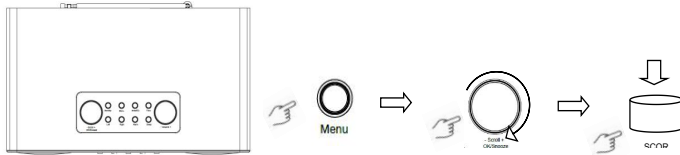
## Regolazione del volume



Usare la manopola **VOLUME + / -** o i pulsanti **Vol +** or **Vol-** per aumentare o ridurre il volume di una unità.

## Impostazione data e ora

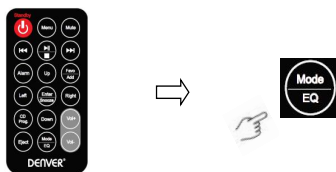
- 1 L'orologio può essere aggiornato automaticamente se connesso a Internet o se nella propria posizione vengono ricevuti i segnali DAB/FM.
- 2 Per impostare manualmente la data e l'ora, premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione - Data e ora**.



## Modalità radio Internet

- 1 Premere il pulsante **Menu** e selezionare la modalità **Radio Internet – Skytune, Ricerca (Skytune) o Cronologia**.

## Ascolto delle stazioni radio DAB

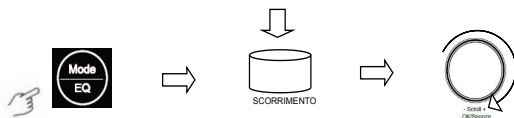


1. Per l'uso iniziale, premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione - Impostazione DAB**, quindi selezionare **Scansione completa DAB** per eseguire una scansione completa per memorizzare l'elenco delle stazioni in memoria.
2. Premere il pulsante **Menu**, usare il pulsante **OK**, passare alla modalità **DAB Radio** e premere il pulsante **OK** quindi ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare la stazione desiderata in **Elenco stazioni DAB**, premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.

Nota: Se si modifica l'area, ripetere il passaggio 1 per abilitare la funzione DAB.



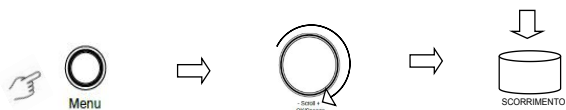
## Ascolto delle stazioni radio FM



1. Per l'uso iniziale, premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione – Impostazione FM**, quindi selezionare **Scansione completa FM** per cercare le stazioni radio FM.
2. Premere il pulsante **Menu**, usare il pulsante **OK** per passare alla modalità **Radio FM** e premere il pulsante **OK**. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare la stazione desiderata in **Elenco delle stazioni FM**, premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.

Nota: Se si cambia area, ripetere il passaggio 1 per abilitare la funzione FM.



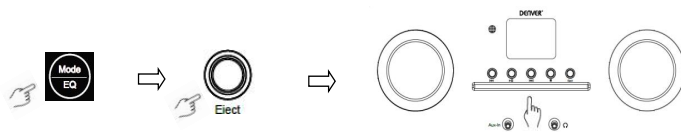


### Le mie stazioni FM preferite

La radio può memorizzare fino a 10 stazioni FM preferite. Ciò consentirà di accedere alle stazioni preferite in modo rapido e semplice.

1. Durante la riproduzione della propria stazione preferita, premere a lungo il pulsante **Favo** sul pannello di controllo per confermare.
2. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare "SI", quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.

### Modalità lettore CD



- 1 Premere il pulsante **Menu** per selezionare **CD Player**, quindi inserire un CD.
- 2 Premere **|| ▶** per riprodurre o mettere in pausa la musica. Premere **▶▶** per riprodurre il brano successivo; premere **◀◀** per riprodurre il brano precedente. Premere **■** per arrestare la riproduzione della musica.
- 3 Premere il pulsante **Eject** per espellere il CD.

### Media Center

#### UPnP (Universal Plug and Play)

È possibile riprodurre musica in streaming da un dispositivo in rete che supporta la funzione UPnP, consentendo la condivisione dei dati e l'intrattenimento. Ad esempio, la maggior parte degli ultimi laptop per computer supporta UPnP ed è possibile eseguire lo streaming della musica dall'applicazione Windows Media Player sul computer e ascoltare dalla radio.

Se il proprio PC usa il sistema operativo Microsoft Windows XP, è possibile utilizzare Windows Media Player 11 (WMP11) come media server UPnP (Universal Plug and Play). (Per Windows 7 o versioni successive, scaricare la versione corrispondente di Windows Media Player). Windows Media Player 11 può essere scaricato dal sito Web di Microsoft; installarlo seguendo le istruzioni dettagliate nella sua procedura guidata.

Una volta installato, Windows Media Player 11 creerà una libreria con tutti i file multimediali disponibili sul PC. Per aggiungere nuovi file multimediali alla libreria, scegliere **File> Aggiungi a libreria> Opzioni avanzate**, cliccare su "Aggiungi", scegliere i file che si desidera aggiungere e cliccare su "OK".

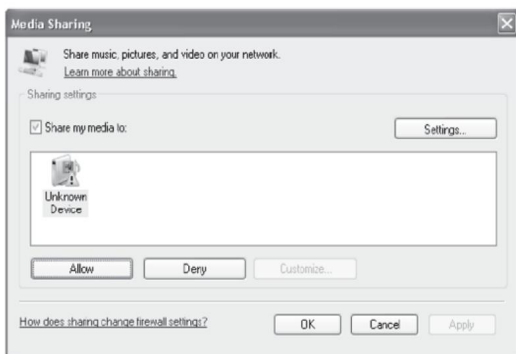
Ora è possibile connettere la propria radio Internet a Windows Media Player 11 e configurarla per consentire alla radio di accedere alla libreria multimediale. A tal fine, è necessario effettuare le seguenti operazioni:

- 1 Premere il pulsante **Menu** per selezionare **Media Centre**, quindi accedere a **UPnP**. Premere il pulsante **OK/SNOOZE** per scansionare tutti i server UPnP disponibili. Potrebbero essere necessari alcuni secondi affinché la radio completi la sua scansione; prima che la scansione sia completata, la radio visualizzerà "Ricerca server multimediale...". La radio continuerà a visualizzare "Elenco vuoto" se non viene trovato alcun server UPnP.
- 2 Dopo una scansione riuscita. Accedere al server UPnP, ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare il server desiderato, quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare (in questa fase verrà visualizzato 'Accesso negato').
- 3 Il PC avviserà ora che un dispositivo ha tentato di connettersi al proprio server UPnP. Per consentire alla radio di accedere ai file multimediali, è necessario cliccare sulla scheda "Libreria" da Windows Media Player 11 e accedere all'elemento <Condivisione multimediale> per aprire la finestra 'Condivisione multimediale'.

Accedere a "Condivisione multimediale" per Windows Media Player 11:



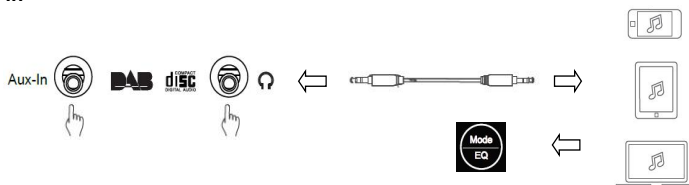
- 4 Dalle finestre "Condivisione multimediale", la radio verrà elencata come dispositivo sconosciuto. Cliccare sul dispositivo sconosciuto, quindi cliccare sul pulsante "Consenti". Cliccare quindi su 'OK'. Consentire all'unità di connettersi.



- 5 Ruotare la manopola **SCROLL + /** - per selezionare la musica desiderata, quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per visualizzare.

Nota: Quando si riproduce la musica in UPnP, è possibile modificare la modalità di riproduzione accedendo a Media Player/Modalità riproduzione.

## AUX-in



1. Premere il pulsante **Menu** per selezionare la modalità **Aux-in** quindi premere il pulsante **OK** per confermare.
2. Collegare un'estremità del cavo di linea da 3,5mm nella porta sull'unità e inserire l'altra estremità nel dispositivo.
3. Scegliere la tua musica dal proprio dispositivo.

## Modalità Bluetooth

- 1 Premere il pulsante **Menu** fino a selezionare **Bluetooth**.
- 2 Dal proprio dispositivo Bluetooth, cercare i dispositivi Bluetooth disponibili.
- 3 Selezionare "MIR-260" e connettersi.

## Timer sospensione

Questa funzione consente alla radio di passare alla modalità standby dopo un periodo di inattività impostato.

- 1 Premere il pulsante **Sleep**, ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare tra le opzioni seguenti: Disabilitato, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 e 180 minuti. Premere il pulsante **OK / SNOOZE** per confermare la selezione. L'icona di sospensione e il tempo di sospensione verranno visualizzati sul display.

## Impostazione sveglia

La radio include una doppia sveglia. Prima di impostare una sveglia, assicurarsi di avere impostato l'orologio.

1. Premere il pulsante **ALARM** per abilitare la funzione di allarme.
2. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare "Allarme 1" o "Allarme 2", quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.
3. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare le opzioni (Ora, Suono, Ripeti, Volume sveglia), quindi premere il pulsante **OK / SNOOZE** per confermare le impostazioni.
4. Quando suona una sveglia, premere il pulsante **SNOOZE** per interromperla. La sveglia suonerà nuovamente 9 minuti dopo.
5. Quando una sveglia viene arrestata, premendo il pulsante **ALARM** suonerà di nuovo il giorno successivo alla stessa ora.

## Impostazione della retroilluminazione

Il display di questa radio è dotato di una retroilluminazione con livello di luminosità regolabile.

1. Premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione - Dimmer**, quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.
2. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare **Modalità** o **Livello**, quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.
3. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare il livello di retroilluminazione, quindi premere il pulsante **OK / SNOOZE** per confermare l'impostazione.

## Impostazione della lingua

È possibile modificare la lingua di visualizzazione dell'unità. Sono disponibili 9 opzioni: Tedesco, inglese, spagnolo, francese, italiano, olandese, polacco, russo e cinese.

1. Premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione - Lingua**, premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.
2. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare la lingua desiderata, quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.

## Ripristino impostazioni di fabbrica

Effettuando un ripristino delle impostazioni di fabbrica si cancellano tutte le impostazioni definite dall'utente, sostituendole con i valori predefiniti originali, quindi si perdono ora/data, elenco delle stazioni DAB e stazioni preselezionate.

1. Premere il pulsante **Menu** e selezionare **Configurazione - Ripristina valori predefiniti**, premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.
2. Ruotare la manopola **SCROLL + / -** per selezionare "S1" quindi premere il pulsante **OK/SNOOZE** per confermare.

## Specifiche tecniche

Codice articolo:	MIR-260
Adattatore di alimentazione:	100-240V ~ 50/60Hz
Uscita audio:	2 x 10W RMS
Gamma di frequenza:	
FM:	da 87,5 MHz a 108 MHz
DAB:	Banda III, da 174.9 MHz a 239.2 MHz

<b>Nome o marchio del produttore, numero di registrazione commerciale e indirizzo</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Identificatore del modello</b>	HB40-0903000SPA
<b>Tensione di ingresso</b>	100-240V
<b>Ingresso frequenza CA</b>	50/60Hz
<b>Tensione di uscita</b>	9.0V
<b>Corrente di uscita</b>	3.0A
<b>Potenza di uscita</b>	27.0W
<b>Efficienza attiva media</b>	87.21%
<b>Efficienza a basso carico (10%)</b>	--
<b>Consumo energetico a vuoto</b>	0.0810

Nota: tutti i prodotti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Non ci riteniamo responsabili di errori e omissioni nel manuale.

Nota: tutti i prodotti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Non ci riteniamo responsabili di errori e omissioni nel manuale.

TUTTI I DIRITTI RISERVATI, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie incluse contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere pericolose per la salute e per l'ambiente nel caso in cui il materiale di scarto (apparecchiature elettriche ed elettroniche e batterie) non venisse gestito correttamente.

Le attrezzature elettriche o elettroniche e le batterie sono contrassegnate dal simbolo del cestino dei rifiuti barrato che vedete a fianco. Questo simbolo indica che le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie devono essere smaltite separatamente e non con gli altri rifiuti domestici.

È importante che conferire le batterie usate alle strutture appropriate e segnalate. In questo modo le batterie saranno riciclate secondo la normativa e non danneggeranno l'ambiente.

Tutte le città hanno creato sistemi di riciclaggio, di smaltimento o di raccolta porta a porta attraverso cui è possibile conferire gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie. Ulteriori informazioni sono disponibili presso l'ufficio tecnico municipale.

Con la presente, Denver A/S dichiara che il tipo di apparecchiatura radio MIR-260 è conforme alla direttiva 2014/53 / UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità EU è disponibile al seguente indirizzo Internet: [denver.eu](http://denver.eu) Cliccare sull'icona di ricerca nella parte superiore del sito Web. Scrivere il numero di modello: MIR-260. Ora inserire la pagina del prodotto e la direttiva RED si trova sotto download/altri download.

Intervallo di frequenze operative: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz

Potenza massima in uscita: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soeften

DK-8382 Hinnerup

Danimarca

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

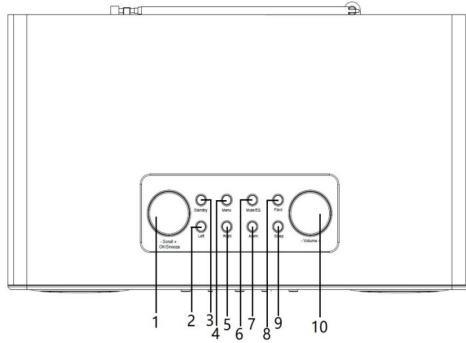
## Veiligheidsinformatie

Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het product voor de eerste keer gebruikt en bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.

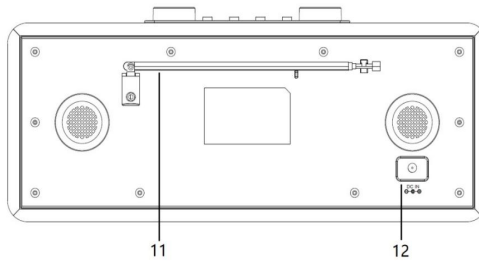
1. Dit product is geen speelgoed. Houd het buiten bereik van kinderen.
2. Houd het product buiten het bereik van kinderen en huisdieren om kauwen en inslikken te voorkomen.
3. De bedrijfs- en opslagtemperatuur van het product is van 0 °C tot 40 °C. Een te lage of te hoge temperatuur kan de werking beïnvloeden.
4. Waarschuwing: Dit product komt met een CR2025-lithiumbatterij voor afstandsbediening.
5. Open het product nooit. Elektrische onderdelen aan de binnenkant aanraken kan elektrische schokken veroorzaken. Reparaties of onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.
6. Niet blootstellen aan warmte, water, vocht of direct zonlicht!
7. Bescherm uw oren tegen te een te hoog geluidsniveau. Een hoog geluidsniveau kan uw oren beschadigen en kan leiden tot gehoorverlies.
8. Draadloze Bluetooth-technologie werkt binnen een bereik van ongeveer 10 m. De maximale communicatieafstand kan variëren afhankelijk van de aanwezigheid van obstakels (mensen, metalen voorwerpen, muren, enz.) of de elektromagnetische omgeving.
9. Microgolven die door een bluetooth-apparaat worden uitgezonden, kunnen de werking van elektronische medische apparatuur beïnvloeden.
10. Het apparaat is niet waterdicht. Als er water of vreemde voorwerpen het apparaat binnendringen, kan dit leiden tot brand of een elektrische schok. Stop onmiddellijk het gebruik. als er water of een vreemd voorwerp het apparaat binnendringt.
11. Alleen opladen met de meegeleverde adapter. De directe aansluitbare adapter wordt gebruikt om de stroom volledig af te sluiten en moet dus altijd gemakkelijk bereikbaar blijven. Zorg er dus voor dat er rondom het stopcontact voldoende ruimte is zodat het stopcontact gemakkelijk bereikbaar is.
12. Gebruik geen niet-originele accessoires samen met het apparaat, aangezien dit de werking van het apparaat kan verstoren.

# Gebruikshandleiding

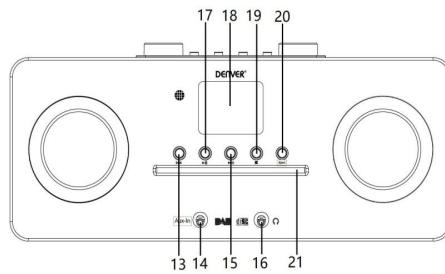
## Productoverzicht Bovenaanzicht



## Achteraanzicht

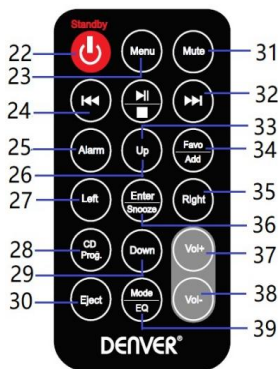


## Voorraanzicht



1	Knop <b>SCROLL + / -</b> ; toets <b>OK/SLUIMER</b>	12	<b>DC-ingang</b>
2	Toets <b>LINKS</b>	13	⏮ Vorig nummer-knop
3	Toets <b>STAND-BY/AAN</b>	14	<b>AUX-INGANG</b>
4	<b>Menu</b> -toets	15	⏭ Volgende nummer-knop
5	Toets <b>RECHTS</b>	16	Hoofdtelefoonuitgang
6	Toets <b>DEMP/EQ</b>	17	⏸ ▶ Afspelen-/Pauzetoets
7	<b>ALARM</b> -toets	18	LCD-display
8	<b>FAVO</b> -toets	19	■ Stoptoets
9	<b>SLAAP</b> -toets	20	<b>Uitwerp</b> -toets
10	Knop <b>VOLUME +/-</b>	21	CD-houder
11	Uitschuifbare antenne		

## Afstandsbediening

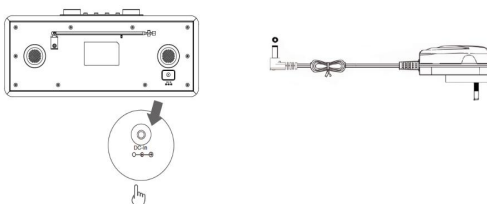


22	<b>Stand-by</b>	31	<b>Geluid dempen</b>
23	<b>Menu</b>	32	⏭ VOLGENDE
24	⏮ Vorige	33	⏸ ▶ Afspelen/Pauzeren
25	<b>Alarminstelling</b>	34	<b>Favo/Toevoegen</b>



26	Omhoog	35	Rechts
27	Links	36	Enter/Sluimer
28	CD Prog.	37	Vol +
29	Omlaag	38	Vol -
30	Uitwerpen	39	Modus/EQ-instelling

## Voedingsaansluiting



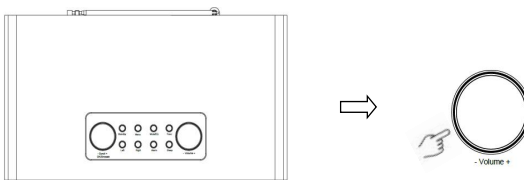
1. Sluit de stroomadapter aan op de radio en steek de stroomadapter vervolgens in het stopcontact. Het apparaat wordt ingeschakeld.
2. Druk op de toets **Standby** om het apparaat op de stand-by-modus te schakelen. Druk op de toets **Standby** en koppel het apparaat los van het stopcontact om het apparaat uit te schakelen.

## Netwerkinstelling

Gebruikers die netwerkproblemen ervaren vinden deze opties mogelijk nuttig om problemen te diagnosticeren en verhelpen.

- 1 Druk op de toets **Menu**, selecteer **Configuratie - Netwerk** en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.
- 2 Draai de knop **SCROLL + / -** om de gewenste optie in de netwerkinstellingen te selecteren en druk vervolgens op de toets **OK/SNOOZE** om uw instelling te bevestigen.

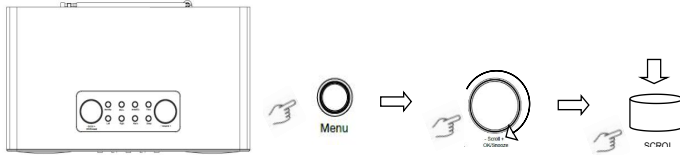
## Het Volume Aanpassen



Gebruik de knop **VOLUME + / -** of de toetsen **Vol +** en **Vol -** om het volume van het apparaat te verhogen of verlagen.

## De datum en tijd instellen

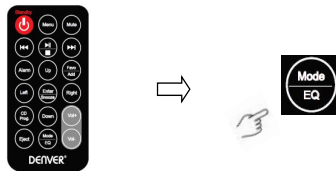
- 1 De klok kan automatisch worden bijgewerkt wanneer verbonden met het internet of wanneer DAB-/FM-signalen worden ontvangen op uw locatie.
- 2 U kunt de datum en tijd ook handmatig instellen door op de toets **Menu** te drukken en **Configuratie - Datum & Tijd** te selecteren.



## Internetradiomodus

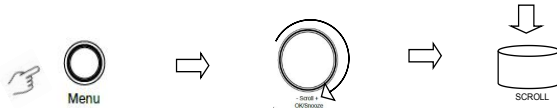
- 1 Druk op de toets **Menu** en selecteer de modus **Internetradio – Skytune, Zoeken (Skytune) of Geschiedenis**.

## Naar DAB-radiostations luisteren

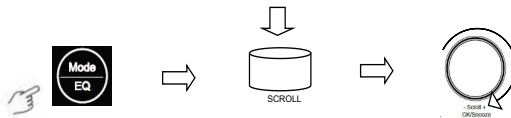


1. Druk voor het aanvankelijke gebruik op de toets **Menu**, selecteer **Configuratie – DAB-instelling** en vervolgens **Volledige DAB-scan** om een volledige scan uit te voeren en een stationslijst in het geheugen op te slaan.
2. Druk op de toets **Menu**, gebruik de knop **OK** om naar de modus **DAB-radio** te scrollen, druk op de toets **OK**, draai de knop **SCROLL + / -** om het gewenste station te selecteren in de **DAB-stationslijst** en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.

Opmerking: Als u van locatie verandert, herhaal dan a.u.b. stap 1 om de DAB-functie in te schakelen.



## Naar FM-radiostations luisteren



1. Druk voor het aanvankelijke gebruik op de toets **Menu**, selecteer **Configuratie – FM-instelling** en selecteer vervolgens **Volledige FM-scan** om naar FM-radiostations te zoeken.
2. Druk op de toets **Menu**, gebruik de knop **OK** om naar de modus **FM-radio** te scrollen, druk op de toets **OK**, draai de knop **SCROLL + / -** om het gewenste station te selecteren in de **FM-stationslijst** en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.

Opmerking: Als u van locatie verandert, herhaal dan a.u.b. stap 1 om de FM-functie in te schakelen.

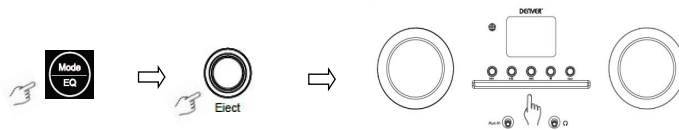


### Mijn favoriete FM-stations

U kunt tot 10 van uw favoriete FM-stations opslaan in uw radio. U kunt op deze manier uw favoriete stations snel en eenvoudig openen.

1. Druk tijdens het afspelen van uw favoriete station lang op de toets **Favo** op het bedieningspaneel om te bevestigen.
2. Draai de knop **SCROLL + / -** om "JA" te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.

### Cd-spelermodus



- 1 Druk op de toets **Menu** om **Cd-speler** te selecteren en laaf vervolgens een cd.
- 2 Druk op **|| ▶** om de muziek af te spelen of te pauzeren. Druk op **▶▶** om de volgende track af te spelen en druk op **◀◀** om de vorige track af te spelen. Druk op **■** om het afspelen van de muziek te stoppen.
- 3 Druk op de toets **Eject** om de cd uit te werpen.

### Mediacentrum

#### UPnP (Universele Plug en Play)

U kunt muziek streamen van een netwerkapparaat dat de UPnP-functie ondersteunt waarmee u gegevens en amusement kunt delen. De meeste recente laptops ondersteunen bijvoorbeeld UPnP en u kunt de muziek streamen via de applicatie Windows Mediaspeler op de computer en naar uw radio luisteren.

Als uw pc Microsoft Windows XP gebruikt, dan kunt u Windows Mediaspeler 11 (WMP11) gebruiken om als uw UPnP-server (Universele Plug en Play) te dienen. (Voor Windows 7 of hoger, download a.u.b. de corresponderende versie van Windows Mediaspeler). Windows Mediaspeler 11 kan worden gedownload op Microsoft's website en worden geïnstalleerd volgens de aanwijzingen in het installatieprogramma ervan.

Windows Mediaspeler 11 zal na de installatie een bibliotheek creëren van alle mediabestanden beschikbaar gesteld op uw pc. U kunt nieuwe mediabestanden toevoegen aan de bibliotheek door **Bestand > Toevoegen aan bibliotheek > Geavanceerde opties** te openen, op 'Toevoegen' te klikken, de bestanden te kiezen die u wilt toevoegen en op 'OK' te klikken.

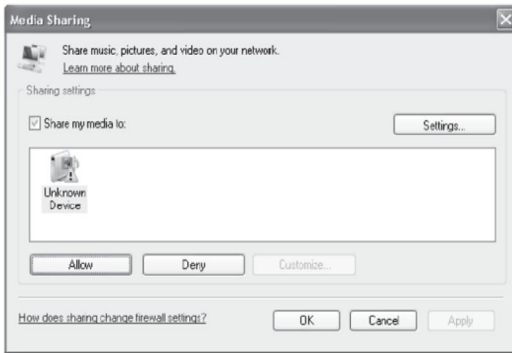
U dient nu uw internetradio te verbinden met Windows Mediaspeler 11 en de radio te configureren zodat deze toegang heeft tot uw mediabibliotheek. U dient hiertoe als volgt te werk te gaan:

- 1 Druk op de toets **Menu** om **Mediacentrum** te selecteren en open vervolgens **UPnP**. Druk op de toets **OK/SNOOZE** om naar alle beschikbare UPnP-servers te zoeken. Het kan enkele seconden duren totdat de radio zijn volledige scan afrondt en de radio tot dit moment 'Zoeken naar mediaserver...' weergeeft. De radio zal 'Lijst leeg' blijven weergeven als er geen UPnP-servers zijn gevonden.
- 2 Na een geslaagde scan. Open uw UPnP-server, draai de knop **SCROLL + / -** om de gewenste server te selecteren en druk vervolgens ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE** ('Toegang geweigerd' zal nu worden weergegeven).
- 3 Uw pc zal u nu informeren dat een apparaat heeft geprobeerd verbinding te maken met uw UPnP-server. U kunt de radio autoriseren voor toegang tot de mediabestanden door op het tabblad 'Bibliotheek' van Windows Mediaspeler 11 te klikken en het onderwerp <Media delen> te selecteren om het venster 'Media delen' te openen.

Open "Media delen" voor Windows Mediaspeler 11:



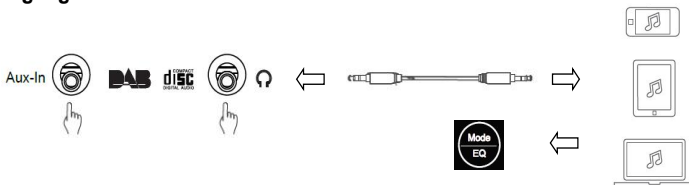
- De radio zal in het venster 'Media delen' als een onbekend apparaat in de lijst staan. Klik op het onbekende apparaat en klik vervolgens op de toets 'Toelaten'. Klik vervolgens op 'OK'. Het apparaat autoriseren voor de verbinding.



- Draai de knop **SCROLL + /** - om de gewenste muziek te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.

Opmerking: Wanneer u muziek afspeelt onder UPnP, dan kunt u de afspeelmodus veranderen door Mediaspeler/Afspeelmodus te openen.

## AUX-ingang



- Druk op de toets **Menu** om de modus **Aux-in** te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK**.
- Sluit het ene uiteinde van de 3,5mm kabel in de poort van de radio en het andere uiteinde in uw apparaat.
- Kies uw muziek via het apparaat.

## Bluetooth-modus

- 1 Druk op de toets **Menu** totdat **Bluetooth** is geselecteerd.
- 2 Zoek op uw Bluetooth-apparaat naar beschikbare Bluetooth-apparatuur.
- 3 Selecteer "MIR-260" en breng de verbinding tot stand.

## Slaaptimer

U kunt met deze functie uw radio op stand-by laten schakelen na een ingestelde slaaptijd.

- 1 Druk op de toets **Sleep** en draai de knop **SCROLL + / -** om een van de volgende opties te selecteren: Uitschakelen, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 en 180 minuten. Druk op de toets **OK/SNOOZE** om de geselecteerde optie te bevestigen. Het slaapicoontje en de slaaptijd zullen worden weergegeven op de display.

## Alarminstelling

Uw radio stelt twee alarmen beschikbaar. Voordat u een alarm instelt, moet eerst de klok worden ingesteld.

1. Druk op de toets **ALARM** om de alarmfunctie te openen.
2. Draai de knop **SCROLL + / -** om "Alarm 1" of "Alarm 2" te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.
3. Draai de knop **SCROLL + / -** om opties te selecteren (Tijd, Geluid, Herhalen, Alarmvolume) en druk vervolgens op de toets **OK/SNOOZE** om uw instellingen te bevestigen.
4. Wanneer een alarm klinkt, dan kunt u op de toets **SNOOZE** drukken om het alarm te stoppen. Het alarm zal 9 minuten later weer klinken.
5. Wanneer een alarm is gestopt, dan kunt u op de toets **ALARM** drukken en het alarm zal de volgende dag op dezelfde tijd weer klinken.

## Lichtinstelling

De display van deze radio heeft een achtergrondlicht met een instelbaar helderheidsniveau.

1. Druk op de toets **Menu**, selecteer **Configuratie - Dimmer** en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.
2. Draai de knop **SCROLL + / -** om **Modus** of **Niveau** te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.
3. Draai de knop **SCROLL + / -** om een achtergrondlichtniveau te selecteren en druk vervolgens op de toets **OK/SNOOZE** om uw instelling te bevestigen.

## Taalinstelling

U kunt als weergavetaal voor uw apparaat uit 9 beschikbare opties kiezen: Duits, Engels, Spaans, Frans, Italiaans, Nederlands, Pools Russisch en Chinees.

1. Druk op de toets **Menu**, selecteer **Configuratie - Taal** en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.
2. Draai de knop **SCROLL + / -** om de gewenste taal te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.

## Fabriekswaarden herstellen

U kunt een reset uitvoeren om alle door u gemaakte instellingen te wissen en deze te vervangen door de originele standaard fabriekswaarden, waardoor de tijd/datum, DAB-stationslijst en favoriete stations dus verloren gaan.

1. Druk op de toets **Menu**, selecteer **Configuratie - Reset naar standaard** en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.
2. Draai de knop **SCROLL + / -** om "JA" te selecteren en druk ter bevestiging op de toets **OK/SNOOZE**.

## Technische specificaties

Onderdeelnummer:	MIR-260
Stroomadapter:	100-240V ~ 50/60Hz
Audio-uitgang:	2 x 10W RMS
Frequentiebereik:	
FM:	87,5 MHz tot 108 MHz
DAB:	Band III, 174.9 MHz tot 239.2 MHz

<b>Naam of handelsmerk, handelsregistratienummer en adres van de fabrikant</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Modelidentificatie</b>	HB40-0903000SPA
<b>Ingangsspanning</b>	100 -240 V
<b>AC-ingangsfrequentie</b>	50 /60 Hz
<b>Uitgangsspanning</b>	9.0V
<b>Uitgangsstroom</b>	3.0A
<b>Uitgangsvermogen</b>	27.0 W
<b>Gemiddelde actieve efficiëntie</b>	87.21%
<b>Efficiëntie bij lage belasting (10%)</b>	--
<b>Stroomverbruik bij nullast</b>	0.0810

Technische wijzigingen kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.  
Fouten en weglatingen in de handleiding zijn voorbehouden.

Technische wijzigingen kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Fouten en weglatingen in de handleiding zijn voorbehouden.

ALLE RECHTEN VOORBEHOUDEN, AUTEURSRECHT DENVER A/S



denver.eu



Elektrische en elektronische apparatuur en de inbegrepen batterijen bevatten materialen, componenten en stoffen die schadelijk kunnen zijn voor uw gezondheid en het milieu, indien de afvalproducten (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur en batterijen) niet correct worden verwerkt.

Elektrische en elektronische apparatuur en batterijen zijn gemarkeerd met het doorgekruiste afvalbaksymbool, zoals hierboven afgebeeld. Dit symbool is bestemd de gebruiker er op te wijzen dat elektrische en elektronische apparatuur en batterijen niet als normaal huishoudelijk afval afgedankt dienen te worden, maar gescheiden moeten worden ingezameld.

Als eindgebruiker is het belangrijk dat u uw verbruikte batterijen inlevert bij een geschikte en speciaal daarvoor bestemde faciliteit. Op deze manier is het gegarandeerd dat de batterijen worden hergebruikt in overeenstemming met de wetgeving en het milieu niet aantasten.

Alle plaatsen hebben specifieke inzamelpunten, waar elektrische of elektronische apparatuur en batterijen kosteloos ingeleverd kunnen worden op recyclestations of andere inzamellocaties. In bepaalde gevallen kan het afval ook aan huis worden opgehaald. Vraag om meer informatie bij uw plaatselijke autoriteiten.

Hierbij verklaar ik, Denver A/S, dat het type radioapparatuur MIR-260 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: [denver.eu](http://denver.eu) en klik vervolgens op het zoekicoontje op de bovenste regel van de website. Type het modelnummer: MIR-260. Open nu de productpagina en de rode richtlijn is te vinden onder downloads/overige downloads.

Frequentiebereik: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz

Totaal uitgangsvermogen: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soeften

DK-8382 Hinnerup

Denemarken

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

## Informação de Segurança

Leia atentamente as instruções de segurança antes de utilizar o produto pela primeira vez e guarde-as para referência futura.

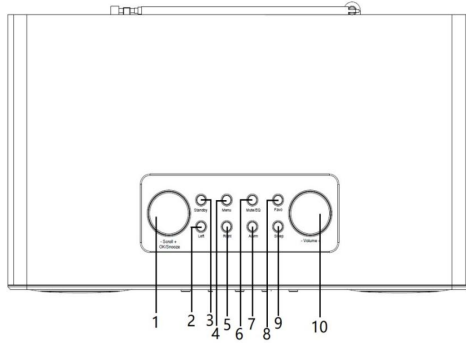
1. Este produto não é um brinquedo. Mantenha-o afastado do alcance das crianças.
2. Mantenha o produto fora do alcance das crianças e de animais de estimação, para evitar ingestão ou que roam.
3. A temperatura de funcionamento e de armazenamento é entre 0 graus Celsius e 40 graus Celsius. Abaixo e acima destas temperaturas poderá afetar a função.
4. Advertência: este produto inclui uma bateria de lítio CR2025 para o telecomando.
5. Nunca abra o produto. Tocar nas partes elétricas no interior poderá causar choque elétrico. As reparações ou manutenções apenas devem ser realizadas por pessoal qualificado.
6. Não expor a calor, água, humidade ou luz solar direta!
7. Proteja os seus ouvidos de volumes elevados. Volumes elevados podem danificar os seus ouvidos e apresentam risco de perda auditiva.
8. A tecnologia sem fios Bluetooth opera dentro de um alcance de cerca de 10 m. A distância de comunicação máxima poderá variar consoante a presença de obstáculos (pessoas, objetos metálicos, paredes, etc.) ou o ambiente eletromagnético.
9. As micro-ondas emitidas por um dispositivo Bluetooth poderão afetar a operação de dispositivos eletrónicos médicos.
10. A unidade não é à prova de água. Se entrar água ou objetos estranhos na unidade, poderá resultar em fogo ou choque elétrico. Se entrar água ou um objeto estranho na unidade, pare imediatamente de a usar.
11. Carregar apenas com o adaptador fornecido. O adaptador de plug-in directo é utilizado como dispositivo de desligamento, pelo que o dispositivo de desligamento deverá ficar pronto a ser usado. Por isso, certifique-se de que existe espaço ao redor da tomada elétrica para um acesso facilitado.
12. Não utilize acessórios não originais com o produto, pois poderá afetar o funcionamento normal do produto.



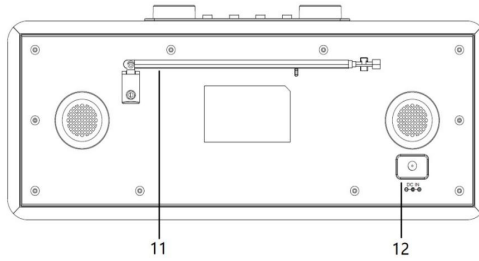
# Manual de instruções

## Generalidades do produto

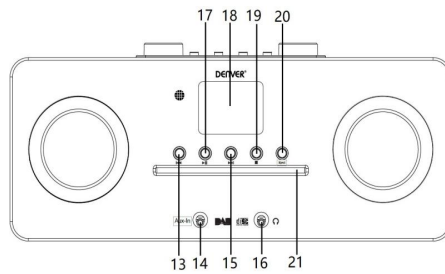
### Vista superior



### Vista traseira

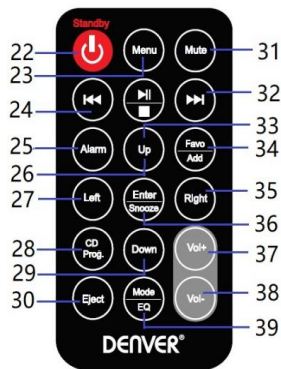


### Vista frontal



1	Botão <b>DESLOCAR + / -</b> ; Botão <b>OK/VIBRAR</b>	12	Tomada <b>ENTRADA CC</b>
2	Botão <b>ESQUERDA</b>	13	⏮ Botão Anterior
3	Botão <b>EM ESPERA/LIGAR</b>	14	<b>ENTRADA AUX</b>
4	Botão <b>MENU</b>	15	⏭ Botão Seguinte
5	Botão <b>DIREITA</b>	16	Tomada de auscultadores
6	Botão <b>SEM SOM/EQ</b>	17	⏸ ▶ Botão Reproduzir/Pausa
7	Botão <b>ALARME</b>	18	Visor LCD
8	Botão <b>FAV</b>	19	■ Botão Parar
9	Botão <b>SUSPENSÃO</b>	20	Botão <b>EJETAR</b>
10	Botão <b>VOLUME +/-</b>	21	Entrada de CD
11	Antena telescópica		

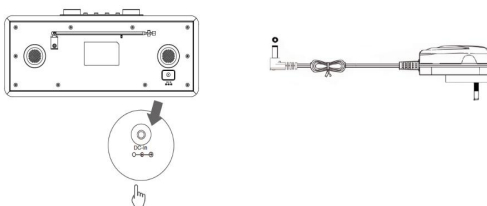
### Controlo Remoto



22	<b>Em Espera</b>	31	<b>Sem som</b>
23	<b>Menu</b>	32	⏭ Seguinte
24	⏮ Anterior	33	⏸ ▶ Reproduzir/Pausa
25	Definição do <b>Alarme</b>	34	<b>Fav/Adic</b>

26	Cima	35	Direita
27	Esquerda	36	Entrar/Vibrar
28	Prog. CD	37	Vol +
29	Baixo	38	Vol -
30	Ejetar	39	Definição <b>Modo/EQ</b>

## Ligação da alimentação



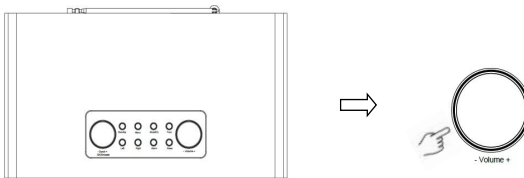
1. Ligar o adaptador de corrente com o rádio e, em seguida, ligar o adaptador de corrente à tomada elétrica. A unidade está ligada.
2. Premir o botão **Standby** para colocar a unidade no modo em espera. Para desligar a unidade, premir o botão **Standby** e desligar a unidade da tomada elétrica.

## Definições de rede

Os utilizadores que encontrem problemas na rede podem achar estas opções úteis para diagnosticar e resolver problemas da rede.

- 1 Premir o botão **Menu** e seleccionar **Configuração - Rede**, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.
- 2 Rodar o botão **SCROLL + / -** para seleccionar a opção pretendida de definição de rede e e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar a sua definição.

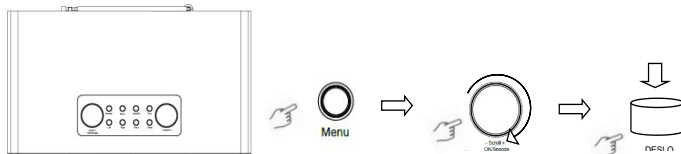
## Ajustar o volume



Usar o botão **VOLUME + / -** ou os botões **Vol +** ou **Vol-** para aumentar ou diminuir o volume da unidade.

## Definição de data e hora

- 1 O relógio pode ser automaticamente atualizado se ligado à internet ou se tiver recebido sinais DAB/FM na sua localização.
- 2 Para definir manualmente a data e a hora, premir o botão **Menu** e seleccionar **Configuração - Data e Hora**.



## Modo Rádio Internet

1. Premir o botão **Menu** e seleccionar o modo **Rádio Internet – Skytune, Procurar (Skytune) ou Histórico**.

## Ouvir estações de rádio DAB.

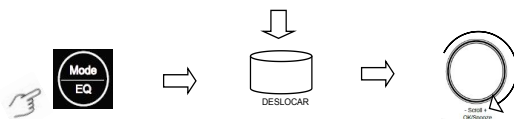


1. Para utilização inicial, premir o botão **Menu** e seleccionar **Configuração – Configuração DAB** e, em seguida, seleccionar **Análise completa DAB** para executar uma análise completa e memorizar na memória a lista das estações.
2. Premir o botão **Menu**, usar o botão **OK** para se deslocar para o modo **Rádio DAB** e premir o botão **OK**, seguidamente rodar o botão **SCROLL + / -** para seleccionar a estação pretendida na **Lista de Estações DAB**, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.

Nota: Se alterar a sua zona, deve repetir o passo 1 para ativar a função DAB.



## Ouvir estações de rádio FM



1. Para utilização inicial, premir o botão **Menu** e seleccionar **Configuração – Configuração DAB** e, em seguida, seleccionar **Análise completa DAB** para executar uma análise completa e memorizar na memória a lista das estações.
2. Premir o botão **Menu**, usar o botão **OK** para se deslocar para o modo **Rádio FM** e premir o botão **OK**, rodar o botão **SCROLL + / -** para seleccionar a estação pretendida na **Lista de Estações FM**, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.

Nota: Se alterar a sua zona, deve repetir o passo 1 para ativar a função FM.

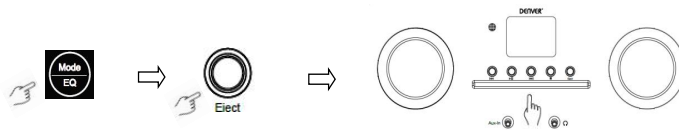


## As minhas estações FM favoritas

O seu rádio pode memorizar até 10 das suas estações FM favoritas. Isto irá permitir-lhe o acesso às suas estações favoritas de forma rápida e fácil.

1. Enquanto estiver a reproduzir a sua estação favorita, premir demoradamente o botão **Fav** no painel de controlo para confirmar.
2. Rodar o botão **SCROLL + / -** para seleccionar "SIM" e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.

## Modo Leitor de CD



1. Premir o botão **Menu** para seleccionar o **Leitor CD**, seguidamente introduzir um CD.
2. Premir **|| ▶** para reproduzir ou fazer pausa na música. Premir **▶▶** para reproduzir a faixa seguinte, premir **◀◀** para reproduzir a faixa anterior. Premir **■** para parar a reprodução da música.
3. Premir o botão **Eject** para ejetar o CD.

## Centro Multimédia

### UPnP (Universal Plug and Play)

Pode transmitir música a partir de um dispositivo em rede que seja compatível com a função UPnP, permite a partilha de dados e de entretenimento. Por exemplo, a maioria dos computadores portáteis mais recentes são compatíveis com UPnP e pode transmitir a música através da aplicação Windows Media Player no computador e ouvir no seu rádio.

Se o seu PC estiver a funcionar com o Microsoft Windows XP, pode usar o Windows Media Player 11 (WMP11) para atuar como o seu servidor de multimédia UPnP (Universal Plug and Play). (Para o Windows 7 ou posterior, deve transferir a versão correspondente do Windows Media Player). O Windows Media Player 11 pode ser transferido a partir do sítio web da Microsoft e s're instalado seguindo as instruções detalhadas seguintes no respetivo assistente de instalação.

Depois de instalado, o Windows Media Player 11 irá criar uma biblioteca de todos os ficheiros de multimédia disponíveis para o mesmo no seu PC. Para adicionar novos ficheiros multimédia à biblioteca, ENTRAR em **Ficheiro > Adicionar à biblioteca > Opções avançadas**, Clicar em 'Adicionar' e escolher os ficheiros que quiser adicionar e clicar em 'OK'.

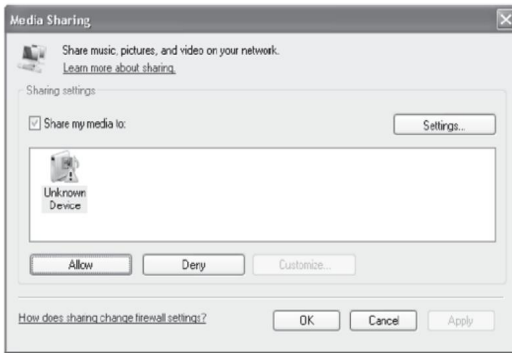
Agora precisará de ligar Rádio Internet ao Windows Media Player 11 e configurar para permitir que o rádio acesse à biblioteca de multimédia. Para isto, precisará de fazer o seguinte:

1. Premir o botão **Menu** para seleccionar **Centro de multimédia** e, em seguida, entrar em **UPnP**. Premir o botão **OK/SNOOZE** para procurar todos os servidores UPnP disponíveis. Pode demorar alguns segundos até o rádio concluir a procura e, antes de esta estar concluída, o rádio exibirá 'Procurar servidor de multimédia...'. O rádio continuará a exibir 'Lista vazia' se não forem encontrados servidores UPnP.
2. Depois de uma procura bem-sucedida. Aceder ao seu servidor UPnP, rodar o botão **SCROLL + / -** para seleccionar o servidor pretendido e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar (Nesta fase será exibido 'Acesso negado').
3. Agora o seu PC notificar-lo-á que um dispositivo tentou ligar ao seu servidor UPnP. Para permitir que o rádio tenha acesso aos ficheiros multimédia, precisará de clicar no separador 'Biblioteca' a partir do Windows Media Player 11 e aceder ao item <Partilha de multimédia> para abrir a janela 'Partilha de multimédia'.

Aceder a "Partilha de multimédia" a partir do Windows Media Player 11:



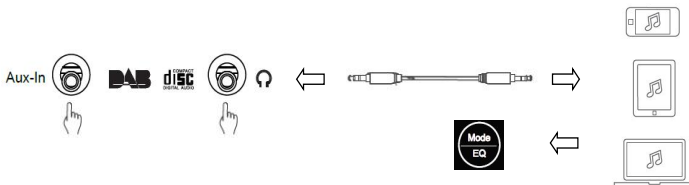
- 4 A partir das janelas 'Partilha de multimédia', o rádio será indicado como dispositivo desconhecido. Clicar em dispositivo desconhecido e, em seguida, clicar no botão 'Permitir'. Em seguida, clicar em 'OK'. Permitir à unidade Ligar.



- 5 Rodar o botão **SCROLL + / -** para seleccionar a música pretendida e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para exibir.

Nota: Quando estiver a reproduzir música em UPnP, poderá alterar o modo de reprodução através do acesso ao Leitor de multimédia/Modo reproduzir.

### Entrada auxiliar



1. Premir o botão **Menu** para seleccionar o modo **Aux-in**, em seguida, premir o botão **OK** para confirmar.
2. Ligar uma extremidade do cabo Line In de 3,5 mm à porta na unidade e inserir a outra extremidade no seu dispositivo.
3. Escolher a sua música a partir do seu dispositivo.

## Modo Bluetooth

- 1 Premir o botão **Menu** até **Bluetooth** estar selecionado.
- 2 A partir do seu dispositivo Bluetooth, procurar dispositivos Bluetooth disponíveis.
- 3 Selecionar "MIR-260" e ligar.

## Temporizador de suspensão

Esta função permite ao seu rádio mudar para o modo em espera após um tempo de sono definido.

- 1 Premir o botão **Sleep**, rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar a partir das opções abaixo: Desligar, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 e 180 minutos. Premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar a opção selecionada. O ícone sono e tempo de sono serão mostrados no visor.

## Definição do alarme

O seu rádio inclui alarmes duplos. Antes de definir um alarme, assegurar que acerta primeiro o relógio.

- 1 Premir o botão **ALARM** para ir para ativar a função de alarme.
- 2 Rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar "Alarme 1" ou "Alarme 2" e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.
- 3 Rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar opções (Hora, Som, Repetir, volume do Alarme) e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar as definições.
- 4 Quando um alarme tocar, premir o botão **SNOOZE** para parar o alarme. O alarme soará de novo 9 minutos mais tarde.
- 5 Quando um alarme for parado, premir o botão **ALARM**, o alarme soará de novo no dia seguinte à mesma hora.

## Definição da retroiluminação

Este visor do rádio tem uma retroiluminação com nível de brilho ajustável.

- 1 Premir o botão **Menu** e selecionar **Configuração - obscurecer**, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.
- 2 Rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar **Modo** ou **Nível** e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.
- 3 Rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar o nível de retroiluminação e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.

## Definição do Idioma

Pode alterar o idioma do visor da sua unidade, há 9 opções disponíveis: Alemão, Inglês, Espanhol, Francês, Italiano, Holandês, Polaco, Russo e Chinês.

- 1 Premir o botão **Menu** e selecionar **Configuração - Idioma**, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.
- 2 Rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar o seu idioma pretendido e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.

## Reposição de fábrica

Fazer uma reposição de fábrica limpa todas as configurações definidas pelo utilizador, substituindo-as pelos valores predefinidos originais, portanto, a hora/data, a lista de estações DAB e as estações predefinidas ficam todas perdidas.

- 1 Premir o botão **Menu** e selecionar **Configuração - Repor para predefinida**, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.
- 2 Rodar o botão **SCROLL + / -** para selecionar "SIM" e, em seguida, premir o botão **OK/SNOOZE** para confirmar.

## Especificações técnicas

Número do item:	MIR-260
Adaptador de alimentação:	100-240 V ~ 50/60 Hz
Saída de áudio:	2 x 10W RMS
Intervalo de frequência:	
FM:	87,5 MHz a 108 MHz
DAB:	Band III, 174.9 MHz a 239.2 MHz

<b>Nome do fabricante ou marca comercial, número de registo comercial e endereço.</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Identificador do modelo</b>	HB40-0903000SPA
<b>Tensão de entrada</b>	100 -240 V
<b>Frequência de entrada CA</b>	50/60 Hz
<b>Tensão de saída</b>	9.0V
<b>Corrente de saída</b>	3.0A
<b>Potência de saída</b>	27.0W
<b>Eficiência média ativa</b>	87.21 %
<b>Eficiência com carga reduzida (10%)</b>	--
<b>Consumo de energia sem carga</b>	0.0810

Tome nota - Todos os produtos estão sujeitos a alteração sem aviso prévio. Aceitamos dúvidas acerca de erros e omissões no manual.



Ter em atenção - Todos os produtos estão sujeitos a alteração sem aviso prévio. Aceitamos reservas quanto a erros e omissões no manual.

TODOS OS DIREITOS RESERVADOS, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como as baterias incluídas, contêm materiais, componentes e substâncias que podem ser perigosos para a sua saúde e para o meio ambiente, caso o material usado (equipamentos elétricos e eletrônicos deitados fora, incluindo baterias) não sejam eliminados corretamente.

O equipamento elétrico e eletrônico e as baterias estão marcados com o símbolo de caixote de lixo com uma cruz, como apresentado em cima. Este símbolo significa que os equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como as baterias, não devem ser deitados fora em conjunto com o lixo doméstico, mas separadamente.

Como utilizador final, é importante que envie as suas baterias usadas para uma unidade de reciclagem adequada. Assim, certamente as baterias serão recicladas de acordo com a legislação e o meio ambiente não será prejudicado.

Todas as cidades possuem pontos de recolha específicos, onde os equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como as baterias, podem ser enviados gratuitamente para estações de reciclagem e outros locais de recolha ou recolhidos na sua própria casa. O departamento técnico da sua cidade disponibiliza informações adicionais em relação a isto.

Pelo presente, a Denver A/S declara que o tipo de equipamento de rádio MIR-260 está em conformidade com a Diretiva 2014/53UE. O texto integral da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço de Internet: [denver.eu](http://denver.eu) e, em seguida, clicar no ÍCONE de pesquisa na linha superior do sítio web. Escrever o número do modelo: MIR-260. Agora, entrar na página do produto e a diretiva relativa aos equipamentos de rádio encontra-se em transferências/outras transferências.

Alcance da frequência de funcionamento: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz  
Potência de saída máxima: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soeften

DK-8382 Hinnerup

Dinamarca

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

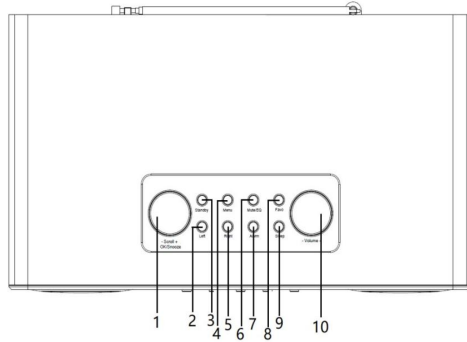
## Zasady bezpieczeństwa

Przed pierwszym użyciem produktu należy przeczytać uważnie instrukcje dot. bezpieczeństwa i zachować je do wykorzystania w przyszłości.

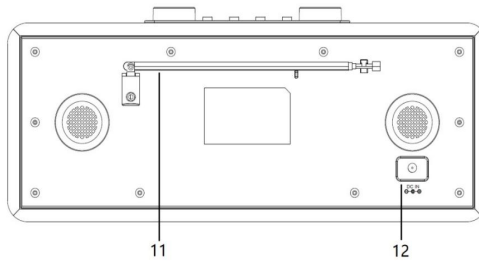
1. Produkt nie jest zabawką. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
2. Przechowywać produkt z dala od dzieci i zwierząt, aby zapobiec pogryzieniu i połknięciu.
3. Temperatura pracy i przechowywania produktu wynosi od 0 stopni do 40 stopni Celsjusza. Temperatury niższe lub wyższe niż powyższe mogą wpływać na działanie urządzenia.
4. Ostrzeżenie: Produkt zawiera baterię litową CR2025 do pilota.
5. Nigdy nie otwierać produktu. Dotknięcie podzespołów wewnętrznych może spowodować porażenie prądem. Naprawy lub czynności serwisowe powinny być wykonywane tylko przez wykwalifikowany personel.
6. Nie narażać na działanie wysokich temperatur, wody, wilgoci i promieni słonecznych!
7. Chronić słuch przed głośnym dźwiękiem. Głośne dźwięki mogą uszkodzić uszy i grożą utratą słuchu.
8. Zasięg bezprzewodowej technologii Bluetooth wynosi około 10 m (30 stóp). Maksymalny zasięg może się różnić w zależności od obecności przeszkód (ludzie, metalowe przedmioty, ściany itp.) i zakłóceń elektromagnetycznych.
9. Mikrofałe emitowane przez urządzenie Bluetooth mogą wpływać na działanie elektronicznych urządzeń medycznych.
10. Urządzenie nie jest wodoodporne. W przypadku kontaktu urządzenia z wodą lub ciałami obcymi może dojść do powstania pożaru lub porażenia prądem. W przypadku kontaktu urządzenia z wodą lub ciałami obcymi natychmiast zaprzestać korzystania z urządzenia.
11. Urządzenie można ładować tylko za pomocą dostarczonego zasilacza. Zasilacz we wtyczce zasilania służy do odłączenia urządzenia i powinno być zawsze możliwe jej łatwe wyjęcie. Upewnić się, że gniazdko sieciowe jest łatwo dostępne i wokół niego jest wolna przestrzeń.
12. Nie używać z produktem nieoryginalnych akcesoriów, ponieważ może to spowodować nieprawidłowe działanie produktu.

# Instrukcja obsługi

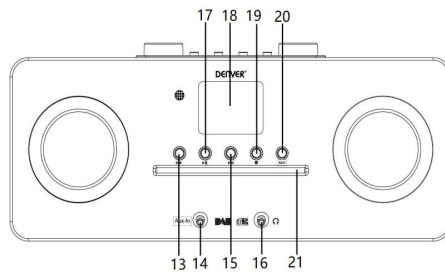
## Ogólny opis produktu Widok z góry



## Widok od tyłu

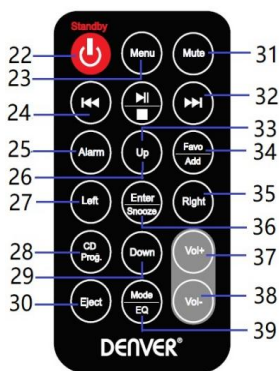


## Widok z przodu



1	Pokrętko <b>PRZEWIJANIA + / -</b> ; przycisk <b>OK/DRZEMKA</b>	12	Gniazdo <b>WEJŚCIA ZASILANIA DC</b>
2	Przycisk <b>W LEWO</b>	13	⏮ Przycisk Poprzedni
3	Przycisk <b>STANU GOTOWOŚCI/WŁĄCZANIA</b>	14	<b>WEJŚCIE POMOCNICZE</b>
4	Przycisk <b>MENU</b>	15	⏭ Przycisk Następny
5	Przycisk <b>W PRAWO</b>	16	Gniazdo na słuchawki
6	Przycisk <b>WYCISZENIA/KOREKTORA</b>	17	⏸ ▶ Przycisk Odtwarzania/Wstrzymania
7	Przycisk <b>BUDZIKA</b>	18	Wyświetlacz LCD
8	Przycisk <b>ULUBIONYCH</b>	19	■ Przycisk Stopu
9	Przycisk <b>ZASYPIANIA</b>	20	Przycisk <b>WYSUNIĘCIA</b>
10	Pokrętko <b>GŁOŚNOŚCI +/-</b>	21	Napęd CD
11	Antena teleskopowa		

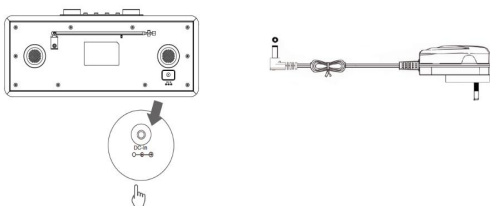
## Pilot



22	Stan gotowości	31	Wyciszenie
23	Menu	32	⏭ Następny
24	⏮ Poprzedni	33	⏸ ▶ Odtwarzanie/Wstrzymanie
25	Ustawianie <b>Budzika</b>	34	<b>Ulubione/Dodaj</b>

26	Góra	35	Prawo
27	Lewo	36	Enter/Drzemka
28	Programowanie CD	37	Głoś. +
29	Dół	38	Głoś. -
30	Wysuwanie	39	Ustawienie Tryb/Korektor

## Podłączenie zasilania



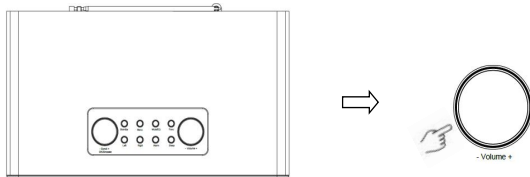
1. Podłącz zasilacz najpierw do radia, a następnie podłącz go do gniazda ściennego. Urządzenie zostało włączone.
2. Naciśnij przycisk **Standby**, by włączyć tryb gotowości urządzenia. Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij przycisk **Standby**, po czym odłącz urządzenia od gniazda ściennego.

## Ustawianie sieci

Jeśli wystąpią problemy z siecią, poniższe opcje pomogą w diagnostyce oraz usunięciu błędów.

- 1 Naciśnij przycisk **Menu** i wybierz Konfiguracja - Sieć, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić.
- 2 Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać żądaną opcję sieciową, a następnie naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić ustawienie.

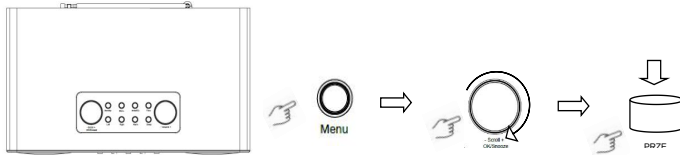
## Regulacja Głośności



Użyj pokrętki **VOLUME + / -** lub przycisków **Vol +** lub **Vol-**, by zwiększyć lub obniżyć poziom głośności urządzenia.

## Ustawianie daty i godziny

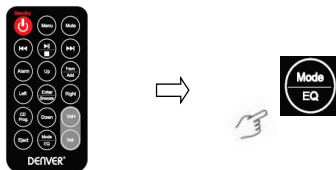
- 1 Zegar może być automatycznie aktualizowany, jeśli został podłączony do internetu lub lokalnie odbiera sygnał DAB/FM.
- 2 W celu ręcznego ustawienia daty i godziny naciśnij przycisk **Menu** i wybierz **Configuration - Date & Time**.



## Tryb radia internetowego

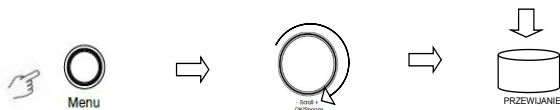
- 1 Naciśnij przycisk **Menu** i wybierz tryb **Radia internetowego — Skytune, Wyszukiwanie (Skytune) lub Historia**.

## Słuchanie stacji radiowych DAB

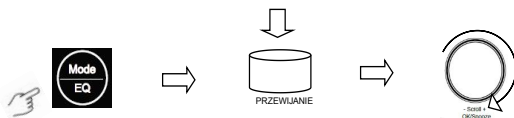


1. Przed pierwszym uruchomieniem naciśnij przycisk **Menu** i wybierz Konfiguracja — Ustawienia DAB, a następnie wybierz **Pełne przeszukiwanie DAB** w celu przeprowadzenia pełnego skanu i zapisania listy stacji w pamięci.
2. Naciśnij przycisk **Menu**, użyj przycisku **OK**, by przejść do trybu **Radio DAB**, po czym naciśnij przycisk **OK**. Następnie przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać żądaną stację z **listy stacji DAB** i naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić.

Uwaga: Jeśli zmieni się lokalizacja użytkownika, powtórz krok 1, by włączyć funkcję DAB.

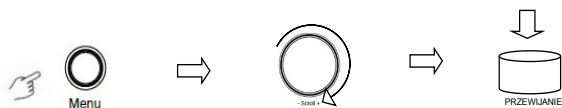


## Słuchanie stacji radiowych FM



1. Przed pierwszym uruchomieniem użyj przycisku **Menu** i wybierz Konfiguracja — Ustawienia FM. Następnie wybierz **Pełne przeszukiwanie FM** w celu wyszukiwania stacji radiowych FM.
2. Naciśnij przycisk **Menu**, użyj przycisku **OK**, by przejść do trybu **Radio FM**, a następnie naciśnij przycisk **OK**. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać żądaną stację z listy stacji FM. Naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić.

Uwaga: Jeśli zmieni się lokalizacja użytkownika, powtórz krok 1, by włączyć funkcję FM.

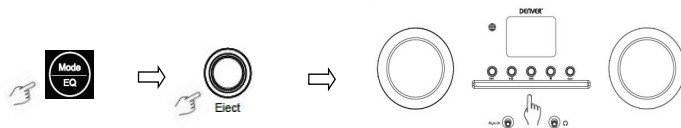


## Moje ulubione stacje FM

W radiu można zapisać do 10 ulubionych stacji FM. Umożliwia szybki i łatwy dostęp do ulubionych stacji.

1. Podczas słuchania ulubionej stacji naciśnij na długo na panelu sterowania przycisk **Favo** w celu potwierdzenia.
2. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać „TAK”, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE** w celu potwierdzenia.

## Tryb odtwarzania płyt CD



- 1 Naciśnij przycisk **Menu**, by wybrać **Odtwarzacz CD**, a następnie włóż płytę CD.
- 2 Naciśnij **|| ▶** w celu odtwarzania lub wstrzymania muzyki. Naciśnij **▶▶** w celu odtwarzania następnego ścieżki lub **◀◀** w celu odtwarzania poprzedniej ścieżki. Naciśnij **■** w celu zatrzymania odtwarzanej muzyki.
- 3 Naciśnij przycisk **Eject**, by wysunąć napęd.

## Centrum multimedialne

### UPnP (ang. Universal Plug and Play)

Muzykę można strumieniować z urządzenia podłączonego do sieci, jeśli obsługuje ono funkcję UPnP, umożliwiając udostępnianie danych i środowiska. Na przykład większość najnowszych laptopów obsługuje UPnP. Dzięki temu można strumieniować muzykę z programu Windows Media Player na komputerze i słuchać jej przez radio.

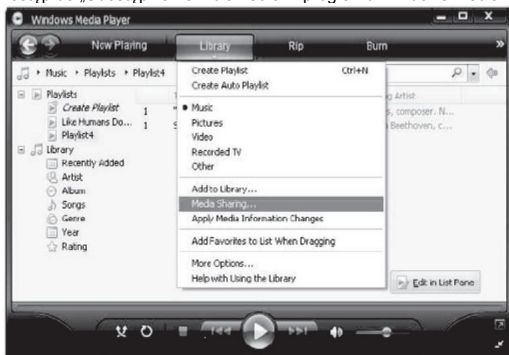
Jeśli na komputerze zainstalowany jest system Microsoft Window XP, to można użyć programu Windows Media Player 11 (WMP11) jako serwera multimedialnego do UPnP. (W przypadku Windows 7 i wyższych wersji należy pobrać odpowiednią wersję programu Windows Media Player). Windows Media Player 11 można pobrać ze strony Microsoft, po czym zainstalować, postępując zgodnie z instrukcjami w kreatorze instalatora.

Po zainstalowaniu program Windows Media Player 11 utworzy bibliotekę ze wszystkich dostępnych na komputerze plików multimedialnych. Aby dodać nowe pliki do biblioteki, **WEJDŹ do Plik > Dodaj do biblioteki > Opcje zaawansowane**, kliknij „Dodaj” i wybierz pliki, które mają być dodane, po czym kliknij „OK”.

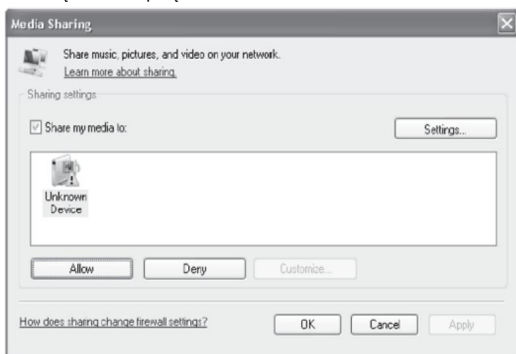
Następnie należy połączyć radio internetowe z programem Windows Media Player 11 oraz skonfigurować tak, by umożliwić radiu dostęp do biblioteki multimedialnej. Aby włączyć dostęp, należy wykonać następujące kroki:

- 1 Naciśnij przycisk **Menu**, by wybrać **Centrum multimedialne**, a następnie wejść do **UPnP**. Naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by przeskanować wszystkie dostępne serwery UPnP. Zakończenie skanowania przez radio może zająć kilka sekund. Zanim zostanie ono zakończone, na wyświetlaczu będzie widoczne „Wyszukiwanie serwera multimedialnego...”. Jeśli nie zostanie znaleziony żaden serwer UPnP, radio wyświetli „Pusta lista”.
- 2 Po zakończeniu wyszukiwania z powodzeniem. Wejść do serwera UPnP, przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać żądany serwer, a następnie naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić (na tym etapie wyświetli się „Odmowa dostępu”).
- 3 Na komputerze wyświetli się monit informujący o tym, że podjęta została próba połączenia się z serwerem UPnP. Aby zezwolić radiu na dostęp do plików multimedialnych, kliknij zakładkę „Biblioteka” w programie Windows Media Player 11 i wejść do elementu <Udostępnianie multimedii>, by otworzyć okno „Udostępnianie multimedii”.

Dostęp do „Udostępnianie multimediów” programu Windows Media Player 11:

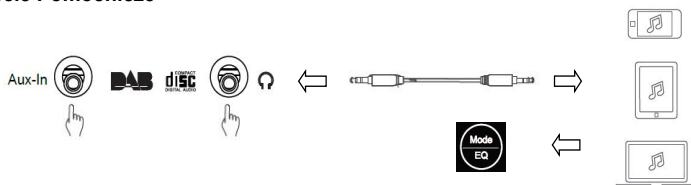


- Radio wyświetli się w oknie „Udostępnianie multimediów” jako nieznanne urządzenie. Kliknij na nieznanne urządzenie, a następnie kliknij przycisk „Zezwól”. Następnie kliknij „OK”. Zezwól urządzeniu na połączenie.



- Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać żądaną muzykę, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by wyświetlić.
- Uwaga: Podczas odtwarzania muzyki przez UPnP można zmieniać tryb odtwarzania, wchodząc do trybu Odtwarzacza multimediów/Odtwarzania.

## Wejście Pomocnicze



- Naciśnij przycisk **Menu**, by wybrać **Wejście pomocnicze**, a następnie przycisk **OK**, by potwierdzić.
- Podłącz jedną wtyczkę przewodu 3,5 mm do portu w urządzeniu, a drugą do produktu.
- Wybierz muzykę na urządzeniu.



## Tryb Bluetooth

- 1 Naciśnij przycisk **Menu**, aż wybrany zostanie **Bluetooth**.
- 2 Wyszukaj na urządzeniu Bluetooth dostępne urządzenia Bluetooth.
- 3 Wybierz „MIR-260” i połącz.

## Minutnik zasypiania

Funkcja ta umożliwia radiu przełączanie się do trybu gotowości po upływie czasu zasypiania.

- 1 Naciśnij przycisk **Sleep** i przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać spośród poniższych opcji: Wyłącz, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 lub 180 minut. Naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić wybór. Na wyświetlaczu pojawiają się ikona snu oraz czas snu.

## Ustawianie budzika

Radio wyposażone jest w dwa budziki. Przed ustawieniem budzika upewnij się, że ustawiony jest zegar.

1. Naciśnij przycisk **ALARM**, by włączyć funkcję budzika.
2. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać „Budzik 1” lub „Budzik 2”, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE** w celu potwierdzenia.
3. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać opcję (Godzina, Dźwięk, Powtarzanie, Głośność budzenia), a następnie naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić ustawienia.
4. Po włączeniu się budzika naciśnij przycisk **SNOOZE**, by go wyłączyć. Budzik ponownie włączy się po upływie 9 minut.
5. Po wyłączeniu budzika naciśnij przycisk **ALARM**, by ponownie włączył się on następnego dnia o tej samej porze.

## Ustawianie podświetlenia

Wyświetlacz w tym radiu jest wyposażony w podświetlenie, którego poziom jasności może być dostosowany przez użytkownika.

1. Naciśnij przycisk **Menu** i wybierz Konfiguracja - Przyciemnianie, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić.
2. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać **Tryb** lub **Poziom**, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE** w celu potwierdzenia.
3. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać poziom podświetlenia, a następnie naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić ustawienie.

## Ustawianie języka

Można zmienić język wyświetlanego w urządzeniu menu. Dostępnych jest 9 opcji: niemiecki, angielski, hiszpański, francuski, włoski, holenderski, polski, rosyjski i chiński.

1. Naciśnij przycisk **Menu** i wybierz Konfiguracja - Język, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić.
2. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać żądany język, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE** w celu potwierdzenia.

## Przywracanie ustawień fabrycznych

Przeprowadzenie przywrócenia ustawień fabrycznych usuwa wszystkie skonfigurowane przez użytkownika ustawienia, zastępując je oryginalnymi, domyślnymi wartościami, zatem godzina/data, lista stacji DAB oraz zaprogramowane stacje zostają wykasowane.

1. Naciśnij przycisk **Menu** i wybierz Konfiguracja - Przywróć do domyślnych, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE**, by potwierdzić.
2. Przekręć pokrętkę **SCROLL + / -**, by wybrać „TAK”, po czym naciśnij przycisk **OK/SNOOZE** w celu potwierdzenia.

## Specyfikacja techniczna

Numer pozycji:	MIR-260
Adapter zasilania:	100 – 240 V, 50/60 Hz
Wyjście audio:	2 x 10 W RMS
Zakres częstotliwości:	
FM:	87,5 MHz do 108 MHz
DAB:	Pasma III, 174.9 MHz do 239.2 MHz

<b>Nazwa lub znak towarowy producenta, numer ewidencyjny przedsiębiorstwa i adres</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Identyfikator modelu</b>	HB40-0903000SPA
<b>Napięcie wejściowe</b>	100 -240 V
<b>Wejściowa częstotliwość prądu przemiennego</b>	50 / 60 Hz
<b>Napięcie wyjściowe</b>	9.0V
<b>Prąd wyjściowy</b>	3.0A
<b>Moc wyjściowa</b>	27.0W
<b>Średnia wydajność podczas pracy</b>	87.21 %
<b>Wydajność przy niskim obciążeniu (10%)</b>	
<b>Pobór mocy bez obciążenia</b>	0.0810

Zastrzegamy sobie prawo do zamian technicznych, błędów i braków w instrukcji obsługi.

Uwaga: wszystkie produkty mogą zostać zmienione bez uprzedzenia. Zastrzegamy sobie prawo do błędów i pomyłek w instrukcji obsługi.

WSZYSTKIE PRAWA ZASTRZEŻONE, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie zawierają materiały, komponenty i substancje, które mogą być niebezpieczne dla zdrowia i środowiska, jeśli ze zużytymi materiałami (wyrzucanymi urządzenia elektrycznymi i elektronicznymi oraz bateriami) nie postępuje się właściwie.

Urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie są oznaczone przekreślonym symbolem kosza na śmieci, patrz wyżej. Ten symbol oznacza, że urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie nie powinny być wyrzucane razem z innymi odpadami domowymi, lecz powinny być wyrzucane oddzielnie.

Użytkownicy powinni przekazywać zużyte baterie do odpowiednich, wyznaczonych punktów. Dzięki temu baterie podlegają procesowi recyklingu zgodnie z obowiązującymi przepisami i nie będą szkodzić środowisku.

We wszystkich miastach są punkty zbiórki, do których można przekazać bezpłatnie urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie do recyklingu, bądź inne miejsca zbiórki. Urządzenia i baterie mogą być też odbierane z gospodarstw domowych. Dodatkowe informacje dostępne są w urzędzie odpowiedzialnym za usuwanie odpadów.

Denver A/S niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego MIR-260 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [denver.eu](http://denver.eu). Kliknij IKONĘ wyszukiwania na górze strony. Wpisz numer modelu: MIR-260. Przejdź na stronę produktu. Dyrektywa RED jest na stronie materiałów do pobrania/innych plików do pobrania.

Zakres częstotliwości pracy: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz

Maks. moc wyjściowa: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soefften

DK-8382 Hinnerup

Dania

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

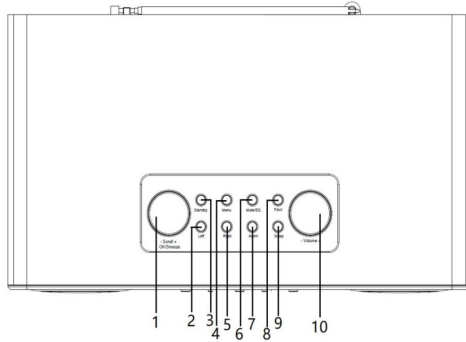
## Säkerhetsanvisningar

Läs igenom säkerhetsanvisningarna noggrant innan du använder produkten för första gången och behåll anvisningarna för framtida referens.

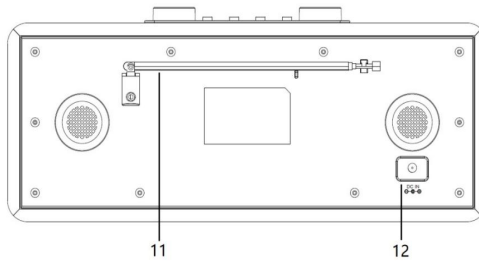
1. Produkten är inte en leksak. Håll den utom räckhåll för barn.
2. Håll produkten utom räckhåll för barn. Se även till att husdjur inte kan tugga på eller svälja produkten.
3. Produktens drift- och förvaringstemperatur är från 0 grader Celsius till 40 grader Celsius. Temperaturer över och under dessa temperaturer kan påverka funktionen.
4. Varning: Denna produkt innehåller ett CR2025-litiumbatteri för fjärrkontroller.
5. Öppna aldrig produkten. Om du vidrör elektroniken på insidan av produkten kan du få en elektrisk stöt. Reparationer och service får endast utföras av kvalificerad personal.
6. Får inte utsättas för hög temperatur, vatten, fukt eller direkt solljus!
7. Skydda dina öron mot för hög volym. Hög volym kan skada öronen och riskera hörselskador.
8. Trådlös Bluetooth-teknik fungerar inom en räckvidd på cirka 10 m (30 fot). Det maximala kommunikationsavståndet kan variera beroende på förekomsten av hinder (människor, metallföremål och väggar etc.) eller den elektromagnetiska omgivningen.
9. Mikrovågor från en Bluetooth-enhet kan påverka driften av medicinska elektroniska enheter.
10. Enheten är inte vattentät. Om vatten eller främmande föremål tränger in i enheten kan det leda till brand eller elektrisk chock. Om vatten eller främmande föremål tränger in i enheten ska du omedelbart sluta använda den.
11. Ladda endast med den medföljande adaptorn. Den direktkopplade adaptorn används som fränkopplingsenhet, och fränkopplingsenheten måste vara tillgänglig. Så se till att det finns utrymme kring eluttaget så att det är lätt åtkomligt.
12. Använd inte tillbehör som ej är original tillsammans med produkten eftersom produktens funktionalitet kan äventyras.

# Användarhandbok

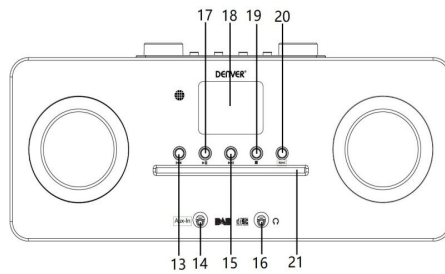
## Produktöversikt Vy ovanifrån



## Vy bakifrån

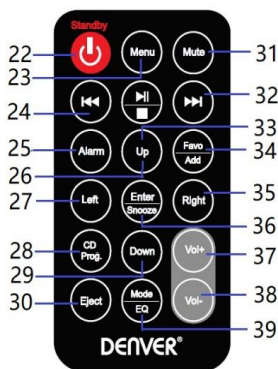


## Vy framifrån



1	<b>BLÄDDRA + / -</b> -reglage; <b>OK/SNOOZE</b> -knapp	12	<b>DC IN</b> -uttag
2	<b>VÄNSTER</b> -knapp	13	⏮ Föregående-knapp
3	<b>STANDBY/PÅ</b> -knapp	14	<b>AUX-INGÅNG</b>
4	<b>Meny</b> -knapp	15	⏭ Nästa-knapp
5	<b>HÖGER</b> -knapp	16	Hörlursuttag
6	<b>TYSTA/EQ</b> -knapp	17	⏸ ▶ Spela/Pausa-knapp
7	<b>LARM</b> -knapp	18	LCD-skärm
8	<b>FAVO</b> -knapp	19	■ Stopp-knapp
9	<b>VIOLÄGE</b> -knapp	20	<b>Utmatning</b> -knapp
10	<b>VOLYM +/-</b> -reglage	21	CD-fack
11	Teleskopantenn		

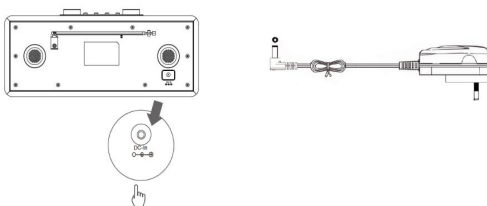
## Fjärrkontroll



22	<b>Standby</b>	31	<b>Tysta</b>
23	<b>Meny</b>	32	⏭ Nästa
24	⏮ Föregående	33	⏸ ▶ Spela/Pausa
25	<b>Larm</b> -inställning	34	<b>Favo/lägg till</b>

26	Upp	35	Höger
27	Vänster	36	Enter/Snooze
28	CD-prog.	37	Vol +
29	Ned	38	Vol -
30	Mata ut	39	Läge/EQ-inställningar

## Strömanslutning



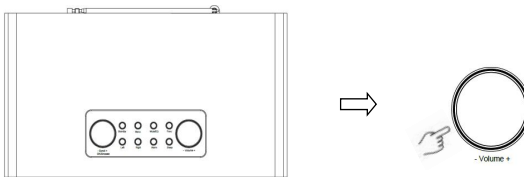
1. Anslut nätadaptorn till radion och sedan till eluttaget. Enheten är påslagen.
2. Tryck på **Standby**-knappen för att ställa enheten i standby-läge. Tryck på **Standby**-knappen för att stänga av enheten och koppla ur den från eluttaget.

## Nätverksinställning

Användare som stöter på nätverksproblem kan finna dessa alternativ användbara för att diagnostisera och rätta till nätverksproblem.

- 1 Tryck på **Menu** -knappen och välj **Konfiguration - Nätverk** och tryck sedan på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta.
- 2 Vrid på **SCROLL + / -**-reglaget för att välja önskat alternativ för nätverksinställning och tryck sedan på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta din inställning.

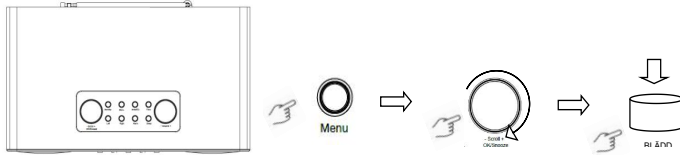
## Justering av volymen



Använd **VOLUME + / -**-reglaget eller **Vol +** eller **Vol -**-knapparna för att öka eller minska volymen på enheten.

## Inställning av datum och tid

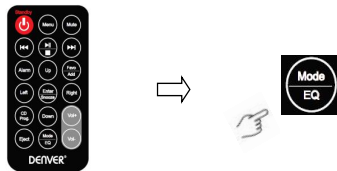
- 1 Klockan kan uppdateras automatiskt om den är ansluten till internet eller får DAB/FM-signaler där den finns.
- 2 Tryck på **Menu**-knappen och välj **Konfiguration- Datum och Tid** för att ställa in datum och tid manuellt.



## Internetradio-läge

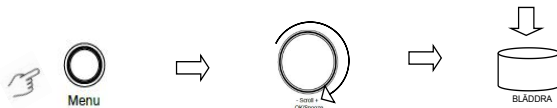
- 1 Tryck på **Menu**-knappen och välj **Internetradio-läge – Skytune, Sök (Skytune) eller historik**.

## Lyssna på DAB-radiostationer

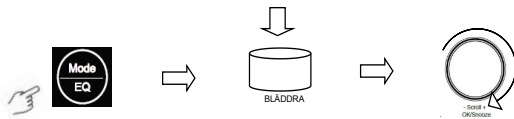


1. Tryck på **Menu**-knappen när du använder den för första gången och välj **Konfiguration – DAB-inställning** och sedan **Full skan av DAB** för att utföra en fullständig skanning och lagra stationerna i minnet.
2. Tryck på **Menu**-knappen och använd **OK**-knappen för att bläddra till **DAB Radio-läge** och tryck på **OK**-knappen och vrid sedan på **SCROLL + / -**-reglaget för att välja önskad station i **Lista över DAB-stationer** samt tryck på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta.

Obs: Upprepa steg 1 för att aktivera DAB-funktionen om du flyttar till en annan plats.

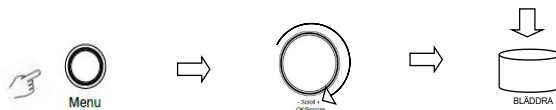


## Lyssna på FM-radiostationer



1. Tryck på **Menu**-knappen när du använder den för första gången och välj **Configuration – FM Setup** och sedan **Full skan av FM** för att söka bland FM-radiostationer.
2. Tryck på **Menu**-knappen och använd **OK**-knappen för att bläddra till **FM Radio-läge** och tryck på **OK**-knappen och vrid sedan på **SCROLL + / -**-reglaget för att välja önskad station i **Lista över FM-stationer** samt tryck på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta.

Obs: Upprepa steg 1 för att aktivera FM-funktionen om du flyttar till en annan plats.



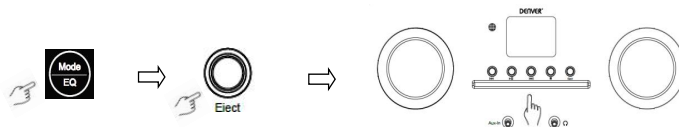


## Mina favorit-FM-stationer

Radion kan lagra upp till tio av dina favorit-FM-stationer. Det gör att du snabbt och enkelt kan komma åt dina favoritstationer.

1. Tryck länge på **Favo**-knappen på kontrollpanelen för att bekräfta medan du lyssnar på din favoritstation.
2. Vrid på **SCROLL + / -**-reglaget för att välja "JA" och tryck sedan på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta.

## CD-spelarläge



- 1 Tryck på **Menu** -knappen för att välja **CD-spelaren** och sätt sedan i en CD.
- 2 Tryck på **|| ▶** för att spela upp eller pausa musiken. Tryck på **▶▶** för att spela upp nästa spår och på **◀◀** för att spela upp föregående spår. Tryck på **■** för att sluta spela musiken.
- 3 Tryck på **Eject**-knappen för att mata ut CD:n.

## Mediacenter

### UPnP (Universell Plug and Play)

Du kan strömma musik från en enhet på samma nätverk som stöder UPnP-funktionen och tillåter delning av data och underhållning. Till exempel stöder de flesta av de senaste bärbara datorerna UPnP och du kan strömma musiken från Windows Media Player-applikationen på datorn och lyssna på din radio.

Om din PC använder Microsoft Windows XP kan du använda Windows Media Player 11 (WMP11) för att fungera som din UPnP (Universal Plug and Play) -mediaserver. (Ladda ner motsvarande version av Windows Media Player för Windows 7 eller högre). Windows Media Player 11 kan laddas ner från Microsofts webbplats och installeras genom att följa anvisningarna i installationsguiden.

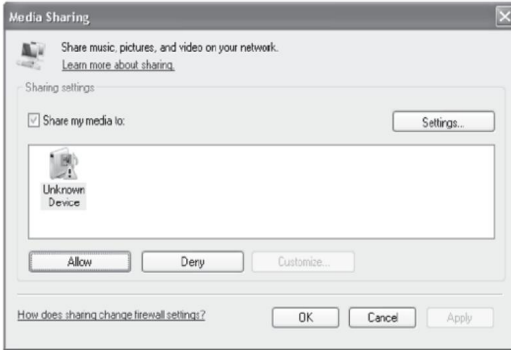
När Windows Media Player 11 har installerats skapar den ett bibliotek med alla mediefiler som finns tillgängliga på din PC. ÖPPNA **Fil > Lägg till i bibliotek > Avancerade alternativ** och klicka på 'Lägg till' och välj filerna du vill lägga till och klicka på 'OK' för att lägga till nya mediefiler i biblioteket. Internetradion måste anslutas till Windows Media Player 11 och konfigureras så att radion får åtkomst till ditt mediebibliotek. För att göra det här måste du göra följande:

- 1 Tryck på **Menu**-knappen för att välja **Mediacenter** och ange sedan **UPnP**. Tryck på **OK/SNOOZE**-knappen för att söka efter alla tillgängliga UPnP-serverar. Det kan ta några sekunder för radion att slutföra sökningen och innan sökningen har slutförts kommer den att visa 'Söker efter mediaserver ...'. Radion fortsätter att visa 'Tom lista' om inga UPnP-serverar hittas.
- 2 Efter en framgångsrik sökning. Öppna din UPnP-server och vrid på **SCROLL + / -**-reglaget för att välja önskad server och tryck sedan på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta ('Åtkomst nekad' kommer att visas i detta skede).
- 3 Datorn kommer nu att uppmana dig att en enhet har försökt ansluta till din UPnP-server. För radion ska få åtkomst till mediefilerna måste du klicka på fliken "Bibliotek" i Windows Media Player 11 och öppna posten <Dela media> för att öppna fönstret 'Media Sharing'.

Öppna "Dela media" i Windows Media Player 11:



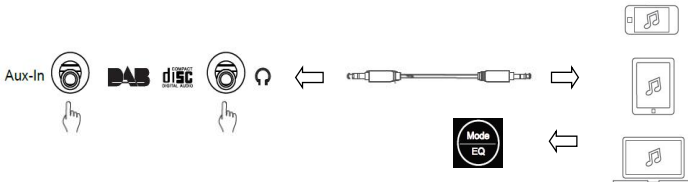
- Från "Dela media" -fönstren kommer radion att listas som en okänd enhet. Klicka på den okända enheten och sedan på knappen "Tillåt". Klicka sedan på "OK". Det låter enheten ansluta.



- Vrid på **SCROLL + / -** -reglaget för att välja önskad musik och tryck sedan på **OK/SNOOZE**-knappen för att visa.

Obs: Medan musiken spelas upp via UPnP kan du ändra uppspelningsläget genom att öppna Media Player/Playback Mode.

## AUX-in



- Tryck på **Menu**-knappen för att välja **Aux-in** -läget och sedan på **OK** -knappen för att bekräfta.
- Anslut den ena änden av 3,5 mm -kabeln i porten på enheten och anslut den andra änden till din radio.
- Välj musiken på din enhet.

## Bluetooth-läge

- 1 Tryck på **Menu**-knappen till **Bluetooth** är valt.
- 2 Sök efter tillgängliga Bluetooth-enheter på din Bluetooth-enhet.
- 3 Välj "MIR-260" och anslut.

## Insomningstimer

Den här funktionen gör det möjligt för radion att växla till vänteläge efter en inställd insomningstid.

- 1 Tryck på **Sleep** -knappen och vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja bland alternativen nedan: Stäng av, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 och 180 minuter. Tryck på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta det valda alternativet. Sovikonen och insomningstiden visas på displayen.

## Larminställning

Din radio har dubbla larm. Se till att ställa in klockan innan du ställer in ett larm.

1. Tryck på **ALARM**-knappen för att aktivera larmfunktionen.
2. Vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja "Alarm 1" eller "Alarm 2" och tryck sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta.
3. Vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja alternativen (Time, Sound, Repeat, Alarm volume) och tryck sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta inställningarna.
4. Tryck på **SNOOZE**-knappen för att stänga av larmet när det ljuder. Larmet kommer att ljuda igen 9 minuter senare.
5. Tryck på **ALARM**-knappen när ett larm har stoppats för att låta det ljuda nästa dag vid samma tid.

## Inställning av bakgrundsbelysning

Den här radioskärmen har en bakgrundsbelysning med justerbar ljusstyrka.

1. Tryck på **Menu**-knappen och välj **Konfiguration - dimmer** och sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta.
2. Vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja **Läge** eller **Level** och tryck sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta.
3. Vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja bakgrundsbelysningens styrka och tryck sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta inställningen.

## Språkinställningar

Du kan ändra visningspråk på din enhet. Det finns nio alternativ tillgängliga: Tyska, engelska, spanska, franska, italienska, holländska, polska, ryska och kinesiska.

1. Tryck på **Menu**-knappen och välj **Konfiguration - Språk** och sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta.
2. Vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja språket tryck sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta.

## Fabriksåterställning

Att genomföra en fabriksåterställning rensar alla användardefinierade inställningar och ersätter dem med de ursprungliga standardvärdena vilket gör att tid/datum, DAB-stationslista och förinställda stationer förloras.

1. Tryck på **Menu** -knappen och välj **Konfiguration - Återställ till standard**, och sedan på **OK/SNOOZE** -knappen för att bekräfta.
2. Vrid på **SCROLL + /** --reglaget för att välja "JA" och tryck sedan på **OK/SNOOZE**-knappen för att bekräfta.

## Teknisk specifikation

Artikelnummer:	MIR-260
Nätadapter:	100 - 240 V ~ 50/60 Hz
Uttag för audio:	2 x 10 W RMS
Frekvensområde:	
FM:	87,5 MHz till 108 MHz
DAB:	Band III, 174.9 MHz till 239.2 MHz

<b>Tillverkarens namn eller varumärke, kommersiellt registreringsnummer samt adress</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Modellidentifiere</b>	HB40-0903000SPA
<b>Inspänning</b>	100 - 240 V
<b>Inmatningens AC-frekvens</b>	50/60 Hz
<b>Utspänning</b>	9.0V
<b>Utström</b>	3.0A
<b>Uteffekt</b>	24 W
<b>Genomsnittlig aktiv effektivitet</b>	87.21 %
<b>Effektivitet vid låg belastning (10 %)</b>	--
<b>Strömförbrukning utan belastning</b>	0.0810

Observera - Alla produkter är föremål för ändringar utan föregående meddelande. Vi reserverar oss för fel och utelämnanden i handboken.

Observera - Alla produkter är föremål för ändringar utan föregående meddelande. Vi reserverar oss för fel och utelämnanden i handboken.

ALLA RÄTTIGHETER RESERVERADE, UPPHOVSRÄTT DENVER A/S



denver.eu



Elektrisk och elektronisk utrustning och tillhörande batterier innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara skadliga för hälsan och miljön om avfallet (kasserad elektrisk och elektronisk utrustning och batterier) inte hanteras korrekt.

Elektrisk och elektronisk utrustning och batterier markeras med den överkorsade symbolen för papperskorg, som visas ovan. Denna symbol visar att elektrisk och elektronisk utrustning och batterier inte bör slängas tillsammans med annat hushållsavfall, utan ska istället slängas separat.

Som slutanvändare är det viktigt att du lämnar in dina använda batterier i en för ändamålet avsedd anläggning. På det viset säkerställer du att batterierna återvinns lagenligt och att de inte skadar miljön.

Alla kommuner har etablerat uppsamlingsställen där elektrisk och elektronisk utrustning och batterier antingen kan lämnas in kostnadsfritt i återvinningsstationer eller hämtas från hushållen. Vidare information finns att tillgå hos din kommuns tekniska förvaltning.

Härmed försäkras, Denver A/S att denna typ av radioutrustning MIR-260 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: [denver.eu](http://denver.eu) och klicka sedan på sök IKON på toppen av webbplatsen. Skriv modellnummer: MIR-260. Ange produktsida, och direktiv i rött finns under hämtningar/ andra hämtningar.  
Driftsfrekvensområde: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz  
Maximal utgående ström: 2x10W

DENVER A/S  
Omega 5A, Soefften  
DK-8382 Hinnerup  
Danmark  
[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

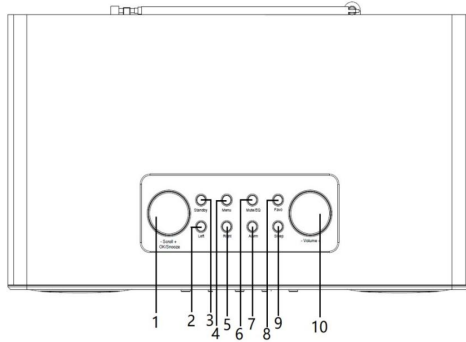
## Turvallisuustiedot

Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa ja säilytä ohjeet myöhempiä tarpeita varten.

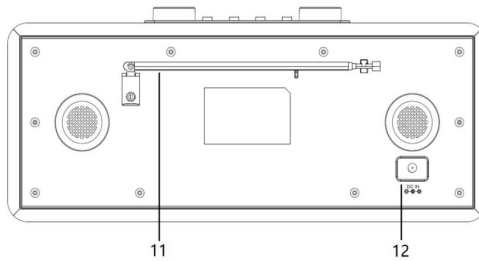
1. Tämä tuote ei ole lelu. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.
2. Pidä laite poissa lasten ja lemmikkieläinten ulottuvilta, jotta vältät niiden pureskelun ja nielemisen.
3. Tuotteen käyttö- ja varastointilämpötila on 0 celsiusasteen ja 40 celsiusasteen välillä. Tämän lämpötila-alueen alittaminen tai ylittäminen voi vaikuttaa toimintaan.
4. Varoitus: Tämän tuotteen kaukosäätimessä on CR2025-litiumparisto.
5. Älä koskaan avaa tuotetta. Sisällä olevien sähköosien koskettaminen voi aiheuttaa sähköiskun. Vain pätevät henkilöt saavat korjata tai huoltaa laitetta.
6. Älä altista lämmölle, vedelle, kosteudelle, suoralle auringonpaisteelle!
7. Suojaa korvasi kovalta äänenvoimakkuudelta. Kova äänenvoimakkuus voi vahingoittaa korvasi ja vaarana on kuulonmenetyks.
8. Langaton Bluetooth-tekniikka toimii 10 metrin (30 jalan) kantaman sisällä. Suurin tiedonsiirtoetäisyys voi vaihdella esteiden (ihmiset, metalliesineet, seinät jne.) takia tai sähkömagneettisen ympäristön vuoksi.
9. Bluetooth-laitteen säteilemät mikroaallot voivat vaikuttaa elektronisten lääkinnällisten laitteiden toimintaan.
10. Laite ei ole vedenpitävä. Jos laitteeseen pääsee vettä tai vieraita esineitä, seurauksena voi olla tulipalo tai sähköisku. Jos laitteeseen pääsee vettä tai vieraita esineitä, lopeta käyttö välittömästi.
11. Lataa vain mukana tulevalla sovittimella. Pistoketta käytetään laitteen irti kytkemiseen, ja irtikytkemislaitteen tulee olla helposti käytettävissä. Varmista, että pistorasian ympärillä on vapaata tilaa helpon käytettävyyden takaamiseksi.
12. Älä käytä muita kuin alkuperäisiä lisävarusteita tuotteen kanssa, koska muutoin tuote voi toimia epänormaalisti.

# Käyttöopas

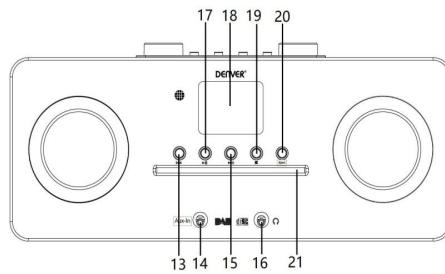
## Tuotteen yleiskatsaus Näkymä ylhäältä



## Näkymä takaa

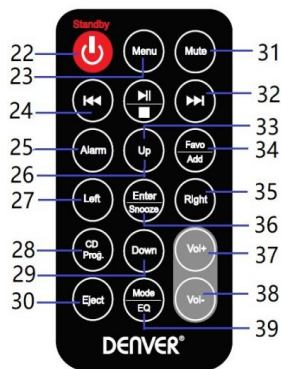


## Näkymä edestä



1	<b>SCROLL + / -</b> -nuppi; <b>OK/SNOOZE</b> -painike	12	<b>Virtapistoke</b>
2	<b>Vasen</b> -painike	13	⏮ Edellinen-painike
3	<b>Valmiustila-/PÄÄLLE</b> -painike	14	<b>AUX IN</b>
4	<b>VALIKKO</b> -painike	15	⏭ Seuraava-painike
5	<b>Oikea</b> -painike	16	Kuulokeliitäntä
6	<b>Mykistä/EQ</b> -painike	17	⏸ ▶ Toisto-/taukopainike
7	<b>HERÄTYS</b> -painike	18	LCD-näyttö
8	<b>FAVO</b> -painike	19	■ Pysäytys-painike
9	<b>NUKAHTAMISTILA</b> -painike	20	<b>Avauspainike</b> -painike
10	<b>ÄÄNENVOIMAKKUUS +/-</b> -nuppi	21	CD-aukko
11	Teleskoopiantenni		

## Kauko-ohjain

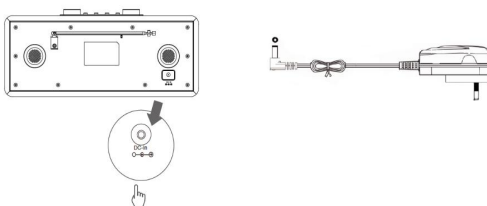


22	<b>Valmiustila</b>	31	<b>Mykistä</b>
23	<b>Valikko</b>	32	⏭ Seuraava
24	⏮ Edellinen	33	⏸ ▶ Toisto/Tauko
25	<b>Hälytysasetus</b>	34	<b>Suos./lisää</b>



26	Ylös	35	Oikea
27	Vasen	36	Vahvista/torkku
28	CD-ohj.	37	Vol +
29	Alas	38	Vol -
30	Levyn poisto	39	Tila/EQ:n asetus

## Virtaliitäntä



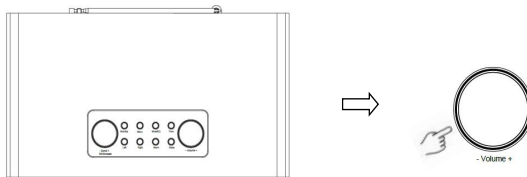
1. Kytke verkkolaite radioon ja kytke sitten verkkolaite pistorasiaan. Laitteen virta on päällä.
2. Kytke laite valmiustilaan painamalla **Standby**-painiketta. Laite kytketään pois päältä painamalla **Standby**-painiketta ja irrottamalla laite pistorasiasta.

## Verkkoasetus

Verkko-ongelmia kohtaavalle käyttäjälle seuraavat vaihtoehdot voivat olla hyödyllisiä verkko-ongelmien diagnosoimista ja ratkaisua varten.

1. Paina **Menu**-painiketta ja valitse **Asetukset – Verkko**, vahvista painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
2. Käännä **SCROLL + / -**-nuppia valitsemaan haluamasi verkkoasetuksen vaihtia ja vahvista sitten asetus painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

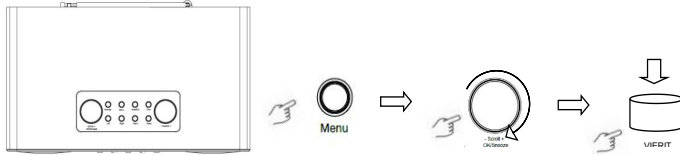
## Äänenvoimakkuuden Säättäminen



Käytä **VOLUME + / -** -nuppia tai **Vol +** tai **Vol-** -painikkeita lisäämään tai vähentämään laitteen äänenvoimakkuutta.

## Päiväyksen ja kellonajan asetus

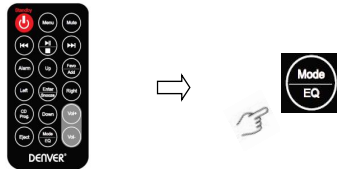
1. Kello voidaan päivittää automaattisesti, jos se on kytketty Internetiin tai jos DAB/FM-signaalit vastaanotetaan käyttöpaikassa.
2. Päiväys ja kellonaika asetetaan manuaalisesti painamalla **Menu**-painiketta ja valitsemalla **Asetukset – Päiväys ja kellonaika**.



## Internet-radiotila

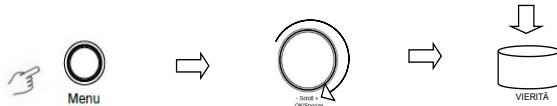
- 1 Paina **Menu**-painiketta ja valitse **Internet-radio**-tila – **Skytune, Haku (Skytune) tai historia**.

## DAB-radiokanavien kuuntelu

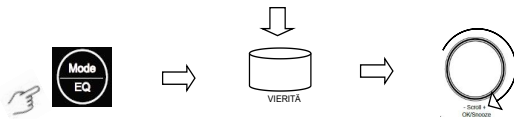


1. Käyttö aloitetaan painamalla **Menu**-painiketta ja valitsemalla **Asetukset – DAB-asetukset**, ja valitsemalla sitten **DAB:n täysi skannaus** suorittamaan täysi asemahaku ja tallentamaan asemaluettelo muistiin.
2. Paina **Menu**-painiketta, käytä **OK**-painiketta vierittämään kohtaan **DAB-radio**-tila ja paina **OK**-painiketta, käännä sitten **SCROLL + / -** -nappia valitsemaan haluamasi asema kohdassa **DAB-asemaluettelo**, vahvista valinta painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

Huomautus: Jos siirryt toiselle alueelle, toista vaihe 1 DAB-toiminnon käyttöönottamiseksi.

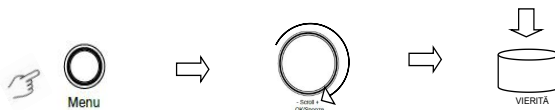


## FM-radiokanavien kuuntelu



1. Käyttö aloitetaan painamalla **Menu**-painiketta ja valitsemalla **Asetukset – FM-asetukset**, ja valitsemalla sitten **FM:n täysi skannaus** hakemaan FM-radioasemat.
2. Paina **Menu**-painiketta, käytä **OK**-painiketta vierittämään kohtaan **FM-radio**-tila ja paina **OK**-painiketta, käännä sitten **SCROLL + / -** -nappia valitsemaan haluamasi asema kohdassa **FM-asemaluettelo**, vahvista valinta painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

Huomautus: Jos siirryt toiselle alueelle, toista vaihe 1 FM-toiminnon käyttöönottamiseksi.

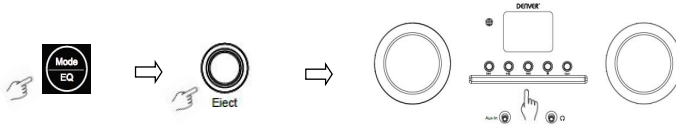


## Omat FM-suosikkiasemat

Radio voi tallentaa enintään 10 FM-suosikkiasemaasi. Tämän avulla voit käyttää suosikkikanaviasi nopeasti ja helposti.

1. Kun kuuntelet suosikkiasemaasi vahvasta aseman valinta suosikiksi painamalla pitkään **Favo**-painiketta ohjauspaneelissa.
2. Valitse "KYLLÄ" kääntämällä **SCROLL + / -** -nuppia ja vahvasta sitten painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

## CD:n toistotila



1. Paina **Menu**-painiketta valitsemaan **CD-soitin**, aseta sitten CD sisään soittimeen.
2. Toista painamalla **|| ▶** tai tauottaaksesi musiikin. Toista seuraava kappale painamalla **▶▶**, siirry edelliseen kappaleeseen painamalla **◀◀**. Lopeta musiikin toisto painamalla **■**.
3. Poista CD soittimesta painamalla **Eject**-painiketta.

## Mediakeskus

### UPnP (Universal Plug and Play)

Voit suoratoistaa musiikki verkkolaitteelta, joka tukee UPnP-toimintaa ja sallii datan ja viihteen jakamisen. Esimerkiksi useimmat uusimmat kannettavat tietokoneet tukevat UPnP:tä, ja voit suoratoistaa musiikkia Windows Media Player -sovellukselta tietokoneella ja kuunnella sitä radiollasi. Jos PC:ssä on Microsoft Windows XP, voit käyttää Windows Media Player 11 (WMP11) UPnP (Universal Plug and Play) -palvelimena. (Windows 7:ää tai sitä uudempia käyttöjärjestelmiä varten lataa vastaava Windows Media Player -versio). Windows Media Player 11 voidaan ladata Microsoftin verkkosivustolta ja asentaa noudattamalla ohjatun asennuksen kehotteita.

Kun Windows Media Player 11 on asennettu, se luo kirjaston kaikista PC:lläsi olevista mediatiedostoista. Lisää uusia mediatiedostoja kirjastoon SIIRTYMÄLLÄ KOHTAAN **Tiedosto > Lisää kirjastoon > Lisävalinnat**, napsauta "Lisää" ja valitse haluamasi tiedostot ja napsauta sitten "OK".

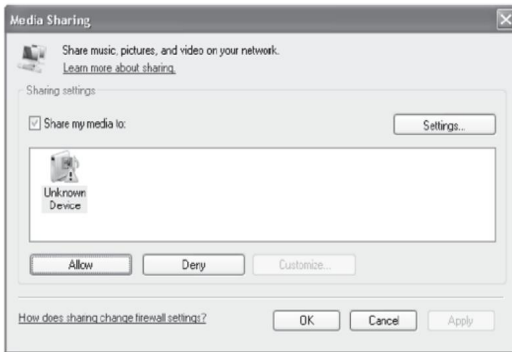
Sinun pitää nyt yhdistää Internet-radiosi 11:een ja määrittää se sallimaan radion pääsy mediakirjastoosi. Tee se seuraavalla tavalla:

1. Paina **Menu**-painiketta ja valitse **Mediakeskus**, ja siirry sitten kohtaan **UPnP**. Skannaa kaikkia saatavilla olevat UPnP-palvelimet painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta. Radion skannaus voi kestää muutaman sekunnin, ja ennen kuin skannaus on valmis radiossa näkyy "Skannataan mediapalvelinta...". Radio näyttää edelleen "Tyhjä luettelo", jos UPnP-palvelimia ei löydy.
2. Onnistuneen skannauksen jälkeen. Käytä UPnP-palvelinta, valitse haluamasi palvelin kääntämällä **SCROLL + / -** -nuppia, ja vahvasta sitten painamalla **OK/SNOOZE** (tässä kohtaa näytetään "Pääsy estetty").
3. PC:si kertoo nyt, että laite on yrittänyt muodostaa yhteyden UPnP-palvelimellesi. Jotta radio voi saada pääsyn mediatiedostoihin, sinun pitää napsauttaa Windows Media Player 11:n "Kirjasto"-välilehteä ja käyttää kohtaa <Median jako> avaamaan "Median jakaminen" -ikkuna.

"Median jakaminen" -toiminnon käyttäminen Windows Media Player 11:ssä:



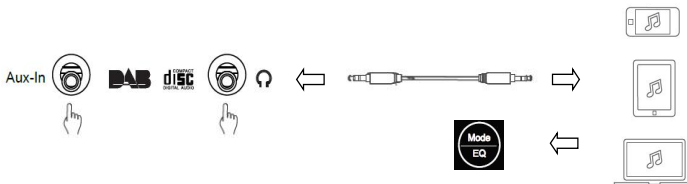
- Radio listataan tuntemattomana laitteen "Median jakaminen" -ikkunoissa. Napsauta tuntematonta laitetta ja napsauta sitten "Salli"-painiketta. Lopuksi napsauta "OK". Laitteen yhteyden salliminen.



- Valitse haluamasi musiikki kääntämällä **SCROLL + / - -nuppia** ja näytä se sitten painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

Huomautus: Kun musiikkia toistetaan UPnP:n kautta, voit vaihtaa toistotilaa käyttämällä Media Player/Toistotila -toimintoa.

## AUX-in



- Paina **Menu**-painiketta valitsemaan **Aux-intila** ja vahvista sitten valinta painamalla **OK** -painiketta.
- Kytke 3,5 mm tulojohdon toinen pää radio liitäntään ja toinen pää ulkoiseen laitteeseen.
- Valitse musiikkisi ulkoiselta laitteelta.

## Bluetooth-tila

- 1 Paina **Menu**-painiketta, kunnes valittuna on **Bluetooth**.
- 2 Hae Bluetooth-laitteitasi käytettävissä olevia Bluetooth-laitteita.
- 3 Valitse "MIR-260" ja muodosta yhteys.

## Lepotilaajastin

Tämän toiminnon avulla radio vaihtaa valmiustilaa tietyn lepoajan jälkeen.

- 1 Paina **Sleep**-painiketta, käännä **SCROLL + / -** -nuppia valitaksesi alla olevista vaihtoehdoista: Pois päältä, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 ja 180 minuuttia. Vahvista valinta painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta. Lepotilan kuvake ja lepoaika esitetään näytöllä.

## Hälytysasetus

Radio sisältää kaksoishälytystoiminnon. Ennen hälytyksen asettamista, muista ensin asettaa kello.

1. Paina **ALARM**-painiketta ottaaksesi hälytystoiminnon käyttöön.
2. Valitse "Hälytys 1" tai "Hälytys 2" kääntämällä **SCROLL + / -** -nuppia ja vahvista valinta painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
3. Valitse vaihtoehto (Aika, Ääni, Toisto, Hälytyksen äänenvoimakkuus) kääntämällä **SCROLL + / -** -nuppia ja vahvista sitten asetukset painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
4. Kun hälytys soi, pysäytä hälytys painamalla **SNOOZE**-painiketta. Hälytys soi uudelleen 9 minuutin päästä.
5. Kun hälytys on pysäytetty, painamalla **ALARM**-painiketta hälytys soi uudelleen samaan aikaan seuraavana päivänä.

## Taustavalon asetus

Radionäytössä on taustavalaisu säädettävällä kirkaustasolla.

1. Paina **Menu**-painiketta ja valitse **Asetukset – Himmennin**, vahvista sitten painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
2. Käännä **SCROLL + / -** -nuppia valitsemaan **Tila** tai **Taso**, ja vahvista sitten painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
3. Käännä **SCROLL + / -** -nuppia taustavalon tason valitsemiseksi ja vahvista sitten asetus painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

## Kielen asetus

Voit vaihtaa radion näyttökielen, saatavana on 9 vaihtoehtoa: saksa, englanti, espanja, ranska, italia, hollanti, puola, venäjä ja kiina.

1. Paina **Menu**-painiketta ja valitse **Asetukset – Kieli**, vahvista sitten painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
2. Valitse haluamasi kieli kääntämällä **SCROLL + / -** -nuppia ja vahvista sitten valinta painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

## Tehdasasetusten palautus

Tehdasasetusten palautus nollaa kaikki käyttäjän määrittämät asetukset ja korvaa ne oletusarvoilla, joten kellonaika/päiväys, DAB-asemaluettelo ja esiasetetut asemat menetetään.

1. Paina **Menu**-painiketta ja valitse **Asetukset – Oletusarvojen palautus**, vahvista painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.
2. Käännä **SCROLL + / -** -nuppia valitsemaan "Kyllä" ja vahvista sitten painamalla **OK/SNOOZE**-painiketta.

## Tekniset tiedot

Tuotenumero:	MIR-260
Verkkolaite:	100–240 V ~ 50/60 Hz
Äänen ulostulo:	2 x 10 W RMS
Taajuusalue:	
FM:	87,5–108 MHz
DAB:	Taajuusalue III, 174,9–239,2 MHz

<b>Valmistajan nimi tai tavaramerkki, kaupparekisterinumero ja osoite</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China.
<b>Mallitunniste</b>	O BL-1202000E
<b>Ottojännite</b>	100 -240 V
<b>Tuloverkkotaajuus</b>	50/60 Hz
<b>Antojännite</b>	12 V
<b>Antovirta</b>	2.0A
<b>Antoteho</b>	24 W
<b>Aktiivitiilan keskimääräinen hyötysuhde</b>	87.13 %
<b>Hyötysuhde alhaisella kuormituksella (10 %)</b>	82.14 %
<b>Kuormittamattoman tilan tehonkulutus</b>	0.068 W

Ota huomioon – kaikkia tuotteita voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Emme vastaa käyttöoppaan virheistä tai puutteista.

Ota huomioon – kaikkia tuotteita voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Emme vastaa käyttöoppaan virheistä tai puutteista.

KAIKKI OIKEUDET PIDÄTETÄÄN, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä niissä käytettävät paristot sisältävät materiaaleja, komponentteja ja aineita, jotka voivat olla vahingollisia terveydelle ja ympäristölle, jos jätemateriaalia (pois heitettävät sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot) ei käsitellä asianmukaisesti.

Sähköinen ja elektroninen laite ja akku on merkitty roskakorilla, jonka yli on piirretty rasti, kuten yllä. Symboli kertoo, ettei sähkö- ja elektroniikkalaitteita tai paristoja saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan ne on hävitettävä erikseen.

On tärkeää, että loppukäyttäjänä viet käytetyt paristot oikeaan keräyspaikkaan. Tällä tavoin voit varmistaa, että paristot kierrätetään lain mukaan, eivätkä ne vahingoita ympäristöä.

Kaikkiin kaupunkiin on perustettu keräyspisteitä, joihin sähkö- ja elektroniikkalaitteet sekä paristot voidaan viedä maksutta edelleen toimitettaviksi kierrätysasemille tai muihin keräyspisteisiin tai ne voidaan kerätä suoraan kotoa. Lisätietoja saat kuntasi tekniseltä osastolta.

Denver A/S vakuuttaa, että radiolaitetyyppi MIR-260 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa osoitteessa: [denver.eu](http://denver.eu), napsauta hakukuvaketta verkkosivuston yläreunassa. Kirjoita mallinumero: MIR-260. Siirry nyt tuotesivulle, RED-direktiivi näkyy latausten/muiden latausten alla.

Käyttötaajuusalue: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz

Maks. lähtöteho: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Søefte

DK-8382 Hinnerup

Tanska

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

## Sikkerhedsoplysninger

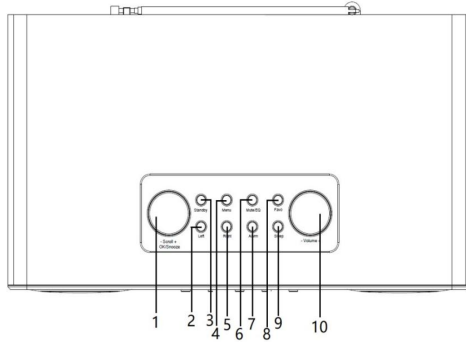
Læs omhyggeligt sikkerhedsanvisningerne, før du tager produktet i brug første gang, og gem vejledningen til senere brug.

1. Dette produkt er ikke et legetøj. Hold det udenfor børns rækkevidde.
2. Hold produktet udenfor børns og kæledyrs rækkevidde, så dele ikke bliver tygget på eller slugt.
3. Produktets drifts- og opbevaringstemperaturområde ligger fra 0 °C til 40 °C. Udenfor dette område kan funktionaliteten blive påvirket.
4. Advarsel: Med dette produkt følger et CR2025 lithium-batteri til fjernbetjeningen.
5. Produktet må aldrig åbnes. Hvis du rører de elektriske dele i enheden, kan du få elektrisk stød. Reparation og service bør altid udføres af kvalificeret fagmand.
6. Må ikke udsættes for varme, væske, fugt eller direkte sollys!
7. Beskyt dine ører mod høj lydstyrke. Høj lydstyrke kan beskadige dine ører og medføre risiko for tab af hørelse.
8. Trådløs Bluetooth-teknologi fungerer indenfor en rækkevidde på ca. 10 m. Den maksimale kommunikationsdistance kan variere afhængigt af forhindringer i området (mennesker, metalgenstande, vægge osv.) eller de elektromagnetiske forhold.
9. Mikrobølger fra en Bluetooth-enhed kan påvirke funktionsevnen i elektroniske medicinske enheder.
10. Enheden er ikke vandtæt. Hvis væske eller fremmedlegemer trænger ind i enheden, kan det medføre brand eller elektrisk stød. Hvis væske eller fremmedlegemer trænger ind i enheden, skal du omgående afbryde brugen.
11. Brug kun den medfølgende adapter til opladning. Stikproppen fungerer som hovedafbryder. Sørg for, at der altid er let adgang til den stikkontakt, apparatet er tilsluttet. Sørg for, at der er tilstrækkelig med plads omkring stikkontakten, så der altid er let adgang.
12. Brug kun originalt tilbehør sammen med produktet, da produktet ellers vil kunne fungere unormalt.

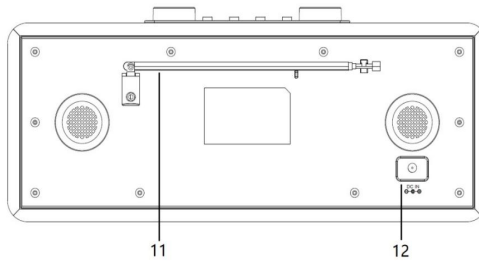


# Betjeningsvejledning

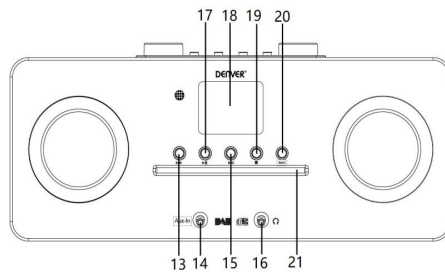
## Produktbeskrivelse Toppanelet



## Bagpanelet

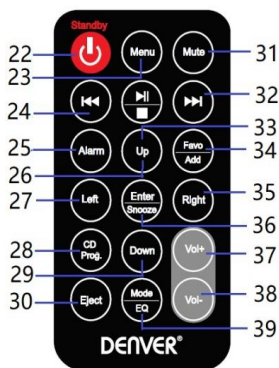


## Frontpanelet



1	Knappen <b>SCROLL + / -</b> ; Knappen <b>OK/SNOOZE</b>	12	<b>DC IN</b> strømindtag
2	Knappen <b>VENSTRE</b>	13	Knappen <b>⏮</b> Forrige
3	Knappen <b>STANDBY/TÆND</b>	14	<b>Aux-indgang</b>
4	Knappen <b>Menu</b>	15	Knappen <b>⏭</b> Næste
5	Knappen <b>HØJRE</b>	16	Stik til hovedtelefoner
6	Knappen <b>Lydløs/Equalizer</b>	17	Knappen <b>⏸</b> Afspil/Pause
7	Knappen <b>ALARM</b>	18	LCD-display
8	Knappen <b>FAVO</b>	19	Knappen <b>■</b> Stop
9	Knappen <b>Autosluk</b>	20	Knappen <b>Udskyd</b>
10	Knappen <b>VOLUME +/-</b>	21	CD-indstik
11	Teleskopantenne		

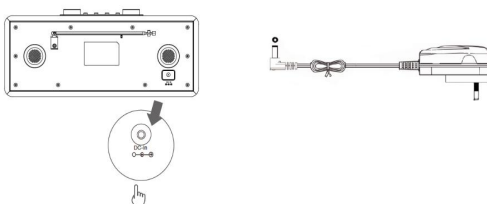
## Fjernbetjening



22	<b>Standby</b>	31	<b>Lydløs</b>
23	<b>Menu</b>	32	<b>⏭</b> Næste
24	<b>⏮</b> Forrige	33	<b>⏸</b> Afspil/Pause
25	<b>Alarmindstillinger</b>	34	<b>Favo/Tilføj</b>

26	Op	35	Højre
27	Venstre	36	OK/Snooze
28	CD Prog.	37	Vol +
29	Ned	38	Vol -
30	Udskyd	39	Tilstand/Equalizer

## Tilslutning til lysnettet



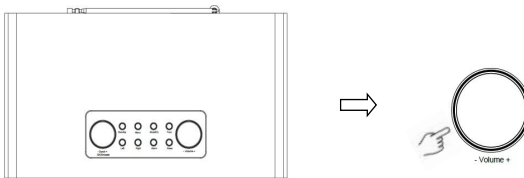
1. Forbind strømforsyningen til radioen, og forbind dernæst strømforsyningen til lysnettet. Enheden starter op.
2. Tryk på knappen **Standby** for at stille enheden på standby. Når du vil slukke enheden, skal du trykke på knappen **Standby** og dernæst tage stikket ud af stikkontakten.

## Netværksindstillinger

Hvis du oplever problemer med netværksforbindelsen, kan følgende evt. bruges til at diagnosticere og løse netværksproblemet.

- 1 Tryk på knappen **Menu**, vælg **Konfiguration - Netværk**, og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.
- 2 Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg den ønskede netværksindstilling, og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte indstillingen.

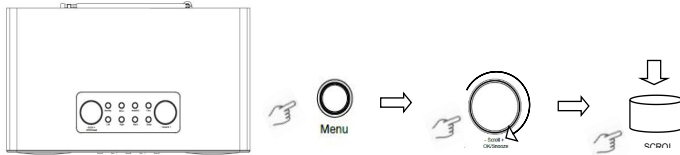
## Justering af lydstyrken



Brug drejeknappen **VOLUME + / -** eller knapperne **Vol +** og **Vol-** til at skrue op eller ned for lyden fra radioen.

## Indstilling af dato og tid

- 1 Uret kan opdateres automatisk, hvis radioen er forbundet til internettet, eller fra de DAB/FM-signaler, du modtager.
- 2 Hvis du vil angive dato og tid manuelt, skal du trykke på knappen **Menu** og vælge **Konfiguration - Dato & Tid**.



## Internet-radio

- 1 Tryk på knappen **Menu**, og vælg **Internetradio – Skytune, Søg (Skytune) eller Historik**.

## Lytte til DAB-radiostationer

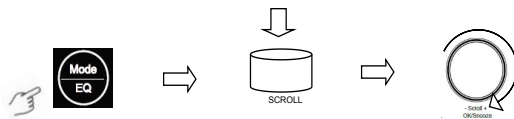


1. Ved første ibrugtagning skal du trykke på knappen **Menu**, vælge **Konfiguration – DAB-opsætning**, og dernæst vælge **DAB Fuld kanalsøgning** for at udføre en fuld kanalsøgning og gemme de fundne stationer i radioens hukommelse.
2. Tryk på knappen **Menu**, drej knappen **OK**, vælg **DAB Radio**, og tryk på knappen **OK**. Drej dernæst knappen **SCROLL + / -**, vælg den ønskede station på listen **DAB Stationsliste**, og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.

Bemærk: Hvis du flytter til et andet område, skal du gentage trin 1 for at aktivere DAB-funktionen.



## Lytte til FM-radiostationer



1. Ved første ibrugtagning skal du trykke på knappen **Menu**, vælge **Konfiguration – FM-opsætning**, og dernæst vælge **FM Fuld kanalsøgning** for at søge efter FM-radiostationer.
2. Tryk på knappen **Menu**, drej knappen **OK**, vælg **FM Radio**, og tryk på knappen **OK**. Drej dernæst knappen **SCROLL + / -**, vælg den ønskede station på listen **FM Stationsliste**, og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.

Bemærk: Hvis du flytter til et andet område, skal du gentage trin 1 for at aktivere FM-funktionen.

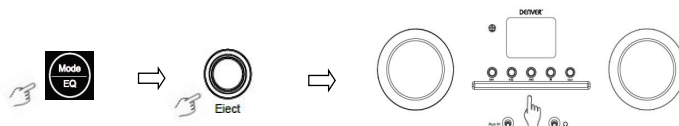


## Mine favorit FM-stationer

Din radio kan gemme op til 10 af dine favorit FM-stationer. På den måde har du let adgang til dine foretrukne stationer.

1. Under afspilning af en favoritstation skal du trykke og holde knappen **Favo** på kontrolpanelet for at bekræfte.
2. Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg "JA", og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.

## CD-afspiller



- 1 Tryk på knappen **Menu**, vælg **CD-afspiller**, og indsæt en CD.
- 2 Tryk på knappen **|| ▶** for at afspille eller pause musikken. Tryk på knappen **▶▶** for at springe til næste musiknummer, eller tryk på knappen **◀◀** for at springe til forrige musiknummer. Tryk på knappen **■** for at afbryde afspilningen af musikken.
- 3 Tryk på knappen **Eject** for at skyde CD'en ud.

## Mediecenter

### UPnP (Universal Plug and Play)

Du kan streame musik fra en netværksenhed, der understøtter funktionen UPnP, som tillader deling af data og underholdning. For eksempel understøtter de fleste nyere laptops UPnP, og du kan streame musik fra Windows Media Player på computeren og lytte til den på din radio.

Hvis din PC kører Microsoft Windows XP, kan du bruge Windows Media Player 11 (WMP11), der kan fungere som din UPnP (Universal Plug and Play) medieserver. (Til Windows 7 eller nyere skal du downloade den tilhørende version af Windows Media Player). Windows Media Player 11 kan downloades fra Microsofts hjemmeside og installeres ved at følge vejledningen i installationsguiden.

Når den er installeret, opretter Windows Media Player 11 et bibliotek over de mediefiler, der findes på din PC. Hvis du vil føje nye mediefiler til biblioteket, skal du gå ind i **Filer > Føj til bibliotek > Avanceret**. Klik på 'Tilføj', vælg de filer, du vil tilføje, og klik dernæst på 'OK'.

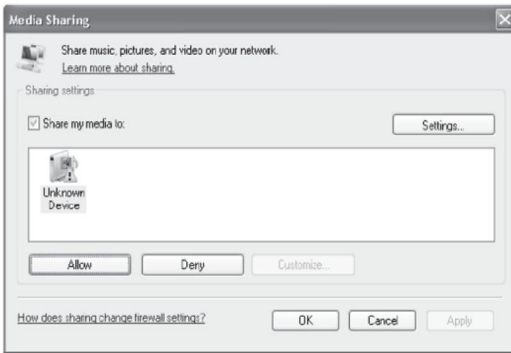
Herefter skal du forbinde din internetradio til Windows Media Player 11 og konfigurere den, så radioen har adgang til dit mediebibliotek. Dette gør du som følger:

- 1 Tryk på knappen **Menu**, vælg **Mediecenter**, og indtast **UPnP**. Tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at søge efter alle tilgængelige UPnP-servere. Det kan tage nogle få sekunder for radioen at gennemføre søgningen, og indtil da viser radioen 'Søger efter medieserver...'. Radioen går videre til at vise 'Tom liste', hvis ingen UPnP-servere bliver fundet.
- 2 Når søgningen er korrekt gennemført. Gå ind på din UPnP-server, drej knappen **SCROLL + / -**, vælg den ønskede server, og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte (På dette tidspunkt vises meddelelsen 'Tilladelse nægtet').
- 3 Din PC vil nu fortælle dig, at en enhed har forsøgt at oprette forbindelse til din UPnP-server. For at give radioen adgang til mediefilerne skal du klikke på fanen 'Biblioteket' i Windows Media Player 11, gå ind i punktet <Mediedeling>, og åbne vinduet 'Mediedeling'.

Sådan tillader du "Mediedeling" for Windows Media Player 11:

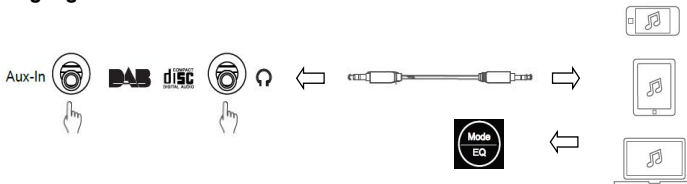


- 4 I vinduet 'Mediedeling' vil radioen blive vist som en ukendt enhed. Klik på den ukendte enhed, og klik dernæst på knappen 'Tillad'. Klik dernæst på 'OK' for at tillade enheden at oprette forbindelse. [merged with above]



- 5 Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg den ønskede musik, og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at vise den.  
Bemærk: Når du afspiller musik via UPnP, kan du ændre tilstand for afspilningen ved at gå ind i Media Player/Playback Mode.

## Aux-indgang



1. Tryk på knappen **Menu**, vælg **Aux-in**, og tryk dernæst på knappen **OK** for at bekræfte.
2. Sæt det ene af kablets 3,5 mm stik i terminalen på enheden, og sæt det andet i den enhed, du vil tilslutte.
3. Vælg musik på den tilsluttede enhed.

## Bluetooth-tilstand

- 1 Tryk på knappen **Menu**, indtil **Bluetooth** er valgt.
- 2 Gå ind på din Bluetooth-enhed, og søg efter tilgængelige Bluetooth-enheder.
- 3 Vælg "MIR-260", og opret forbindelse.

## Autosluk-timer

Denne funktion gør det muligt automatisk at stille din radio på standby efter et vist tidsrum.

- 1 Tryk på knappen **Sleep**, drej knappen **SCROLL + / -**, og vælg mellem følgende valgmuligheder: Fra, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 og 180 minutter. Tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte dit valg. Ikonet for autosluk vises på displayet.

## Alarmindstillinger

Din radio byder på to alarmer. Før du kan indstille en alarm, skal du indstille uret.

1. Tryk på knappen **ALARM** for at aktivere alarmfunktionen.
2. Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg "Alarm 1" eller "Alarm 2", og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.
3. Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg punkter (Tid, Lyd, Gentag, Alarmstyrke), og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte indstillingerne.
4. Når en alarm lyder, kan du trykke på knappen **SNOOZE** for at afbryde den. Alarmen lyder igen 9 minutter senere.
5. Når en alarm er afbrudt, kan du trykke på knappen **ALARM**, hvorefter alarmen lyder igen samme tid næste dag.

## Indstillinger for baggrundslys

Displayet i denne radio har baggrundslys med justerbar lysstyrke.

1. Tryk på knappen **Menu**, vælg **Konfiguration - Dæmpning**, og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.
2. Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg **Tilstand** eller **Niveau**, og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.
3. Drej knappen **SCROLL + / -** for at indstille niveauet for baggrundslyset, og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte indstillingen.

## Sprogindstilling

Du kan vælge displaysprog til din radio, der er 9 sprog at vælge imellem: Tysk, Engelsk, Spansk, Fransk, Italiensk, Hollandsk, Polsk, Russisk og Kinesisk.

1. Tryk på knappen **Menu**, vælg **Konfiguration - Sprog**, og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.
2. Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg det ønskede sprog, og tryk dernæst på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.

## Nulstilling

Nulstilling sletter alle brugerdefinerede indstillinger og erstatter dem med de oprindelige standardværdier, således at klokkeslæt/dato, DAB stationsliste og faste stationer alle går tabt.

1. Tryk på knappen **Menu**, vælg **Konfiguration - Nulstil**, og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.
2. Drej knappen **SCROLL + / -**, vælg "JA", og tryk på knappen **OK/SNOOZE** for at bekræfte.

## Tekniske Specifikationer

Modelnummer:	MIR-260
Strømforsyning:	100-240 V 50/60 Hz
Udgangseffekt:	2 x 10W RMS
Frekvensområde:	
FM:	87,5 MHz til 108 MHz
DAB:	Bånd III, 174.9 MHz til 239.2 MHz

<b>Producentens navn eller varemærke, virksomhedsnummer og adresse</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Modelidentifikator</b>	HB40-0903000SPA
<b>Indgangsspænding</b>	100-240V
<b>Indgangsfrekvens, vekselstrøm</b>	50/60Hz
<b>Udgangsspænding</b>	9.0V
<b>Udgangsstrøm</b>	3.0A
<b>Udgangseffekt</b>	27.0W
<b>Gennemsnitlig effektivitet i aktiv tilstand</b>	87.21%
<b>Effektivitet ved lav belastning (10%)</b>	--
<b>Strømforbrug i ubelastet tilstand</b>	0.0810

Der tages forbehold for tekniske ændringer, fejl og mangler i manualen.



Bemærk venligst - Ret til uvarslet ændring i alle produkter forbeholdes. Vi tager forbehold for fejl og udeladelser i denne manual.

ALLE RETTIGHEDER RESERVERET, COPYRIGHT DENVER A/S



denver.eu



Elektrisk og elektronisk udstyr samt medfølgende batterier indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis affaldet (kasseret elektrisk og elektronisk udstyr og batterier) ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr og batterier er mærket med ovenstående overkrydsede skraldespand. Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr og batterier ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Som slutbruger er det vigtigt, at du afleverer dine brugte batterier til de ordninger, der er etablerede. På denne måde er du med til at sikre, at batterierne genanvendes i overensstemmelse med lovgivningen og ikke unødigt belaster miljøet.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor kasseret elektrisk og elektronisk udstyr samt bærbare batterier gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Hermed erklærer Denver A/S, at radioudstyrstypen MIR-260 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: [denver.eu](http://denver.eu), og klik på søgeikonet øverst på hjemmesiden.

Skriv modelnummeret: MIR-260. Du kommer nu ind på produktsiden, hvor RED-direktivet kan findes under downloads/andre downloads.

Driftsfrekvensområde: FM 87.5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz

Maximal udgangseffekt: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Søften

DK-8382 Hinnerup

Danmark

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)

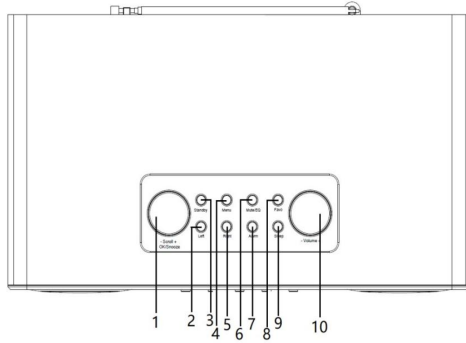
## Sikkerhetsinformasjon

Les sikkerhetsinstruksjonene grundig før produktet brukes for første gang. Behold instruksjonene for fremtidig referanse.

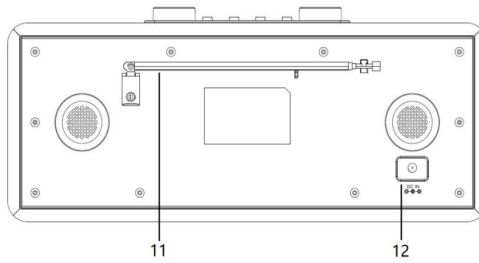
1. Produktet er ikke et leketøy. Oppbevares utilgjengelig for barn.
2. Hold produktet utenfor rekkevidden til barn og dyr, for å unngå tygging og svelging.
3. Produktets betjenings- og oppbevaringstemperatur er fra 0 grader celsius til 40 grader celsius. Bruk under og over denne temperaturen kan påvirke funksjonaliteten.
4. Advarsel: Dette produktet inkluderer Litium CR2025-batteri for fjernkontrollen.
5. Produktet skal aldri åpnes. Berøring av elektronikken på innsiden kan forårsake elektrisk støt. Reparasjon eller service må kun utføres av kvalifisert personell.
6. Ikke utsett produktet for varme, vann, fuktighet eller direkte sollys!
7. Beskytt ørene dine mot høyt volum. Høye volum kan skade ørene dine og forårsake risiko for hørselsskade.
8. Trådløs Bluetooth-teknologi betjenes innenfor en rekkevidde på omtrent 10 m (30 fot). Maksimal kommunikasjonsavstand kan avhenge av hindringer (mennesker, metallgjenstander, vegger osv.) eller det elektromagnetisk miljøet.
9. Mikrobølger som avgis fra en Bluetooth-enhet kan påvirke driften til elektroniske medisinske enheter.
10. Enheten er ikke vanntett. Dersom vann eller fremmedobjekter kommer inn i enheten, kan dette forårsake brann eller elektrisk støt. Stopp bruken umiddelbart dersom vann eller fremmedobjekter kommer inn i enheten.
11. Lade kun med den leverte adapteren. Adapteren som plugges inn skal brukes som frakoblingsenhet, frakoblingsenheten skal alltid være klar til bruk. Sørg derfor for at det er tilstrekkelig med plass rundt stikkontakten for enkelt tilgang.
12. Ikke bruk uoriginalt tilbehør sammen med produktet, siden dette kan føre til at produktet fungerer unormalt.

# Brukermanual

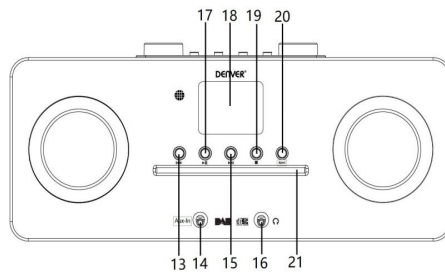
## Produktoversikt Sett ovenfra



## Sett bakfra

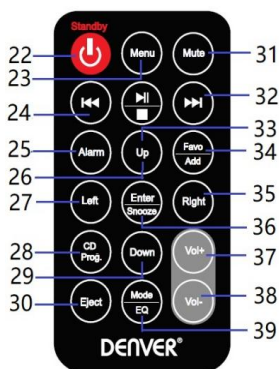


## Sett forfra



1	<b>SCROLL + / -</b> knott; <b>OK/SNOOZE</b> knapp	12	<b>Likestrømsinngang</b>
2	<b>VENSTRE</b> -knapp	13	⏮ Forrige-knapp
3	<b>STANDBY/ON</b> knapp	14	<b>AUX IN</b>
4	<b>MENY</b> -knapp	15	⏭ Neste-knapp
5	<b>HØYRE</b> -knapp	16	Hodetelefonutgang
6	<b>STUM/EQ</b> -knapp	17	⏸ ▶ Avspilling/Pause-knapp
7	<b>ALARM</b> knapp	18	LCD-display
8	<b>FAVO</b> -knapp	19	■ Stopp-knapp
9	<b>SOVE</b> -knapp	20	<b>EJECT</b> -knapp
10	<b>VOLUM +/-</b> knott	21	CD-spor
11	Teleskopisk antenne		

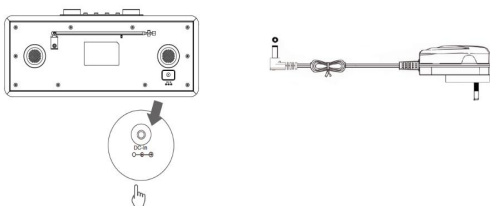
## Fjernkontroll



22	<b>Standby</b>	31	<b>Demp</b>
23	<b>Meny</b>	32	⏭ Neste
24	⏮ Forrige	33	⏸ ▶ Avspilling/Pause
25	<b>Alarminnstillinger</b>	34	<b>Favo/Legg til</b>

26	Opp	35	Høyre
27	Venstre	36	Enter/Snooze
28	CD Prog.	37	Vol +
29	Ned	38	Vol -
30	Eject	39	Modus/EQ innstilling

## Tilkobling av strøm



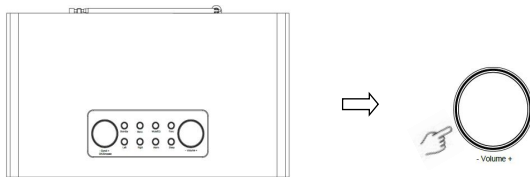
1. Koble strømadapteren til radioen, og stikk ledningen inn i veggkontakten. Enheten slås på.
2. Trykk på **Standby**-knappen for å sette enheten i standby-modus. For å slå av enheten, trykk på **Standby**-knappen, og trekk ledningen ut av strømkontakten.

## Nettverksinnstillinger

Brukere som har problemer med nettverket vil kanskje finne hjelp her for å finne ut av problemene og for å løse dem.

- 1 Trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering - Nettverk**, trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å bekrefte.
- 2 Drei **SCROLL + /** - knotten for å velge ønsket nettverksalternativ, og trykk på **OK/SNOOZE** knappen for å bekrefte innstillingen din.

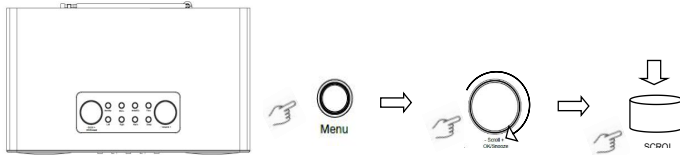
## Justere volum



Bruk **VOLUM + /** - knotten eller **Vol +** og **Vol-** knappene for å øke eller redusere enhetens lydvolume.

## Innstilling av Dato & Tid

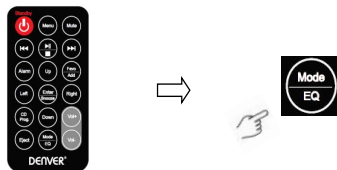
- 1 Klokken kan justeres automatisk hvis den er koblet til Internett eller hvis den mottar DAB/FM-signaler på det stedet den befinner seg.
- 2 For å stille inn dato og tid manuelt, trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering - Dato & Tid**.



## Internett Radio Modus

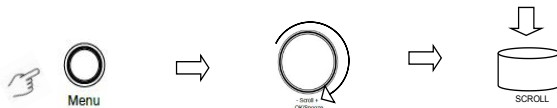
- 1 Trykk på **Menu**-knappen og velg **Internett Radio**-modus – **Skytune, Søk (Skytune) eller Historikk**.

## Lytte til DAB-radiostasjoner

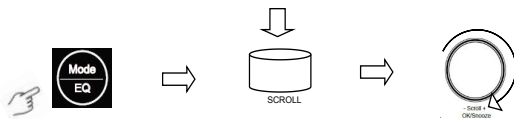


1. Ved første gangs bruk, trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering – DAB Setup**, og velg så **DAB Fullt Søk** for å utføre et fullstendig søk og for å lagre stasjonlisten i minnet.
2. Trykk på **Menu**-knappen, bruk **OK** knappen, bla ned til **DAB Radio-**modus, og trykk på **OK**-knappen, dreier **SCROLL + / -** knotten for å velge ønsket stasjon i **DAB stasjonslisten**, og trykk på **OK/SNOOZE** knappen for å bekrefte.

Merk: Hvis du flytter til et nytt sted, må du gjenta trinn 1 for å aktivere DAB-funksjonen.



## Lytte til FM-radiostasjoner



1. Ved første gangs bruk, trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering – FM Setup**, og velg **FM Fullt Søk** for å søke etter FM-radiostasjoner.
2. Trykk på **Menu**-knappen, bruk **OK** knappen, bla ned til **FM Radio-**modus, og trykk på **OK**-knappen, dreier **SCROLL + / -** knotten for å velge ønsket stasjon i **FM stasjonslisten**, og trykk på **OK/SNOOZE** knappen for å bekrefte.

Merk: Hvis du flytter til et nytt sted, må du gjenta trinn 1 for å aktivere FM-funksjonen.

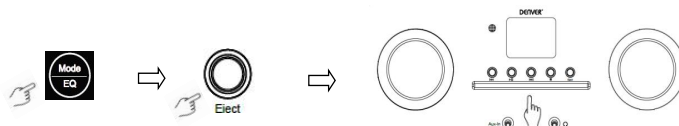


## Mine favoritt FM-stasjoner

Radioen din kan lagre opp til 10 favoritt FM-stasjoner. På denne måten vil du lett kunne finne fram til dine favoritt-stasjoner.

1. Mens du lytter til en av dine favoritt-stasjoner, trykk lenge på **Favo**-knappen på kontrollpanelet for å bekrefte.
2. Drei **SCROLL + / -** knotten for å velge "JA" og trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å bekrefte.

## CD-spiller modus



- 1 Trykk på **Menu**-knappen for å velge **CD spiller**, og sett inn en CD.
- 2 Trykk på **|| ▶** for å spille av eller for å pause musikken. Trykk på **▶▶** for å spille av neste spor, trykk på **◀◀** for å gå til forrige spor. Trykk på **■** for å stoppe musikkavspillingen.
- 3 Trykk på **Eject**-knappen for å få ut CD'en.

## Media Center

### UPnP (Universal Plug and Play)

Du kan strøme musikk fra en nettverksbasert enhet som støtter UPnP-funksjonen, det vil si som du kan dele filer og underholdning med. De fleste nye bærbare computere støtter for eksempel UPnP per idag. Du kan strøme musikk med Windows Media Player på datamaskinen, og høre musikken på radioen din.

Hvis PC'n din bruker Microsoft Windows XP, kan du bruke Windows Media Player 11 (WMP11) som din UPnP (Universal Plug and Play) media-server. (For Windows 7 og nyere versjoner, må du laste ned tilsvarende versjon av Windows Media Player). Windows Media Player 11 kan lastes ned på Microsofts nettsted. Følg instruksene som installasjonsveilederen gir deg for å installere programmet.

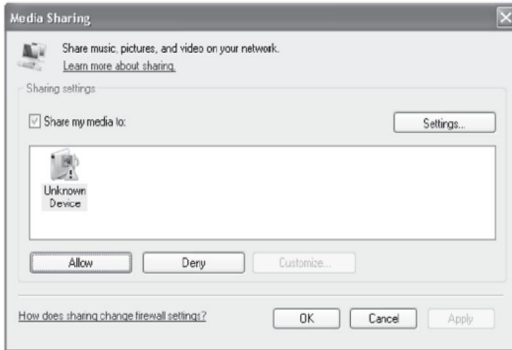
Når Windows Media Player 11 er installert, vil det opprette et bibliotek med alle mediafiler som er lagret på PC'n din. For å legge til nye mediafiler i biblioteket, må du velge **Fil > Legge til biblioteket > Avanserte innstillinger**, klikk på 'Legg til' og velg filene du ønsker å legge til før du klikker på 'OK'. Deretter må du koble din Internet Radio til Windows Media Player 11, og konfigurere den slik at radioen kan få tilgang til media-biblioteket ditt. Dette gjør du på følgende måte:

- 1 Trykk på **Menu**-knappen for å velge **Media Center**, og velg **UPnP**. Trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å søke etter alle tilgjengelige UPnP-servere. Det kan ta noen sekunder for radioen å utføre et komplett søk. Under søkeprosessen vil radioen vise meldingen "Søker media-server....". Hvis den ikke finner noen UPnP-server, vil radioen vise meldingen "Tom liste".
- 2 Etter at søkeprosessen er ferdig. Gå til UPnP-serveren din, drei **SCROLL + / -** knotten for å velge ønsket server, trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å bekrefte (Det vil i første rekke stå "Nektet adgang" på skjermen).
- 3 PC'n din vil vise en melding om at en enhet har forsøkt å koble seg til UPnP-serveren din. For at radioen skal kunne få tilgang til media-filene, må du klikke på "Library"-fanen i Windows Media Player 11, velge <Mediadeling> for å åpne vinduet 'Media Sharing'.

Gå til "Mediadeling" i Windows Media Player 11:



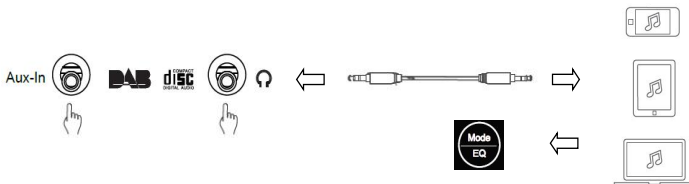
- 4 I 'Mediadeling'-vinduet vil radioen stå oppført som en ukjent enhet. Klikk på det ukjente utstyret, og klikk på "Tillat"-knappen. Klikk på 'OK'. Tilkobling av enheten er nå tillatt.



- 5 Drei **SCROLL + /** - knotten for å velge ønsket musikk, og trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å spille den av.

Merk: Når du spiller av musikk med UPnP, kan du bytte spillemodusen ved å gå til Media Player/Avspillingsmodus.

## AUX-inn



1. Trykk på **Menu**-knappen for å velge **Aux-inn** modus, og trykk på **OK** -knappen for å bekrefte.
2. Bruk en 3,5 mm kabel, koble til den ene enden i porten på enheten, og den andre enden i det utstyret du vil bruke for musikkavspillingen.
3. Velg musikken du vil spille av.



## Bluetooth-modus

- 1 Trykk på **Menu**-knappen inntil du har valgt **Bluetooth**.
- 2 Søk etter tilgjengelige Bluetooth-enheter ved hjelp av det Bluetooth-utstyret du skal bruke for musikkavspilling.
- 3 Velg "MIR-260" og koble deg til.

## Innsøvningsfunksjon

Med denne funksjonen kan du be radioen din om å gå i standby-modus etter en innsøvningsstid som du registrerer.

- 1 Trykk på **Sleep** -knappen, drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge mellom følgende alternativer: Slå av, 15, 30, 45, 60, 90, 120, 150 og 180 minutter. Trykk på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte valget ditt. Søvnikonet og innsøvningsstiden vil vises på skjermen.

## Alarminnstillinger

Din radio er utstyrt med to alarmer. Før du stiller inn en alarm, må du ha stilt klokken.

- 1 Trykk på **ALARM**-knappen for å aktivere alarm-funksjonen.
- 2 Drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge "Alarm 1" eller "Alarm 2", og trykk deretter på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte.
- 3 Drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge alternativer (Tid, Lyd, Gjenta, Alarm-volum), og trykk deretter på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte innstillingene.
- 4 Når alarmen ringer, trykk på **SNOOZE**-knappen for å stoppe alarmen. Alarmen vil lyde igjen 9 minutter senere.
- 5 Når du har stoppet en alarm, kan du igjen trykke på **ALARM**-knappen; da vil alarmen ringe neste dag, til samme tid.

## Innstilling av bakgrunnslys

Radioens bakgrunnsbelysning har en lysstyrke som du kan justere.

- 1 Trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering - Dimmer**, trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å bekrefte.
- 2 Drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge **Modus** eller **Nivå**, og trykk på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte.
- 3 Drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge lysstyrkens nivå, og trykk på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte innstillingen.

## Velg språk

Du kan velge mellom 9 forskjellige språk som enheten din kan bruke: Tysk, Engelsk, Spansk, Fransk, Italiensk, Nederlandsk, Polsk, Russisk og Kinesisk.

- 1 Trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering - Språk**, trykk på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte.
- 2 Drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge ønsket språk og trykk deretter på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte.

## Fabrikkinnstillinger

Tilbakestilling til fabrikkinnstillinger vil slette alle brukerdefinerte innstillinger som erstattes med standardverdiene. Dato/klokkeslett, DAB-radiostasjoner og andre forhåndslagrede stasjoner vil slettes.

- 1 Trykk på **Menu**-knappen og velg **Konfigurering - Tilbakestilling**, trykk på **OK/SNOOZE** -knappen for å bekrefte.
- 2 Drei **SCROLL + / -** -knotten for å velge "YES" og trykk på **OK/SNOOZE**-knappen for å bekrefte.

## Tekniske spesifikasjoner

Artikkelnummer:	MIR-260
Strømadapter:	100-240V ~ 50/60Hz
Lydutgang	2 x 10W RMS
Frekvensområde:	
FM:	87.5 MHz til 108 MHz
DAB:	Bånd III, 174.9 MHz til 239.2 MHz

<b>Produsentens navn eller varemerke, registreringsnummer og adresse</b>	SHENZHEN CITY HONG BEN ELECTRONICS CO., LTD 91440300789224369T 5th & 6th Floor, No. 4 Building, Yuyongxing Industrial Park, Changfeng Road, Changzhen Community, Gongming Office, Guangming New Sistrict, Shenzhen, Guangdong, P.R. China
<b>Modell-identifikasjon</b>	HB40-0903000SPA
<b>Inngangsspenning</b>	100 - 240 V
<b>Inngang AC frekvens</b>	50 / 60 Hz
<b>Utgangsspenning</b>	9.0V
<b>Utgangsstrøm</b>	3.0 A
<b>Utgangseffekt</b>	27.0 W
<b>Gjennomsnittlig aktiv effektivitet</b>	87.21 %
<b>Effektivitet ved lav ladning (10%)</b>	--
<b>Strømforbruk i ubelastet tilstand</b>	0.0810

Vennligst merk at vi kan gjøre endringer på alle våre produkter uten forvarsel. Vi tar forbehold om eventuelle feil og mangler i denne manualen.

Vennligst merk at vi kan gjøre endringer på alle våre produkter uten forvarsel. Vi tar forbehold om eventuelle feil og mangler i denne manualen.

MED ENERETT, OPPHAVSRETT DENVER A/S



denver.eu



Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier inneholder materialer, komponenter og stoffer som kan være farlige for helse og miljø hvis avfallet (kasserte elektriske og elektroniske produkter og batterier) ikke håndteres riktig.

Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier er merket med en søppelbøtte med kryss over, som vist ovenfor. Dette symbolet betyr at elektrisk og elektronisk utstyr og batterier ikke må kastes sammen med annet husholdningsavfall, men skal avhendes separat.

Det er viktig at du som sluttbruker kvitter deg med dine brukte batterier på en korrekt måte. På denne måten kan du være sikker på at batteriene blir resirkulert i henhold til lovverket, og ikke skader miljøet.

Alle byer har egne systemer for avfallshåndtering. Elektrisk og elektronisk utstyr og batterier kan enten leveres inn gratis til gjenvinningsstasjoner og andre innsamlingssteder eller bli hentet direkte fra husholdningene. Du kan få mer informasjon fra de lokale myndighetene i byen din.

Hermed erklærer Denver A/S at MIR-260 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulle tekst kan man finne på følgende internettside: [denver.eu](http://denver.eu), og klikk deretter på søkeikonet øverst på nettsiden. Legg inn modellnummeret: MIR-260. Gå deretter til produktsiden, så finner du RED-direktivet under nedlastinger/andre nedlastinger.

Operativt frekvensområde: FM 87,5-108MHz, DAB 174.9-239.2MHz, WiFi 2412-2472MHz, Bluetooth 2402-2480MHz  
Maks. utgangseffekt: 2x10W

DENVER A/S

Omega 5A, Soeften

DK-8382 Hinnerup

Danmark

[www.facebook.com/denver.eu](http://www.facebook.com/denver.eu)